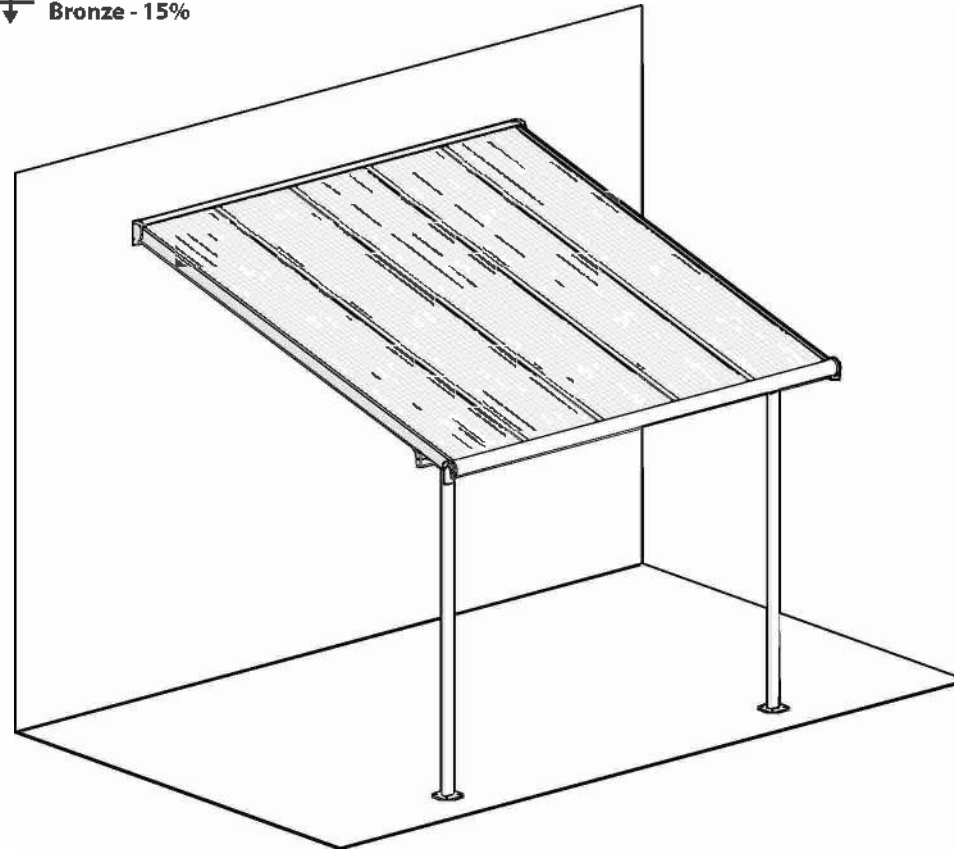


3x3

Approx Dim.

314L x 295W x 260-305H cm / 10'4"L x 9'8"W x 8'6"-10'H

 Wind Resistance	 Snow Load	 Light Transmission
90km/hr 56mi/hr	120kg/m ² 24.6lbs/ft ²	Clear - 80% Bronze - 15%

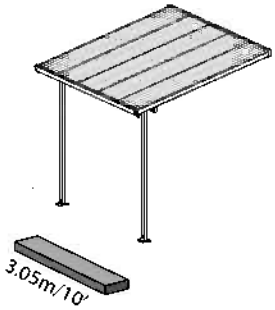
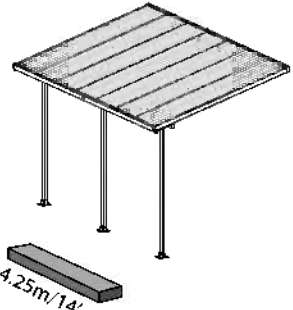
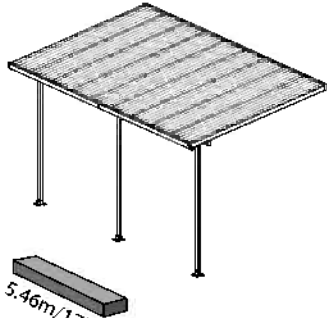
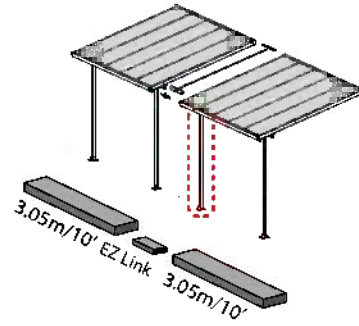
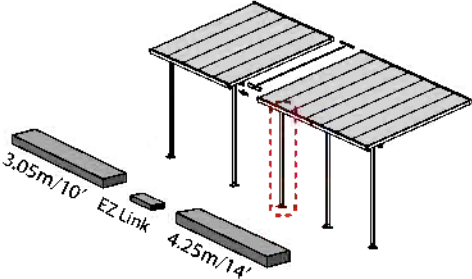
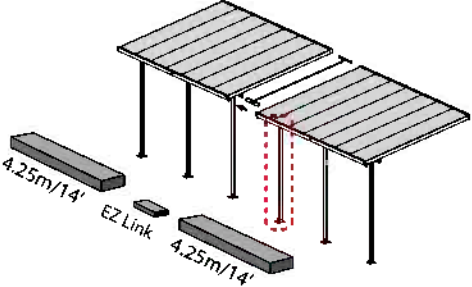
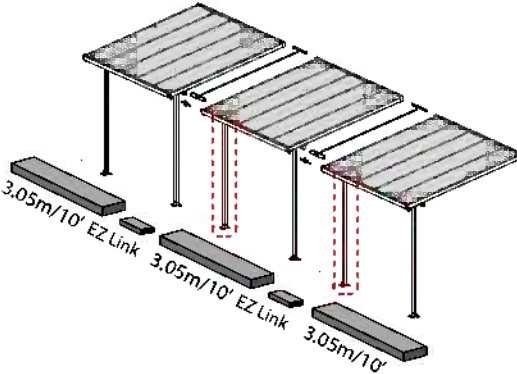
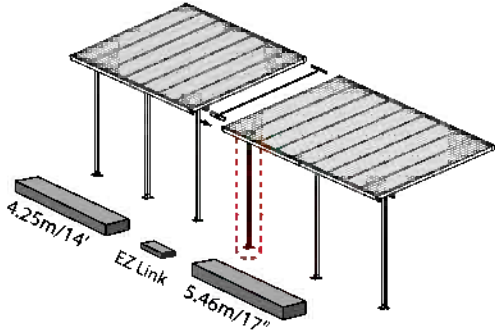
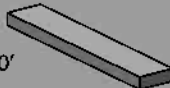
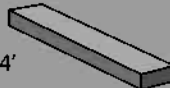
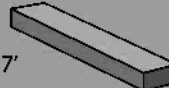



EXTENDABLE
PRODUCT



CE
EN 14963:2006
Year of affix: 16

Extending the Patio Cover - 3 Meters Depth

3.05m/10' 	4.25m/14' 	5.46m/17' 	6.1m/20' 	
7.30m/24' 	8.5m/28' 	9.15m/30' 	9.71m/32' 	
Index	 3.05m/10'	 4.25m/14'	 5.46m/17'	 EZ Link

OPTIONAL! Use either all the supplied poles or store/dispose of the surplus pole/s.

Product Sizes	3.05m/10'	4.25m/14'	5.46m/17'	6.1m/20'	7.30m/24'	8.5m/28'	9.15m/30'	9.71m/32'
Supplied Poles	2	3	3	4	5	6	6	6
Surplus Poles	-	-	-	1	1	1	2	1



Foundation

① Concrete Foundation:

EN

Use the screws and masonry anchors supplied with the patio cover kit.

② Wood Foundation:

Use suitable fasteners for wood, screw them into the wood for a minimum depth of 6 cm (2.4 in.)

③ Soil Foundation:

Dig holes sized 40/40/40 cm (15.8/15.8/15.8 in.) into the ground, and fill with concrete, see relevant drawing.

*For frozen areas, please check the required depth needed for these holes.

For any other type of hard surface / foundation:

Please consult with an expert regarding which fasteners are suitable for your type of foundation.

Important! The poles position can be adjusted during the installation. The poles' positioning is flexible, enabling you to set their distance from the house and between the poles at the front.

① Base de cemento:

ES

utilice los tornillos y pernos de albañilería provistos con el juego para el patio .

② Base de madera:

utilice tornillos para madera y ajústelos a una profundidad mínima de 6 cm (2,4 pulgadas)

③ Base de tierra:

cave un hollo de 40/40/40 cm (15,8/15,8/15,8 pulgadas) en la tierra y llénelo con cemento (ver imagen). * En áreas congeladas, controle la profundidad necesaria para los orificios.

Para cualquier otro tipo de superficies/bases rígidas:

consulte a un experto para conocer qué sujetadores son los apropiados para su tipo de superficie

¡Importante! La posición de las columnas puede ser ajustada durante la instalación. La posición de las columnas es flexible, por lo que podrá elegir la distancia desde su casa y entre las columnas del frente.

① Betonfundament:

DE

Verwenden Sie dazu die mitgelieferten Schrauben und Maueranker

② Holzfundament:

Verwenden Sie geeignete Befestigungen für Holz, schrauben Sie diese mit einer Mindestdiefe von 6 cm in das Holz (2.4 in.)

③ Bodenfundament:

Graben Sie ein Fundamentloch von 40/40/40 cm (15,8 / 15,8 in) in den Boden und füllen Sie diese mit Beton, siehe entsprechende Zeichnung."

*Bitte berücksichtigen Sie bei gefrorenen Flächen die notwendige Tiefe für die Löcher

Für jede beliebige Oberfläche/Fundament:

Bitte wenden Sie sich in Bezug auf die Befestigungselemente, die für Ihre Fundamentart geeignet sind, an einen Fachmann.

Wichtig! Die Position der Säulen kann während des Einbaus eingestellt werden. Die Positionierung der Säulen ist flexibel, sodass Sie den Abstand zwischen dem Haus den Säulen auf der Vorderseite einstellen können.

① Fondazione in calcestruzzo:

IT

Utilizzare viti e tasselli per la muratura forniti con il kit di copertura del patio

② Fondazione in legno:

Utilizzare dispositivi di fissaggio adatti per il legno, avvitareli nel legno per una profondità minima di 6 cm (2.4 in)

③ Fondazione in terra:

Scavare buche dimensionate di 40/40/40 cm (15.8 / 15.8 / 15.8. in) nel terreno, e riempire con calcestruzzo, vedi disegno in questione. * Per aree ghiacciate, controllare la profondità richiesta necessaria per questi fori.

Per qualsiasi altro tipo di superfici dure / fondazione:

Consultare un esperto in materia, che gli elementi di fissaggio sono adatti per il tipo di fondazione

Importante! La posizione dei pali può essere regolata durante l'installazione. Il posizionamento dei pali è flessibile, vi permetterà di impostare la loro distanza dalla casa e tra i pali sulla parte anteriore

① Fondation en béton :

FR

Utilisez les vis et les pattes de scellement fournies avec le kit de couverture de patio.

② Fondation en bois :

Utilisez des fixations appropriées pour le bois. Fixez-les dans le bois sur une profondeur minimale de 6 cm (2,4 po).

③ Fondation au sol :

Creusez des trous de 40x40x40 cm (15,8x15,8x15,8 po) dans le sol, puis remplissez-les de béton (voir le schéma correspondant).

*Pour les zones gelées, veuillez vérifier la profondeur nécessaire requise pour ces trous

Pour tout autre type de surface dure / fondation :

Veuillez consulter un expert quant aux fixations compatibles à votre type de fondation

Important! La position des poteaux peut être ajustée au moment de l'installation. Le positionnement des poteaux est flexible, ce qui vous permet de les installer à distance de votre maison ou entre les poteaux situés à l'entrée.

① Betonový základ:

CS

Použijte šrouby a úchyty dodané v soupravě s krytem

② Dřevěný základ:

Použijte vhodné upevňovací prvky do dřeva, našroubujte je do minimální hloubky 6 cm (2,5 palce)

③ Základ v zemi:

Do země vykopejte otvory o rozměre 40/40/40 cm (15,8/15,8/15,8 palce) a vyplňte je betonem, viz příslušný náčrt.

*V případě zamrzlých oblastí zkontrolujte hloubku těchto děr.

V případě jakéhokoli jiného typu tvrdého povrchu/ základu: Poradte se s odborníkem, které upevňovací prvky jsou pro váš typ základu vhodné

Důležité! Pozici pólů lze nastavit během instalace. Pozice pólů je flexibilní, umožňuje vám nastavit vzdálenost od domu a mezi póly v přední části.



① Fundering i beton:

DA

Brug de skruer og murværksbolte, som leveres med patio-overdækningsættet

② Fundering i træ:

Brug bolte som passer til træ, skru dem fast i træet med en dybde på mindst 6 cm (2.4 tommer)

③ Fundering i jord:

Grav huller i jorden af en størrelse på 40/40/40 cm (15.8/15.8/15.8 tommer) og fyld op med beton, se den relevante figur. *For frosne områder bedes du undersøge, hvilken dybde der kræves for disse huller.

For anden type hård overflade / fundament:

Du bedes rådføre dig med en fagmand angående hvilke bolte, der passer til din type fundament.

Vigtigt! Pælernes position kan justeres under monteringen. Placering af pælene er fleksibel, hvilket gør dig i stand til at fastsætte deres afstand fra huset og mellem de forreste pæle.

① Fundação de Cimento:

PO

Utilize os parafusos e cavilhas de alvenaria fornecidos com o kit de cobertura do pátio

② Fundação de Madeira:

Utilize parafusos adequados para madeira, e insira-os na madeira com uma profundidade mínima de 6 cm (2,4 pol.)

③ Fundação de Solo:

Cavar buracos de tamanho 40/40/40 cm (15,8/15,8/15,8 pol.) no chão e encher com cimento, ver desenho pertinente.

* Para as áreas congeladas, por favor, verifique a profundidade necessária para efetuar esses buracos

Para qualquer outro tipo de superfície dura / fundação:

Por favor consulte um especialista para saber quais os elementos de fixação adequados para o seu tipo de fundação

Importante! A posição dos postes pode ser ajustada durante a instalação. O posicionamento dos postes é flexível, permitindo-lhe definir a sua distância da casa e entre os postes na frente.

① Betonnen fundering:

NL

Gebruik de schroeven en de betonpluggen die meegeleverd zijn in het patiopakket

② Houten fundering:

Gebruik geschikte bevestigingsmiddelen voor hout en schroef deze in het hout met een minimale diepte van 6 cm.

③ Aarden fundering:

Graaf gaten van 40x40x40 cm in de grond en vul deze met beton. Zie de relevante tekening.

* Voor bevroren gebieden controleert u de vereiste diepte die nodig is voor deze gaten

Voor alle andere soorten harde ondergrond/

fundering: Raadpleeg een deskundige over welk soort bevestigingsmiddelen geschikt zijn voor uw type fundering

Belangrijk! De positie van de palen kan worden aangepast tijdens de installatie. De positie van de palen is flexibel, zodat u de afstand vanaf de woning en tussen de palen aan de voorzijde zelf kunt bepalen.

① Betongunderlag:

SV

Använd skruvarna och murverksankarna som följer med paketet med uteplatstaket

② Träunderlag:

Använd lämpliga fästelement för trä, och skruva fast dem i träet på ett djup av minst 6 cm.

③ Jordunderlag:

Gräv hål med storleken 40/40/40 cm i marken och fyll dem med betong, se motsvarande ritning.

* I områden med frusen mark, vänligen kontrollera det djup som krävs för hål i sådana områden

För alla andra typer av hårda ytor / underlag: Vänligen rådgör med en expert om vilka fästelement som är lämpliga för typen av underlag i fråga

Viktigt! Pålarnas läge kan justeras under installationen. Utplaceringen av pålarna är flexibel, så att du kan ställa in avståndet från huset och mellan pålarna längst fram.

① Betoni perustus:

FI

Käytä terassi pakkauksessa olevia ruuveja ja muuraus ankkureita

② Puu perustus:

Käytä sopivia kiinnikkeitä puulle, ruuvaa ne vähintään 6 cm:n (2,4 in.) puun sisään.

③ Maaperä perustus:

Kaiva 40/40/40 cm (15,8 / 15,8 / 15,8 in.) kokoinen kuoppa maahan ja täytä se betonilla, katso ohessa oleva kuva.

* Tarkista kuopille vaadittava syvyys jäätyneille paikoille

Muille koville pinnoille / perustuksille:

Kysy asiantuntijalta mitkä kiinnittimet sopivat kyseiselle perustukselle

Tärkeää! Paalujen asentoa voidaan säätää asennuksen aikana. Paalujen paikkaa voi säätää joten voit valita niiden etäisyyden talosta ja niiden välisen etäisyyden

① Στήριξη σε τσιμέντο:

EL

Χρησιμοποιήστε τις βίδες και τα άγκιστρα τοιχοποιίας που παρέχονται μαζί με το πακέτο καλύμματος αυλής.

② Στήριξη σε ξύλο:

Χρησιμοποιήστε κατάλληλους συνδετήρες για ξύλο, βιδώστε τους στο ξύλο για ένα ελάχιστο βάθος 6 cm (2,4 in.)

③ Στήριξη σε χώμα:

Σκάψτε τρύπες μεγέθους 40/40/40 cm (15.8 / 15.8 / 15.8 in.) στο έδαφος, και γεμίστε τις με σκυρόδεμα, δείτε το σχετικό σχέδιο.

* Για παγωμένες περιοχές, παρακαλούμε να ελέγξετε το απαιτούμενο βάθος που χρειάζεται για αυτές τις τρύπες

Στήριξη σε οποιοδήποτε άλλο τύπο σκληρής επιφάνειας: Παρακαλούμε συμβουλευτείτε έναν ειδικό σχετικά με το ποιους συνδετήρες είναι κατάλληλοι για τον τύπο της επιφάνειας που έχετε.

Σημαντικό! Η θέση των στύλων μπορεί να ρυθμιστεί κατά τη διάρκεια της εγκατάστασης. Η τοποθέτηση των στύλων είναι ευέλικτη, δίνοντάς σας τη δυνατότητα να ρυθμίσετε την απόσταση τους από το σπίτι, καθώς και την μεταξύ τους απόσταση στο μπροστινό μέρος.



① **Betongunderlag:**

Brúk skruene og murforankringene som fulgte med terrassesettet.

② **Treunderlag:**

Brúk festeanordninger egnet for tre, og skru dem inn i treverket til en minimumsdybde på 6 cm.)

③ **Jordunderlag:**

Grav hull i en størrelse på 40/40/40 cm, og fyll dem med betong (se relevant tegning).

*I områder med tæle, må du kontrollere hvilken dybde som er nødvendig for hullene.

Andre typer hard overflate / hardt underlag:

Snakk med fagpersonell om hvilke festeanordninger som er egnet for underlaget.

Viktig! Pelenes posisjon kan justeres under monteringen.

Posisjoneringen er fleksibel, slik at du kan angi avstanden fra huset og mellom pelene foran.

NN

① **Podłoże betonowe:**

Mocować za pomocą śrub i kotew dołączonych do kompletu zadaszenia

② **Podłoże Drewniane:**

Za pomocą odpowiednich śrub do drewna, przykręcić do powierzchni drewnianej na głębokość min. 6 cm (2,4 cala).

③ **Podłoże glebowe:**

W podłożu wykopać otwory o wymiarach 40/40/40 cm (15,8/15,8/15,8 cala.) i zalać betonem (patrz rysunek).

*W przypadku gleby zamrażniętej, sprawdzić wymaganą głębokość otworów

Inny rodzaj powierzchni / podłoża:

Aby uzyskać informacje, które elementy mocujące są odpowiednie dla danego typu podłoża, skonsultuj się z ekspertem

Ważne! Położenie słupów można regulować podczas instalacji. Konstrukcja słupów umożliwia elastyczne pozycjonowanie, co pozwala na dobranie ich odległości od budynku oraz odległości pomiędzy słupami z przodu.

PL

① **Fundație din beton:**

A se utiliza șuruburi și ancore pentru zidărie furnizate cu setul de copertină pentru curte interioară

② **Fundație din lemn:**

A se utiliza elemente de fixare adecvate pentru lemn care trebuie înșurubate în lemn la o adâncime minimă de 6 cm (2,4 in.)

③ **Fundație din sol:**

A se săpa găuri de 40/40/40 cm (15,8/15,8/15,8 in.) în sol și a se umple cu beton, a se vedea desenul relevant.

*Pentru zonele înghețate, a se verifica adâncimea necesară pentru aceste găuri

Pentru orice alt tip de suprafață / fundație dură:

A se consulta un expert referitor la tipul de elemente de fixare adecvate pentru tipul de fundație respectiv

Important! Poziția stâlpilor poate fi reglată în timpul instalării. Poziționarea stâlpilor este flexibilă, fapt care permite stabilirea distanței față de casă și dintre stâlpii frontali.

RO

① **Betónový základ:**

Použité skrutky a úchytky dodané v súpave s krytom

② **Drevený základ:**

Použité vhodné upevňovacie prvky do dreva, naskrutkujte ich do minimálna hĺbky 6 cm (2,4 palca)

③ **Základ v krajine:**

Do krajiny vykopte otvory o rozmere 40/40/40 cm (15,8 / 15,8 / 15,8 palca) a vyplňte je betónom, pozri príslušný náčrt.

* V prípade zamrznutých oblastí skontrolujte hĺbku týchto dier.

V prípade akéhokoľvek iného typu tvrdého povrchu / základu:

Poradte sa s odborníkom, ktoré upevňovacie prvky sú pre váš typ základu vhodné

Dôležité! Pozíciu pólov možno nastaviť počas inštalácie.

Pozícia pólov je flexibilná, umožňuje vám nastaviť vzdialenosť od domu a medzi pólmí v prednej časti.

SK

① **יסודות בטון:**

השתמש בברגים ועוגני בנייה המסופקים עם ערכת כיסוי הפטיי
② **יסודות עץ:**

השתמש במחברים מתאימים לעץ, הברג אותם לתוך העץ לעומק מינימלי של 6 ס"מ (2.4 אינץ')

③ **יסודות קרקע:**

חפור בורות בגודל 40x40x40 ס"מ (15.8x15.8x15.8 אינץ') אל תוך האדמה, ומלא בבטון, ראה שרטוט רלוונטי.

* לגבי אזורים קפואים, אנה בדוק את העומק הרצוי הדרוש לבורות אלה

לגבי כל סוג אחר של משטח קשה \ יסוד:

יש להתייעץ עם מומחה לגבי אילו מחברים מתאימים לסוג היסודות שלך

חשוב! מיקום הכלונסאות ניתן להתאמה במהלך ההתקנה. מיקום הכלונסאות הוא גמיש,

מה שמאפשר לך להגדיר את המרחק שלהם מהבית ובין הכלונסאות בחזית.

HE

① **Betonalap,**

Használja a terasz fedél készlethez mellékelt csavarokat és falazott horgonyokat.

② **Faalap:**

Használjon megfelelő rögzítő elemeket a fa számára, és csavarja be azokat legalább 6 cm (2,5 col) mélységig a fába.

③ **Földalap:**

Ásson 40x40x40 cm-es (15,8 x 15,8 x 15,8 col) méretű gödröket a földbe, és töltsé meg betonnal, a vonatkozó ábra szerint.

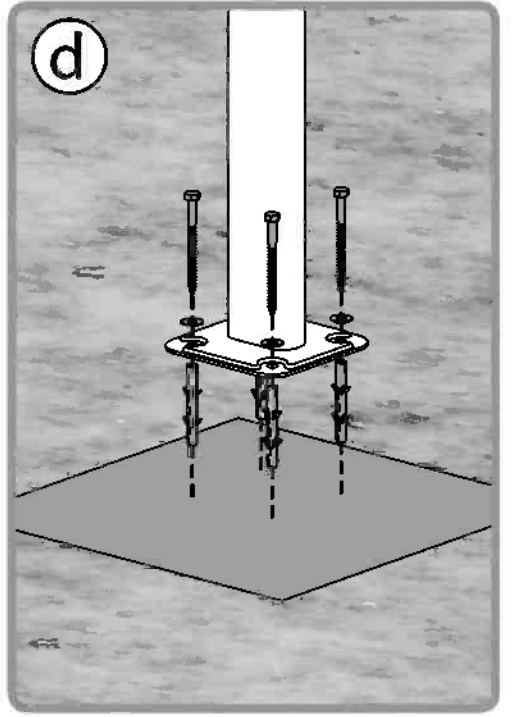
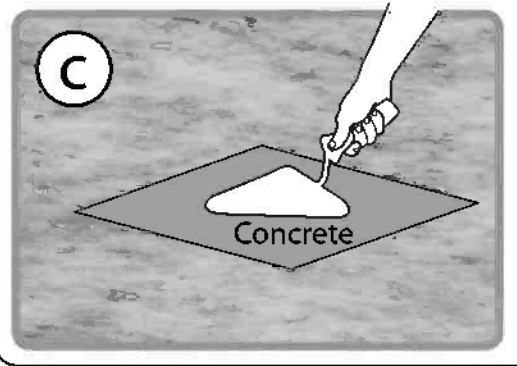
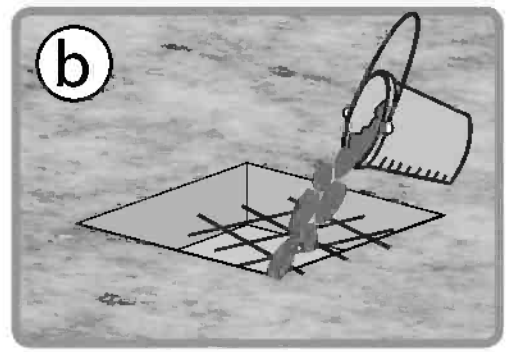
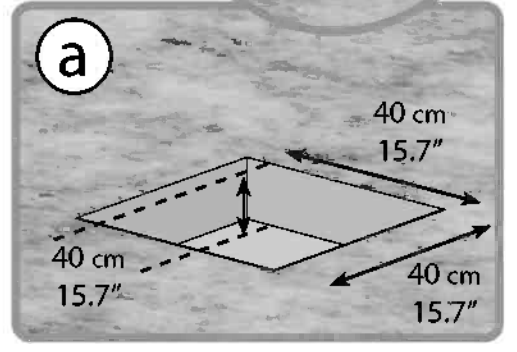
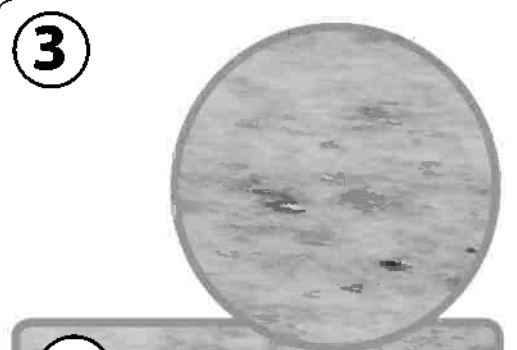
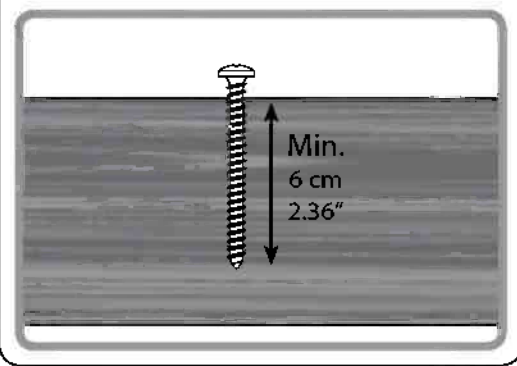
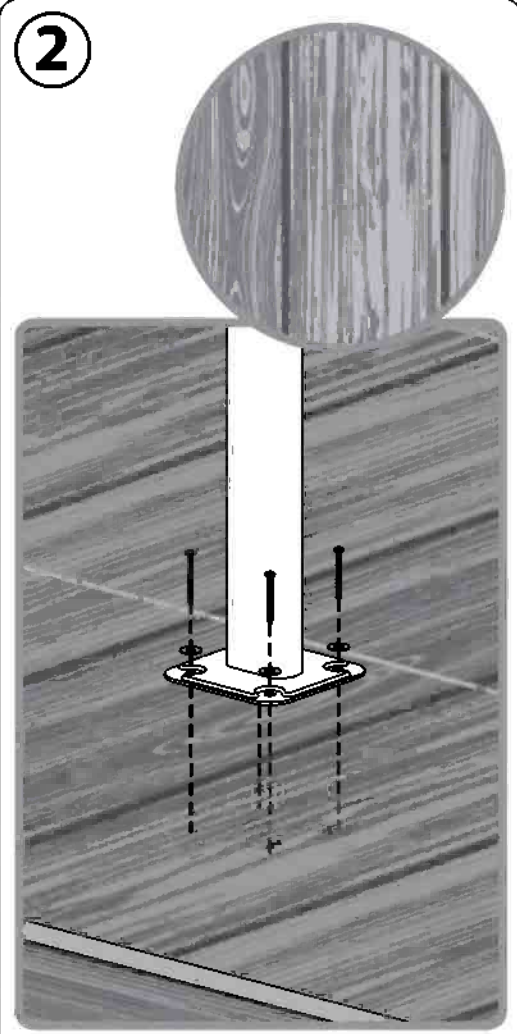
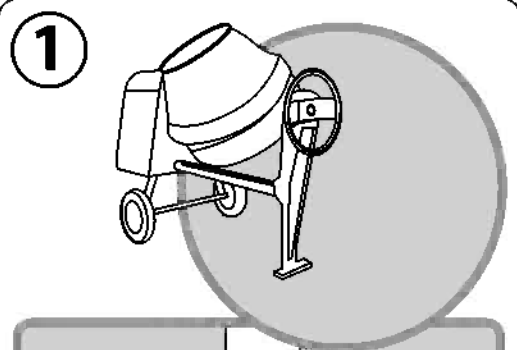
*Fagyott területek esetén, kérjük ellenőrizze a gödrök szükséges mélységet.

Minden más típusú kemény terület / alap esetén:

Kérjük, forduljon egy szakértőhöz, aki segít megválasztani az Ön alapjához alkalmas rögzítő elemeket.

Fontos! A pillérek pontos helyzete, az összeszerelés során állítható be. A pillérek elhelyezése változtatható, lehetővé téve ezzel a fal és az elülső pillérek távolságának pontos beállítását.

HU



IMPORTANT

Please read these instructions carefully before you start to assemble this product .
Please carry out the steps in the order set out in these instructions.
Keep these instructions in a safe place for future reference.

Safety advice

- For safety purposes we strongly recommend the product to be assembled by at least two people.
- Be sure to check that there are no hidden pipes or cables in the wall before drilling.
- Some parts may have sharp edges. Please be careful when handling components. Always wear gloves, eye protection, and long sleeves when assembling or performing any maintenance on your product.
- Do not attempt to assemble the product in windy or wet conditions.
- Do not attempt to assemble the product if you are tired, have taken drugs, medications or alcohol, or if you are prone to dizzy spells.
- Dispose of all plastic bags safely – keep them away from children's reach.
- Keep children away from the assembly area.
- When using a stepladder or power tools, make sure that you are following the manufacturer's safety advice.
- Do not climb or stand on the roof.
- Do not hang or lay on the profiles.
- Heavy articles should not be leaned against the poles.
- Keep roof and gutters clear of snow, dirt & leaves.
- Heavy snow load on the roof can make it unsafe to stand below or nearby.
- If color was scratched during assembly it can be fixed.

Cleaning instructions

- In order to clean the product, use a mild detergent solution and rinse with cold clean water.
- Do not use acetone, abrasive cleaners, or other special detergents to clean the panels.
- Clean the product once assembly is complete.

Before starting assembly

- Choose your site carefully before beginning assembly.
- The ground surface must be perfectly flat and leveled and have a solid base such as concrete, asphalt, deck etc.
- Sort the parts and check against the content parts list.
- Parts should be laid out close at hand. Keep all small parts (screws etc.) in a bowl so they do not get lost.
- Please consult your local authorities if any permits are required prior to constructing the product.
- Having purchased a long patio cover, make sure you received all boxes according to the additional page (Extending your patio cover) on the instruction manual.
- As soon as you are ready to assemble your patio cover (you can start with this box), sort the parts and check against the content parts list.
- Prior to enlarging the Patio Cover, several parts need to be dismantled, it is recommended to keep them in a safe place for future use.
- Note: Use only the parts registered in the content list, some parts may be surplus.

Tools & Equipment



T001 (Supplied)

During Assembly



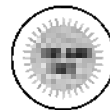
When encountering the information icon, please refer to the relevant assembly step for additional comments and assistance.

Note:

Anchoring this product to the ground is essential to its stability and rigidity. It is required to complete this stage in order for your warranty to be valid.

Notes During Assembly

- Use a soft platform below the parts to avoid scratches and damages.
- Please note you install the panels with the UV protected side out (marked with "THIS SIDE OUT") remove plastic sticker as panels are locked in place.
- Product dimensions can be adjusted to your specific needs:
 1. The wall-mounting profile (top-back) can be adjusted from **260 to 305 cm (102.4" to 120")** above ground. The adjusting is done when measuring and drilling (**Step 5**).



Please note the installation recommendations' height suggested in **Diagram A**.

It is possible to fix the Patio Cover back wall height at the lowest point of **260 cm/102.4"**. This method is optional if the assembly conditions and exterior walls do not allow to follow the suggested installation as appears in the manual. Please note that the product appearance may slightly change as a result, however snow load weight does not change.

2. Poles distance from the wall can be adjusted from **226 to 286 cm (89" to 112.5")** as suggested in **Diagram B1**.

Poles distance from the side edges can be adjusted from **5 to 54 cm (2" to 21.3")** as suggested in **Diagram B2**.

The adjusting is done after assembly and before anchoring (**Step 16**) by sliding poles and profile **7708+7707** at the roof profiles' channels.

3. Wall mounting and distance from the wall determine the roof angle and the total depth of the product (distance of gutter from the wall). Higher wall mounting and shorter distance between wall and poles increase the roof angle and shorten the total depth as suggested in **Diagram C**.

i Steps

Step 5: It is important to plan the installation area, mark as per the instructions and level the surface prior to the assembly. Make sure you use suitable screws and anchors.

Step 7: Apply silicone sealants above beam **7288**, in order to prevent water from seeping in.

Step 9: Make sure that the angle between the back wall profile and the panel supporting profiles is 90 degrees.

Step 11: Please note you install the panels with the UV protected side out (marked with "THIS SIDE OUT") remove plastic sticker as panels are locked in place.

Step 14a: Apply silicone sealants on the inner part of **7997**, and connect to the profile as depicted in drawing **14a**.

Step 14c: Do not tighten screw **4043** yet, in order to allow the final adjustments done in step **16b**.

Step 16a+16c: Please adjust the poles (inside out and sideways) by sliding them to their final position prior to anchoring. Make sure that the poles distance from the Patio cover side edge does not exceed **54 cm/21.3"**.

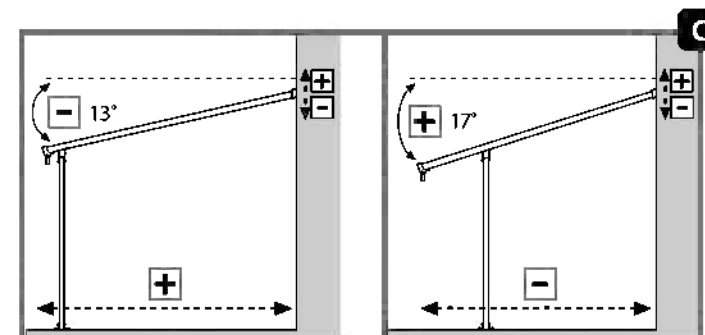
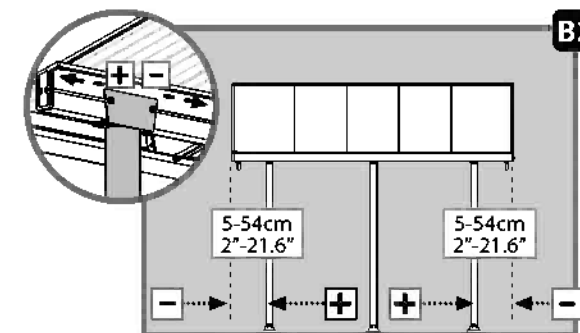
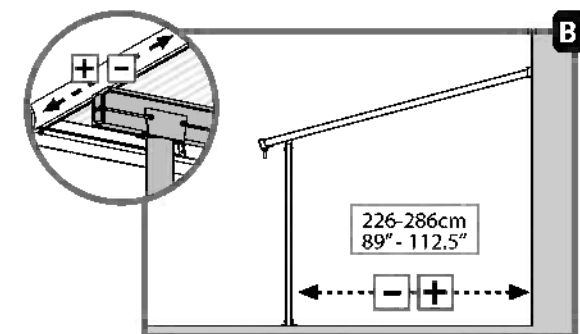
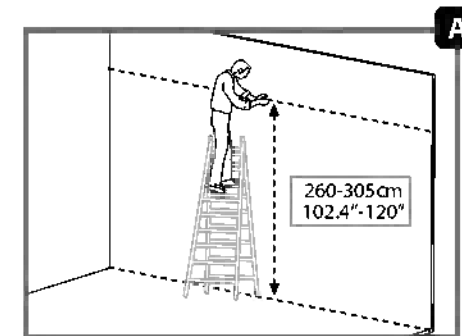
Step 16b: Adjust the gutter head's angle according to your needs and tighten screws **4043**.

Step 18: Anchoring this product to the ground is essential to its stability and rigidity. It is required to complete this stage in order for your warranty to be valid.

* Tighten all screws when completing assembly.

Note:

The wall anchoring kit supplied with this product is suitable for concrete or solid brick walls only. Other wall types need an accordant wall fixation kit.



IMPORTANT

Veillez lire attentivement ces instructions avant de débiter le montage du produit.
 Veillez suivre les étapes dans l'ordre indiqué dans ces instructions.
 Conservez ces instructions en lieu sûr pour référence ultérieure.

Consignes de sécurité

- Veuillez suivre les instructions telles que listées dans ce manuel.
- Vérifiez qu'il n'y ai pas de tuyaux ou câbles cachés dans le mur avant le perçage.
- Triez les pièces et contrôlez-les par rapport à la liste du contenu.
- Pour des raisons de sécurité, nous recommandons vivement que le produit soit assemblé par au moins deux personnes.
- Certaines pièces présentent des bords métalliques. Veuillez manipuler les composants avec précaution. Portez des gants, des chaussures et des lunettes de sécurité tout au long de l'assemblage.
- N'essayez pas d'assembler le produit en cas de vent ou de conditions humides.
- Jetez précautionneusement tous les sacs plastiques – tenez-les hors de portée des enfants.
- Tenez les enfants à distance de la zone de montage.
- N'essayez pas d'assembler le produitsi vous êtes fatigué, avez pris des médicaments ou consommé de l'alcool, ou si vous êtes enclin aux vertiges.
- Si vous utilisez un escabeau ou des outils électriques, assurez-vous de respecter les consignes de sécurité du fabricant.
- Ne montez pas sur le toit.
- Les objets lourds ne devraient pas être appuyés contre les poteaux.
- Éliminez la neige, la terre et les feuilles du toit et des gouttières.
- Une lourde charge de neige sur le toit peut rendre dangereux le fait de se tenir debout en dessous ou à proximité.
- Ce produit a été conçu pour être principalement utilisé comme belvédère.
- Si la couleur a été rayée pendant l'assemblage, elle peut être réparée.

Instructions de nettoyage

- Pour nettoyer le produit, utilisez une solution détergente douce et rincez à l'eau claire froide.
- N'utilisez pas d'acétone, de nettoyeurs abrasifs, ou autres détergents spéciaux pour nettoyer les panneaux.
- Nettoyez le produit une fois le montage terminé.

Avant l'Assemblée

- Choisissez votre site avec soin avant de commencer l'assemblage.
- La surface du sol doit être parfaitement plate et nivelée et avoir une base solide telle que comme le béton, l'asphalte, le pont, etc.
- Ordonnez les pièces et vérifiez-les avec la liste des pièces contenues.
- Les pièces doivent être disposées à portée de main. Rangez toutes les petites pièces (vis, etc.) dans un bol pour ne pas les égarer.
- Veuillez consulter les autorités locales au cas où des permis sont nécessaires pour la construction du produit.
- Après l'achat du long abri de terrasse, assurez-vous d'avoir reçu toutes les boîtes à la page supplémentaire (extension de votre abri de terrasse) sur le manuel d'instructions.
- Dès que vous êtes prêt à assembler votre abri de terrasse (vous pouvez commencer par cette boîte), triez les pièces et comparez les à la liste des pièces de contenu.
- Avant d'agrandir l'abri de terrasse, plusieurs pièces doivent être démontées, il est recommandé de les garder dans un endroit sûr pour une utilisation future.
- Remarque: Utilisez uniquement les pièces enregistrées dans la liste de contenu, certaines pièces peuvent être excédentaires.

Outils et équipement

T001 (Fournis)

Pendant l'assemblage

Lorsque vous rencontrez l'icône Informations, veuillez vous référer à l'étape d'assemblage pertinente afin d'obtenir davantage de commentaires et d'aide.

Remarque:

Cette étape d'ancrage du produit au sol est essentielle à sa stabilité et à sa rigidité, elle est de plus nécessaire pour assurer la validité de votre garantie.

Remarques à prendre en compte pendant l'assemblage

- Servez-vous d'un support en matière souple en dessous des pièces afin d'éviter les risques d'égratignures ou d'autres dommages.
- Veuillez noter que vous installez les panneaux avec le côté protégé contre les UV (marqué par "THIS SIDE OUT"). Retirez les stickers en plastique alors que les panneaux sont verrouillés en place.
- Les dimensions du produit sont ajustables en fonction de vos besoins particuliers :

1. Le profilé de raccordement de paroi (supérieur-arrière) est ajustable de **260 à 305 cm (102,4 à 120 po.)** au-dessus du sol.

Cet ajustement s'effectue au moment de la prise de mesures et du perçage (**étape 5**).

Veuillez prendre note de la hauteur d'installation conseillée indiquée dans le **Schéma A**. On peut fixer la hauteur de la paroi arrière du toit de terrasse au point le plus bas, à **260 cm/102,4 po.** Cette méthode est optionnelle si les conditions d'assemblage et les parois extérieures ne permettent pas de suivre l'installation suggérée telle qu'elle est présentée dans le manuel.

Veuillez noter que l'aspect du produit peut être légèrement modifié en conséquence, mais que la charge de neige autorisée reste la même.

2. La distance des montants par rapport à la paroi est ajustable de **226 à 286 cm (89 à 112,5 po.)**, comme indiqué dans le **Schéma B1**.

La distance des montants par rapport aux bords des côtés est ajustable de **5 à 54 cm (2 à 21,3 po.)**, comme indiqué dans le **Schéma B2**.

Ces ajustements s'effectuent après l'assemblage et avant l'ancrage (**étape 16**), en faisant glisser les montants et les profilés **7708 + 7707** sur les rails de profilés du toit.

3. Le raccordement à la paroi et la distance par rapport à celle-ci déterminent l'angle du toit et la profondeur totale du produit (distance de la gouttière par rapport à la paroi). Un raccordement plus élevé sur la paroi et une distance plus courte entre la paroi et les montants augmenteront l'angle du toit et réduiront la profondeur totale, comme montré dans le **Schéma C**.

Étapes :

Étape 5: Avant de commencer l'assemblage, il est important de bien préparer la zone d'installation, de marquer et de niveler la surface en respectant les instructions du mode d'emploi. Assurez-vous d'utiliser les bonnes vis et pattes de scellement.

Étape 7: Appliquez les joints en silicone au-dessus de la poutre **7288** afin d'empêcher l'eau d'y pénétrer.

Étape 9: Vérifiez que l'angle entre la paroi arrière et les parois de soutènement soit bien de 90 degrés.

Étape 11: Veuillez vous assurer d'avoir installé les panneaux avec le côté anti-UV vers l'extérieur (indiqué par l'inscription « THIS SIDE OUT »). Retirez les stickers en plastique alors que les panneaux sont verrouillés en place.

Étape 14a: Appliquez les joints en silicone sur la face interne de **7797** et raccordez-le à la paroi, comme vous le voyez sur l'illustration **14a**.

Étape 14c: Ne serrez pas encore la vis **4043**, car cela nous empêcherait d'effectuer les derniers ajustements décrits à l'étape **16b**.

Étapes 16a et 16c: Ajustez les perches (à l'intérieur et sur les côtés) en les faisant glisser vers leur position finale avant de les fixer. Assurez-vous bien du fait que la distance entre les perches et le bord du toit du patio ne dépasse pas **54 cm**.

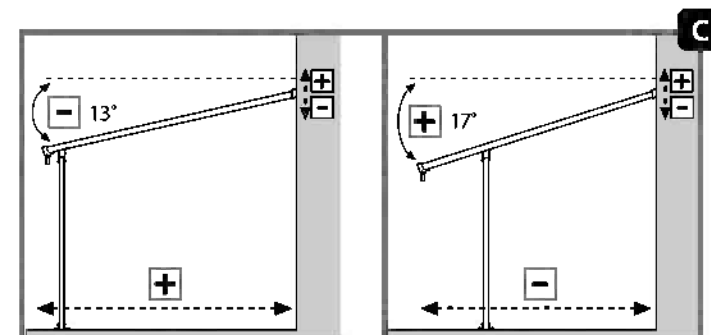
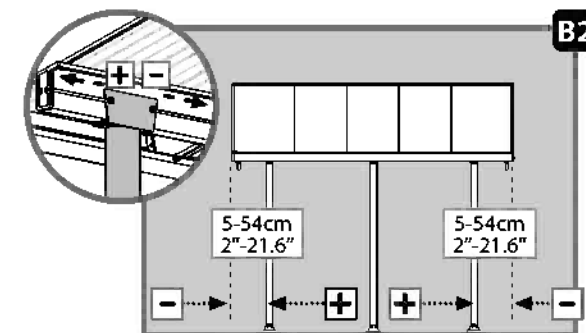
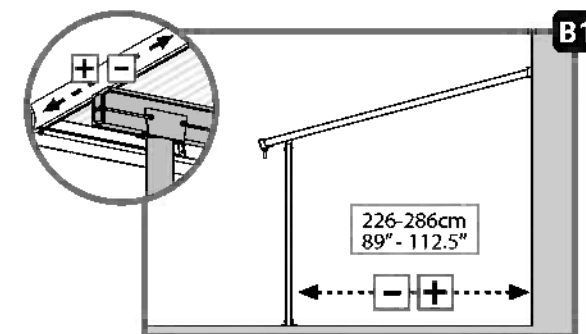
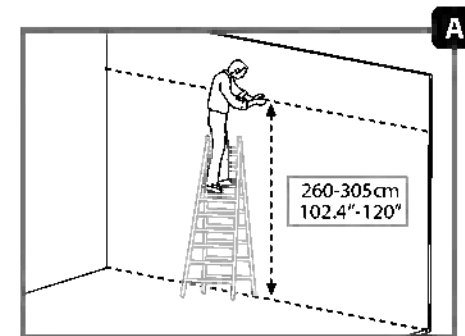
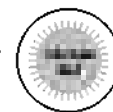
Étape 16b: Ajustez l'angle de la bouche de la gouttière en fonction de vos besoins, puis serrez la vis **4043**.

Étape 18: Il est nécessaire d'ancrer ce produit dans le sol afin d'assurer sa stabilité et sa rigidité. Votre garantie ne peut s'appliquer tant que vous n'avez pas effectué cette étape.

* Serrez toutes les vis à la fin de l'assemblage.

Remarque :

Le kit de fixation murale fourni avec ce produit peut uniquement être utilisé avec des murs en béton ou en briques. Les autres types de murs nécessitent un kit de fixation murale adapté.



WICHTIG

Bitte lesen Sie diese Anleitung aufmerksam durch, bevor Sie mit der Montage dieses Produktes beginnen. Bitte führen Sie die einzelnen Schritte in der in dieser Anleitung angegebenen Reihenfolge durch. Bewahren Sie diese Anleitung für späteren Gebrauch sicher auf.

Pflege- und Sicherheitshinweise

- Bitte folgen Sie den in diesem Handbuch aufgeführten Anweisungen.
- Stellen Sie sicher, dass sich in der Wand keine versteckten Kabel oder Rohre befinden, bevor Sie anfangen zu bohren.
- Sortieren Sie die Teile und überprüfen Sie Sie gegen den Inhalt der Liste
- Aus Sicherheitsgründen empfehlen wir, das Produkt nicht alleine zusammenzubauen.
- Einige Teile besitzen Kanten aus Metall. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie diese Teile zusammenbauen. Tragen Sie während des Aufbaus immer Handschuhe, Schuhe und Schutzbrillen.
- Versuchen Sie nicht, den Carport bei windigen oder feuchten Wetterverhältnissen zusammenzubauen.
- Entsorgen Sie die Plastikbeutel vorschriftsgemäss – und achten Sie darauf, dass sie nicht in Reichweite von Kindern kommen.
- Halten Sie Kinder während des Aufbaus vom Carport fern.
- Versuchen Sie nicht, den Carport aufzubauen, wenn Sie müde sind, Drogen, Medikamente oder Alkohol zu sich genommen haben oder zu Schwindelanfällen neigen.
- Wenn Sie eine Stufenleiter oder Elektrowerkzeuge benutzen, achten Sie darauf, die Sicherheitshinweise des Herstellers zu befolgen.
- Klettern Sie nicht auf das Dach. Es sollten keine schweren Gegenstände gegen die Stangen gelehnt werden.
- Bitte wenden Sie sich an Ihre Kommunalbehörde, falls der Aufbau des Carports eine Genehmigung benötigen sollte.
- Halten Sie das Dach und die Dachrinnen frei von Schnee, Dreck und Blättern.
- Grosse Mengen von Schnee auf dem Dach können den Carport beschädigen und dazu führen, dass es nicht mehr sicher ist, unter oder neben ihm zu stehen.
- Dieses Produkt wurde gestaltet, um hauptsächlich als Carport benutzt zu werden.
- Wenn die Farbe während der Montage zerkratzt wurde, kann sie fixiert werden.

Reinigungsanweisungen

- Säubern Sie das Produkt nach dem Aufbau.
- Um die Gartenlaube zu reinigen, verwenden Sie ein mildes Reinigungsmittel und spülen Sie es mit kaltem, sauberem Wasser ab.
- Verwenden Sie für die Reinigung der Paneele kein Azeton, keine Scheuermittel oder andere spezielle Reinigungsmittel.

Bevor Sie beginnen

- Wählen Sie Ihren Standort sorgfältig, bevor Sie mit dem Aufbau beginnen.
- Der Untergrund muss vollkommen flach und eben sein und einen festen Untergrund haben, wie Beton, Asphalt, Fliesen etc.
- Sortieren Sie die Teile und prüfen, ob alle Teile, die auf der Inhaltsliste stehen erhalten sind. Die Teile sollten in Ihrer unmittelbarer Nähe liegen.
- Bewahren Sie alle Kleinteile (Schrauben etc.) in einer Schüssel auf damit sie nicht verloren gehen.
- Consult Fragen Sie bei den örtlichen Behörden nach, ob es irgendwelche Einschränkungen für den Aufbau gibt oder Genehmigungen erforderlich sind, um diesen Gartenschuppen.
- Nachdem Kauf einer lange Terrassenüberdachung, stellen Sie sicher, dass Sie alle Packungen empfangen haben, die auf der zusätzlichen Seite (Erweiterung der Terrassenüberdachung) in der Bedienungsanleitung angeführt sind.
- Sobald Sie bereit sind, Ihre Terrassenüberdachung zu montieren (Sie können mit dieser Box beginnen), sortieren Sie die Teile und vergleichen Sie diese mit der Inhaltsliste.
- Vor der Vergrößerung der Terrassenüberdachung müssen mehrere Teile demontiert werden, bewahren Sie diese Teile an einem sicheren Ort für den zukünftigen Gebrauch auf.
- Hinweis: Verwenden Sie nur die in der Inhaltsliste angeführten Teile, es können eventuell überschüssige Teile finden.»

Werkzeug & Ausrüstung

T001 (Geliefert)

Während des Aufbaus

Wenn Sie auf das Informationssymbol treffen, lesen Sie bitte den betreffenden Montageschritt für weitere Anmerkungen und Unterstützung nach.

Note:

Die Verankerung dieses Produkts im Untergrund ist wesentlich für seine Stabilität und Festigkeit. Sie ist unablässlich, um diesen Arbeitsschritt zu beenden, damit Ihre Garantie gültig bleibt.

Während des Aufbaus

- Legen Sie eine weiche Unterlage unter die Bauteile, um Kratzer und Beschädigungen zu vermeiden.
- Bitte beachten Sie, dass Sie die Paneele mit der UV-geschützten Seite nach außen (gekennzeichnet mit "THIS SIDE OUT") Entfernen Sie die Aufkleber, sobald die Platten montiert sind.
- Die Größe des Produktes kann an Ihre persönlichen Bedürfnisse angepasst werden:

1. Das Wandmontage-Profil (oben-hinten) kann von **260 bis 305 cm (102,4" bis 120")** über den Boden angepasst werden. Das Anpassen ist abgeschlossen, wenn gemessen und gebohrt wurde (**Schritt 5**).

Bitte beachten Sie die in **Diagramm A** angegebene empfohlene Installationshöhe. Es ist möglich, die Rückwandhöhe der Terrassenüberdachung am niedrigsten Punkt von **260 cm/102,4"** zu befestigen. Diese Methode ist optional wenn es aufgrund der Umstände beim Aufbau und der Außenwände nicht möglich ist, den Aufbau wie in der Anleitung vorgeschlagen durchzuführen. Bitte beachten Sie, dass das Aussehen des Produktes dadurch leicht verändert werden kann, es aber in Bezug auf Schneelasten keine Veränderungen gibt.

2. Der Abstand der Pfosten zur Wand kann, wie in **Diagramm B1** angegeben, von **226 bis 286 cm (89" bis 112,5")** angepasst werden. Der Abstand der Pfosten von den Seitenrändern kann, wie in **Diagramm B2** angegeben, von **5 bis 54 cm (2" bis 21,3")** angepasst werden. Das Anpassen ist nach dem Aufbau und vor der Befestigung (**Schritt 16**) durch das Schieben der Pfosten und der Profile **7708 + 7707** zu den Dachprofilkanälen abgeschlossen.

3. Wandmontage und der Abstand von der Wand bestimmen den Dachwinkel und die Gesamttiefe des Produkts (Abstand der Dachrinne von der Wand). Höhere Wandmontage und ein kürzerer Abstand zwischen der Wand und den Pfosten erhöht den Dachwinkel und verringern die Gesamttiefe, wie in **Diagramm C** angegeben.

i Schritte

Schritt 7: Bitte bringen Sie die Silikondichtungen über Balken **7288** an, um das Eindringen von Wasser zu verhindern.

Schritt 9: Stellen Sie sicher, dass der Winkel zwischen dem Rückwandprofil und den Wandstützprofilen 90 Grad beträgt.

Schritt 11: Bitte achten Sie darauf, die Paneele mit der UV-geschützten Seite nach außen (Kennzeichnung «THIS SIDE OUT») Entfernen Sie die Aufkleber, sobald die Platten montiert sind.

Schritt 14a: Bitte bringen Sie die Silikondichtungen auf dem Innenteil von **7997** an und verbinden Sie es mit dem Profil wie in Zeichnung **14a** dargestellt.

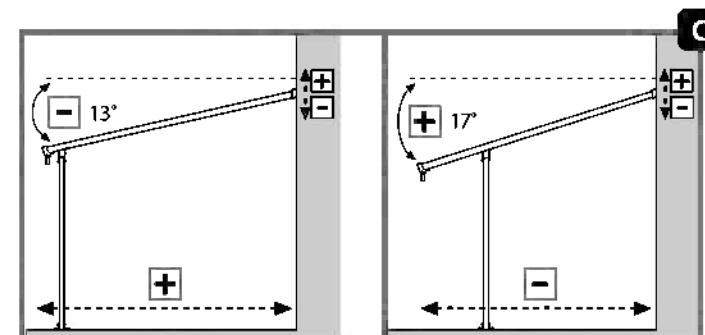
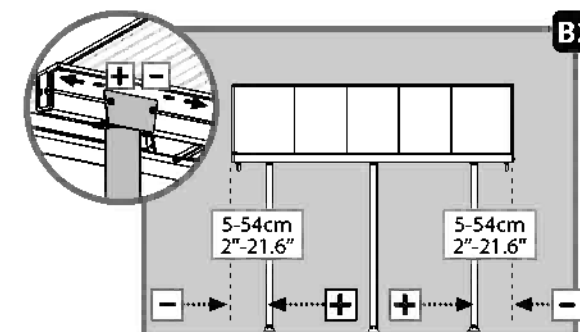
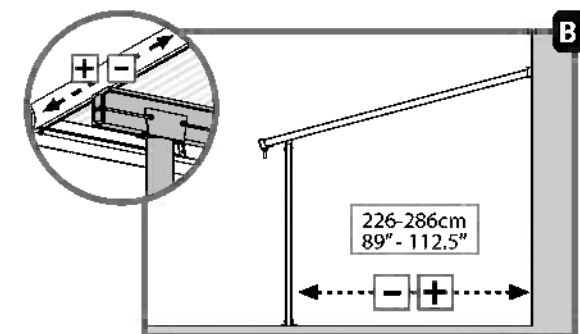
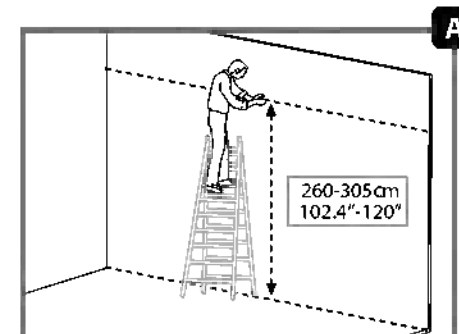
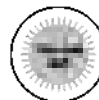
Schritt 14c: Bitte ziehen Sie noch nicht die Schraube **4043** fest, um die letzten Anpassungen in **Schritt 16b** zu ermöglichen.

Schritt 16a + 16c: Bitte richten Sie die Stangen aus (von innen nach außen und seitlich), indem Sie sie vor der Verankerung in ihre endgültige Position schieben. Stellen Sie sicher, dass der Abstand der Stangen zum Seitenrand der Terrassendecke nicht **54 cm** überschreitet.

Schritt 16b: Bitte passen Sie den Kopfstückwinkel der Dachrinne bedarfsgerecht an und ziehen Sie die Schrauben **4043** fest.

Schritt 18: Das Verankern dieses Produktes im Boden ist für dessen Stabilität und Robustheit wesentlich. Es ist erforderlich, diesen Abschnitt durchzuführen, damit Ihre Garantie gültig ist.

* Ziehen Sie alle Schrauben fest, wenn Sie den Zusammenbau abgeschlossen haben.



Hinweis:

Der mit diesem Produkt gelieferte Wandverankerungssatz eignet sich nur für Beton oder massive Ziegelwände. Andere Wandtypen benötigen einen passenden Wandfixierungsskit

IMPORTANTE

Le rogamos lea con atención las siguientes instrucciones antes de empezar a montar este producto. Siga los distintos pasos en el mismo orden de las instrucciones. Guarde las instrucciones en un lugar seguro para poder consultarlas en el futuro.

Consejos de cuidado y seguridad

- Por motivos de seguridad, recomendamos encarecidamente que el producto sea montado al menos por dos personas.
- Asegúrese de que no hay tuberías o cables ocultos en la pared antes de taladrarla.
- Algunas piezas pueden tener bordes afilados. Por favor, tenga cuidado al manipular los componentes. Lleve siempre guantes, protección ocular y mangas largas al montar o realizar cualquier mantenimiento de su producto.
- No intente montar el producto en condiciones de viento o humedad.
- Tire todas las bolsas de plástico con seguridad; manténgalas fuera del alcance de los niños pequeños.
- Mantenga a los niños lejos del área de montaje.
- No intente montar el producto si está cansado, ha tomado drogas, medicamentos o alcohol o si es propenso a ataques de mareo.
- Cuando utilice una escalera de mano o herramientas eléctricas, asegúrese de seguir los consejos de seguridad del fabricante.
- No trepe ni se ponga de pie en el tejado.
- No se deben apoyar objetos pesados a las barras.
- No se cuelgue ni se tumbe en los perfiles.
- Mantenga el tejado y el canalón sin nieve, suciedad ni hojas.
- No es seguro pararse debajo o cerca cuando hay gran cantidad de nieve sobre el techo.
- Si se araña el color durante el montaje, se puede arreglar.

Instrucciones de limpieza

- Limpie el producto una vez terminado el montaje.
- Cuando necesite limpiar su producto, use una solución de detergente suave y aclárelo con agua limpia fría.
- No utilice acetona, limpiadores abrasivos ni otros detergentes especiales para limpiar los paneles.

Antes de empezar:

- Elija su sitio cuidadosamente antes del ensamblaje inicial.
- La superficie del terreno debe estar perfectamente plana, nivelada y tener una base sólida tal como concreto, asfalto, cubierta, etc.
- Las partes deben disponerse al alcance de la mano.
- Mantenga todas las piezas pequeñas (tornillos, etc.) en un recipiente para que no se pierdan.
- Consulte las limitaciones, requisitos, permisos y a las autoridades locales para la construcción de este cobertizo de jardín.
- Después de haber comprado una cubierta de patio larga, asegúrese de haber recibido todas las cajas de acuerdo con la página adicional (Extensión de su cubierta de patio), en el manual de instrucciones.
- Tan pronto como esté listo para armar su cubierta de patio (puede comenzar con esta caja), ordene las piezas y verifique su correspondencia con el listado de partes.
- Antes de ampliar la cubierta del patio, es necesario desmontar varias piezas; se recomienda guardarlas en un lugar seguro para su uso futuro.
- Nota: Use solo las partes registradas en la lista de contenido, algunas piezas pueden sobrar.

Herramientas y equipo

T001 (Suministrados)

Durante el montaje

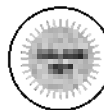
Cuando vea el icono de información, por favor, acuda al paso de montaje correspondiente para ver comentarios y asistencia adicional.

Por favor:

tenga en cuenta: Anclar este producto al suelo es esencial para su estabilidad y rigidez. Es necesario completar esta fase para que su garantía sea válida.

Notas durante el montaje

- Use una plataforma blanda debajo de las piezas para evitar arañazos y daños.
- Tenga en cuenta que debe instalar los paneles con el lado protector contra rayos UV orientado hacia afuera (denotado por "THIS SIDE OUT"). Quite la pegatina de plástico una vez los paneles se enganchen en su sitio.
- Las dimensiones del producto se pueden ajustar a sus necesidades específicas:



1. El perfil de montaje en la pared (parte superior trasera) se puede ajustar de **260 a 305 cm (102.4" a 120")** por encima del sueño. El ajuste se hace al medir y taladrar (**paso 5**).

Por favor, fíjese en la altura de las recomendaciones de instalación sugerida en el **Diagrama A**.

Es posible fijar la altura de la pared trasera de la cobertura del patio al punto más bajo de **260 cm/102.4"**.

Este método es opcional si las condiciones de montaje y las paredes exteriores no permiten seguir la instalación sugerida según aparece en el manual.

Por favor, tenga en cuenta que el aspecto del producto podría cambiar ligeramente como resultado, aunque el peso de la carga de nieve no cambie.

2. La distancia de los postes con respecto a la pared se puede ajustar de **226 a 286 cm (89" a 112.5")** según se sugiere en el **Diagrama B1**.

La distancia de los postes desde los bordes laterales se puede ajustar de **5 a 54 cm (2" a 21.3")** según se sugiere en el **Diagrama B2**. El ajuste se hace después del montaje y antes de anclarlo (**paso 16**) deslizando los postes y los perfiles **7708+7707** en los canales de los perfiles del tejado.

3. El montaje en la pared y la distancia de la pared determinan el ángulo del tejado y la profundidad total del producto (distancia del canalón de la pared). Un montaje más alto en la pared y menor distancia entre la pared y los postes aumentan el ángulo del tejado y reducen la profundidad total como se sugiere en el **Diagrama C**.

i Pasos

Paso 5: es importante planificar el área de instalación, marcarla según las instrucciones y nivelar la superficie antes del montaje.

Paso 7: Por favor, aplique selladores de silicona sobre la viga **7288** para evitar que se filtre el agua.

Paso 9: Asegúrese de que el ángulo entre el perfil de la pared posterior y los perfiles de soporte del panel es de 90 grados.

Paso 11: Asegúrese de que instala los paneles con la cara que protege de los rayos UV hacia afuera (marcado con "THIS SIDE OUT") Quite la pegatina de plástico una vez los paneles se enganchen en su sitio.

Paso 14a: Por favor, aplique selladores de silicona en la parte interior de **7997**, y conéctelo al perfil como se muestra en el dibujo **14a**.

Paso 14c: Por favor, no apriete el tornillo **4043** todavía para permitir los ajustes finales que se hacen en el **paso 16b**.

Pasos 16a+16c: Por favor, ajuste los postes (de dentro afuera y de lado) deslizándolos a su posición final antes de anclarlos. Asegúrese de que la distancia de los polos desde el borde lateral de la cubierta del patio no exceda **54 cm/21.3"**.

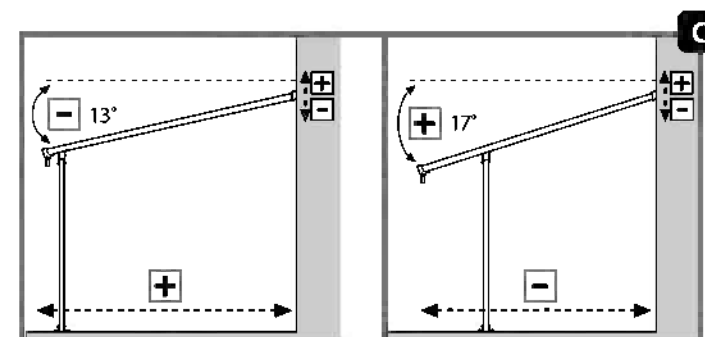
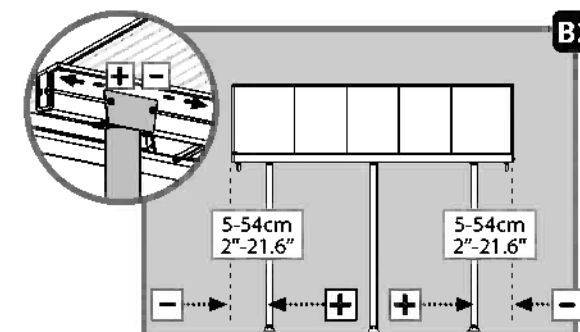
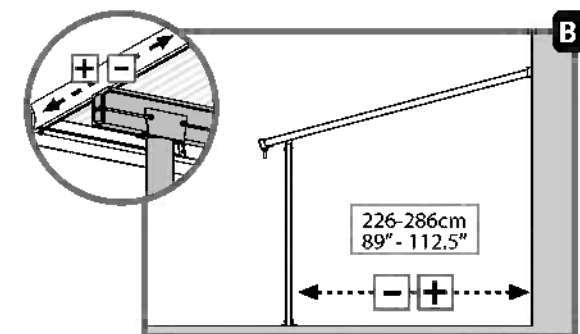
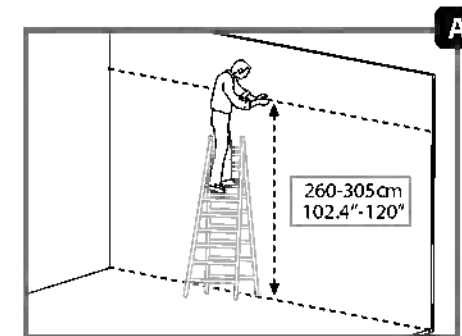
Paso 16b: Por favor, ajuste el ángulo de la cabeza de la canaleta según sus necesidades y apriete los tornillos **4043**.

Paso 18: El anclaje de este producto a la tierra es esencial para su estabilidad y rigidez. Es imprescindible para completar esta etapa y para que la garantía tenga validez.

* Apriete todos los tornillos al finalizar el montaje.

Nota:

El juego de anclaje a pared de este producto puede utilizarse en paredes de cemento o ladrillo únicamente. Otro tipo de paredes necesitan un juego de fijación de paredes específico.



VIKTIGT

Var vänlig läs instruktionerna noggrant innan du börjar montera produkten. Vänligen utför instruktionerna enligt de steg som angivits i dessa instruktioner. Spara dessa instruktioner på ett säkert ställe för framtida referens.

Aksamhets - och säkerhetsråd

- Av säkerhetsskäl rekommenderar vi starkt att produkten monteras av minst två personer.
- Se till att inga dolda rör eller kablar finns i väggen när du borrar.
- Vissa delar har metallkanter. Var försiktig vid hanteringen av de olika delarna. Använd alltid handskar, skor och säkerhetsglasögon under monteringen.
- Försök inte montera ihop Gazebo i blåsigt eller vått väderförhållande.
- Försök inte montera Gazebo om du är trött, tagit droger, mediciner eller alkohol, eller om du är benägen att bli yr.
- Gör dig av med alla plastpåsar på ett säkert sätt – håll dem borta från barn.
- Håll barnen borta från monteringsområdet.
- När du använder en stege eller motordrivna verktyg, säkerställ att du följer tillverkarens säkerhetsråd.
- Klättra eller stå inte på taket.
- Häng eller lägg inte på profilerna.
- Tunga föremål bör inte lutas mot stolparna.
- Håll tak och takrännor rena från snö, smuts och löv.
- Ett tungt snölager kan göra det farligt att stå under, eller i närheten av taket.
- Om färgen repades under montering kan den fixas.

Rengöringsinstruktioner

- Vid rengöring av Gazebo, använd ett mildt rengöringsmedel och skölj med kallt rent vatten.
- Använd inte acetona, rengöringsmedel innehållande slipmedel, eller andra specialmedel för att rengöra panelerna.
- Gör ren produkten när ihopsättningen är klar.

Före montering

- Välj plats noggrant innan du påbörjar monteringen.
- Markytan måste vara helt platt och jämn och ha en fast bas såsom betong, asfalt, däck etc.
- Sortera delarna och kontrollera gentemot listan över innehåll.
- Delarna bör läggas ut nära till hands. Lägg alla små delar (skruvar etc.) i en skål så att de inte försvinner.
- Kontakta dina lokala myndigheter hurvida tillstånd krävs innan byggnation av produkten.
- Efter att ha köpt ett långt uteplatskydd, se till att du har tagit emot alla lådor enligt den extra sidan (Utöka ditt uteplatskydd) på bruksanvisningen.
- Så snart du är redo att montera ditt uteplatskydd (du kan börja med denna låda), sortera delarna och kontrollera mot innehållslistan.
- Före utvidgningen av uteplatskyddet måste flera delar demonteras. Det rekommenderas att förvara dem på en säker plats för framtida bruk.
- Obs! Använd endast de delar som är registrerade i innehållslistan, vissa delar kan vara överskott.

Verktyg och utrustning

T001 - (Tillhandahållit)

Under montering

När du stöter på informationsikonen, vänligen referera till relevant monteringssteg för ytterligare kommentarer och assistans.

Observera:
Förankring av denna produkt på marken är nödvändigt för stabilitet och styvhet. Det är nödvändigt att slutföra det här steget för att din garanti ska gälla.

Anteckningar under montering

- Använd en mjuk plattform under delarna för att undvika repor och skador.
- Se till att du monterar panelerna med UV-skyddad sida utåt (markerad med "THIS SIDE OUT")
Ta bort klistermärken när panelerna är på plats.
- Produktens dimensioner kan anpassas till dina specifika behov:



1. Väggh monteringsprofilen (överst bak) kan ställas in från **260 till 305 cm** ovanför marken. Justeringen görs vid mätning och borrhning (**steg 5**).

Observera installationsrekommendationens höjd som föreslås i **diagram A**.

Det är möjligt att fixera uteplatstaketets bakväggshöjd på en lägsta punkt av **260 cm** tum. Denna metod är valfri om sammansättningsförhållandena och yttre väggarna inte tillåter att den föreslagna installationen, som den visas i handboken, kan följas. Observera att produktens utseende kan ändras något som en följd av detta, men snöbelastningens vikt ändras inte.

2. Stolparnas avstånd till väggen kan justeras från **226 till 286 cm** som föreslås i **diagram B1**.

Stolparnas avstånd från sidokanterna kan justeras från **5 till 54 cm** som föreslås i **diagram B2**.

Justeringen görs efter montering och före förankring (**steg 16**) genom att skjuta stolpar och profiler **7708 + 7707** vid takprofilernas kanaler.

3. Väggh montering och avstånd från väggen bestämmer takvinkeln och produktens totala djup (avstånd från rännan till väggen). Högre väggmontering och kortare avstånd mellan vägg och stolpar ökar takvinkeln och förkortar det totala djupet enligt **diagram C**.

i Steg

Steg 5: Det är viktigt att planera installationsområdet, markera enligt anvisningarna och jämna ut ytan före montering. Se till att du använder lämpliga skruvar och ankare.

Steg 7: Applicera silikontättningsmedel över balken **7288**, för att förhindra att vatten sipprar in.

Steg 9: Se till att vinkeln mellan den bakre väggens profil och de panelstödjande profilerna är 90 grader.

Steg 11: Se till att du monterar panelerna med UV-skyddad sida utåt (markerad med "THIS SIDE OUT")

Ta bort klistermärken när panelerna är på plats.

Steg 14a: Applicera silikontättningsmedel på innerdelen av **7997**, och anslut till profilen som visas i ritning **14a**.

Steg 14c: Dra inte åt skruven **4043** ännu, så att de slutliga justeringar som görs i **steg 16b** är möjliga.

Steg 16a + 16c: Justera stolparna (ut och in samt i sidled) genom att skjuta dem till sin slutliga position före förankring. Se till att stolparnas avstånd till uteplatsskyddets ytterkant inte överstiger **54 cm**.

Steg 16b: Justera rännans huvudvinkel enligt dina behov och dra åt skruvarna **4043**.

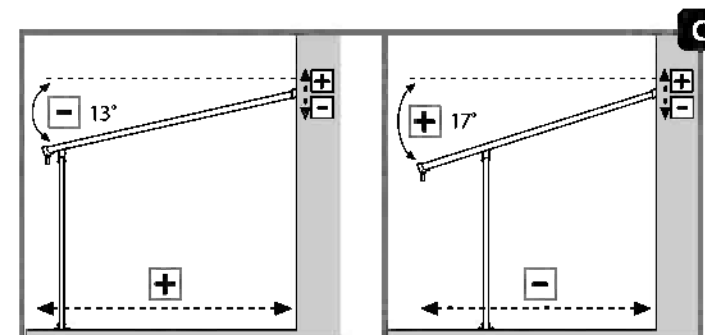
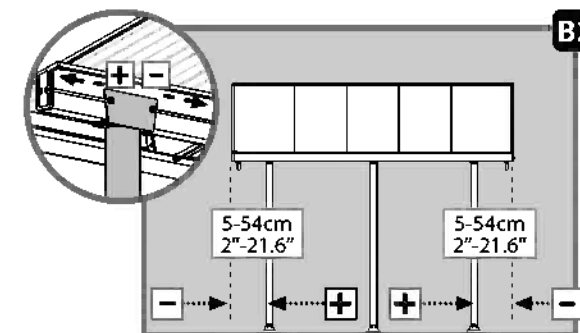
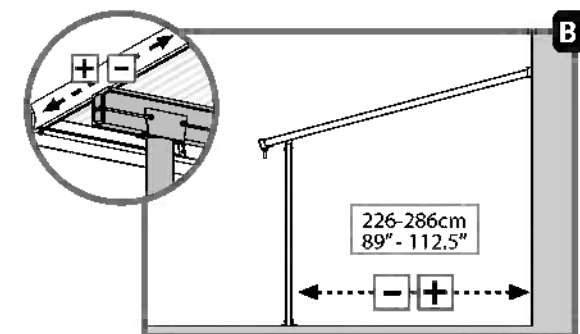
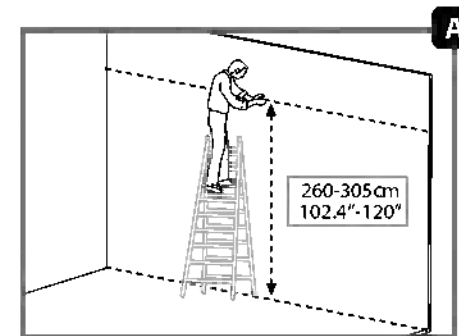
Steg 18: Förankring av denna produkt till marken är nödvändig för stabiliteten och stelheten.

Det är nödvändigt att slutföra detta steg för att garantin ska vara giltig.

- Drag åt alla skruvar islutet av monteringen.

Notera:

Väggförankringssatsen som medföljer denna produkt är lämplig för betong eller fasta tegelväggar. Andra väggtypen behöver en kompatibel väggfixeringssats.



VIKTIG

Les instruksjonene nøye før du begynner på monteringen av dette produktet.
Følg stegene som forklart i instruksjonen.
Oppbevar denne instruksjonen på et trygt sted, for fremtidig referanse.

sikkerhetsråd

- Av sikkerhetsgrunner anbefaler vi sterkt at produktet monteres av minst to personer.
- Sørg for at det ikke finnes skjulte rør eller ledninger i veggen før du borer.
- Noen deler har metallkanter. Vær forsiktig når du håndterer disse delene.
Bruk alltid hansker, sko og sikkerhetsbriller ved montering.
- Ikke prøv å montere produkt under våte forhold eller ved mye vind.
- Ikke forsøk å montere produkt om du er trett, er påvirket av alkohol, narkotika eller medisiner, eller om du har lett for å bli svimmel.
- Kvitt deg med all plastposer, på en trygg måte – hold dem borte i fra barns rekkevidde.
- Hold barn borte fra monteringsområdet.
- Sikre at du følger produsentens sikkerhetsråd når du bruker stige eller elektroverktøy.
- Ikke klatre opp eller stå på taket.
- Tunge gjenstander bør ikke lenes mot pålene.
- Ikke heng eller legg på profilene.
- Hold tak og takrenner fri for snø, skitt og løv.
- Store snømengder på taket vil gjøre det utrygt å stå under, eller i nærheten.
- Hvis fargen ble riper under montering, kan den løses.

Rengjøringsinstruksjoner

- For å rengjøre produkt, bruk et mildt vaskemiddel og skyll med kaldt, rent vann.
- Ikke bruk acetone, skuremidler eller andre spesialmidler til å rengjøre panelene.
- Rengjør produktet når monteringen er ferdig.

Før montering

- Velg grunnlaget med omhu før du monterer.
- Jordings overflate må være helt flat og utjevnet og ha en solid base som betong, asfalt, dekk etc.
- Sorter delene og sjekk at du har alle delene som finnes på listen.
- Deler skal legges ut nær hånden. Hold alle små deler (skruer etc.) i en bolle slik at de ikke går seg vill.
- Sjekk med lokale myndigheter om tillatelser kreves for å sette opp produktet.
- Du har nå kjøpt et langt terrassetak, og du må sjekke at du har mottatt alle eskene som nevnt på tilleggssiden (Strekk ut terrassetaket) i instruksjonsboken.
- Så snart du er klar til å montere terrassetaket (du kan begynne med denne esken), må du pakke ut delene og sjekke at du har fått alle de som står på delelisten.
- Før du strekker ut terrassetaket, er det flere deler som må demonteres. Ta godt vare på disse delene og oppbevar dem til senere bruk.
- Merk: Bruk kun de delene som står på delelisten, det kan være at noen blir til overs.

Verktøy

T001 (levereras)

Under forsamlingen

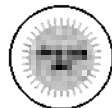
Under monteringen vil du møte på informasjonsikonet, hvor det henvises det til det relevante monteringsstrinnet for flere kommentarer og hjelp.

Merk:

Feste dette produktet i bakken for stabilitet og rigiditet.
Det er påkrevd å følge dette steget for at garantien skal være gyldig.

Anmerkninger til montering

- Bruk en myk plattform under delene for å unngå riper og skade.
- Du må montere panelene med den UV-beskyttede siden ut (merket med "THIS SIDE OUT").



Fjern klistremerkene i plastikk når panelene er på plass.

- Terrassetaketets mål kan justeres etter behov:

1. Den veggmonterte profilen (topp-bak) kan justeres fra **260 til 305 cm** over bakken.

Du kan justere mens du måler og borer (**Trinn 5**).

Merk deg anbefalt monteringshøyde som vist på **Diagram A**.

Men det er mulig å fikse terrassedekketts veggshøyde på et lavere punkt på **260 cm**.

Metoden er valgfri hvis monteringsforholdene og ytterveggene ikke tillater slik installasjon som oppgis i bruksanvisningen.

Merk at produktvisningen kan endres noe som et resultat av dette, men maks snøvekt endres ikke.

2. Stolpenes avstand fra veggen kan justeres fra **226 til 286 cm** som vist på **Diagram B1**.

Stolpenes avstand fra sidekantene kan justeres fra **5 til 54 cm** som vist på **Diagram B2**.

Du kan justere etter montering og før taket festes (**Trinn 16**) ved å skyve stolpene og profilen **7708+ 7707** ved takprofilkanalene.

3. Hvor terrassetaket monteres på veggen og avstand fra veggen fastslår takvinkelen og takets totale dybde (takrennens avstand fra veggen). Montering høyere på veggen og kortere avstand mellom veggen og stolpene øker takvinkelen og senker totaldybden som vist på **Diagram C**.

i Trinn

Trinn 5: Det er viktig å planlegge hvor taket skal monteres. Merk opp i henhold til instruksjonene og vatre underlaget før montering. Bruk egnede skruer og bolter

Trinn 7: Før silikontetningsmiddel over bjelke **7288** for å unngå at vann trenger inn.

Trinn 9: Sørg for at vinkelen mellom bakveggprofilen og panelet som støtter profilene er 90 grader.

Trinn 11: Pass på at du monterer panelene med den UV-beskyttede siden ut (merket med "THIS SIDE OUT"),

Fjern klistremerkene i plastikk når panelene er på plass.

Trinn 14a: Før silikontetningsmiddel på innerdelen av **7997**, og koble til profilen som vist på Tegning **14a**.

Trinn 14c: Ikke trekk skruen **4043** til ennå, alle de siste tiltrekningene utføres i trinn **16b**.

Trinn 16a+16c: Juster stolpene (inn-ut og sideveis) ved å skyve dem i endelig stilling før de festes.

Merk at polenes avstand fra terrassetaketets sidekant ikke skal være over **54 cm**.

Trinn 16b: Juster takrennens hodevinkel etter behov og trekk til skruene **4043**.

Trinn 18: Forankring av takterrassen til bakken er viktig for stabilitet og stivhet.

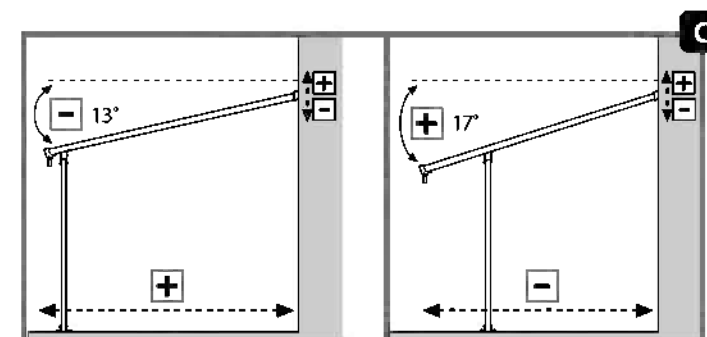
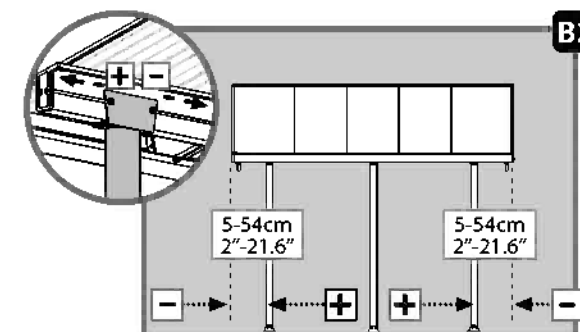
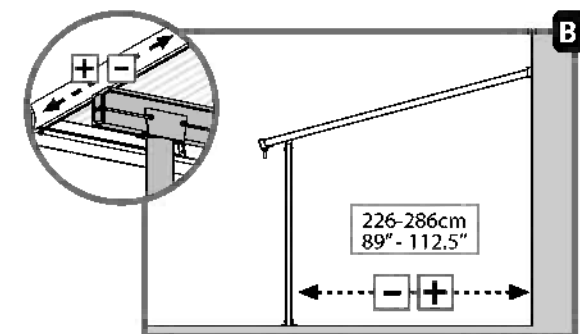
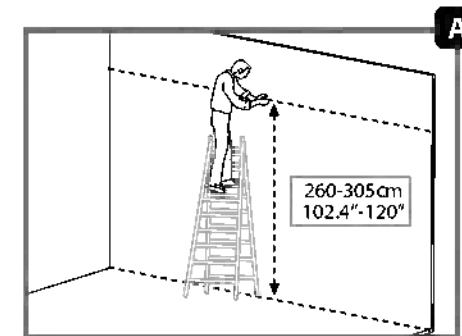
Det er viktig å utføre dette trinnet for å sikre at garantien alltid er gyldig.

- Stram alle skruer når du er ferdig med monteringen.

Merk:

Veggforankringssettet som følger med dette terrassetaket passer til betong- eller murvegger.

Andre veggtyper krever en annen festeanordning.



TÄRKEÄÄ!

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen kuin aloitat tämän tuote kokoonpanon. Suorita vaiheet järjestyksellisesti esitettyjen ohjeitten mukaisesti. Tallenna nämä ohjeet myöhempää käyttöä varten.

Hoito ja turvaohjeet

- Turvallisuussyistä suosittelemme, että katoksen asennukseen osallistuu vähintään kaksi henkilöä.
- Varmista ennen porausta, että seinässä ei ole kätettyjä putkia tai johtoja.
- Joissain osissa on metallireunat. Ole varovainen kun käsittelet osia. Käytä asennuksen aikana aina suojakäsineitä, jalkineita sekä suojalaseja.
- Älä suorita asennusta tuulisella tai sateisella säällä.
- Älä aloita asennusta jos olet väsynyt, nauttinut lääkkeitä tai alkoholia, jos tunnet huimausta tai et muuten kykene asennukseen.
- Hävitä kaikki muovisuojat huolella - älä jätä niitä lasten ulottuville.
- Pidä lapset poissa asennuspaikalta.
- Kun käytät tikkaita tai sähkötyökaluja noudata aina valmistajan antamia turva- ja käyttöohjeita.
- Älä kiipeä tai seiso katoksen katolla.
- Älä aseta raskaita kappaleita nojaamaan pystytolppia vasten.
- Kysy tarvittaessa paikallisten viranomaisten lupaa katoksen pystyttämiseen.
- Pidä katto ja räystäas puhtaana lumesta, lehdistä ja muusta roskasta.
- Katon alla, tai ympärillä seisominen voi olla vaarallista jos katon päällä on raskas lumi.
- Jos väri naarmuuntuu asennuksen aikana, se voidaan kiinnittää.

Puhdistusohjeet

- Puhdista tuote miedolla pesuaineliuksella ja huuhtelee puhtaalla vedellä.
- Älä käytä paneelien puhdistukseen asetonia, hankaavia tai muita erikoispuhdistusaineita.
- Puhdista tuote kokoamisen jälkeen.

Ennen kokoamista

- Valitse paikka huolellisesti ennen kokoamista.
- Maan pinnan on oltava täysin tasainen ja suora, ja perustan oltava kiinteä, kuten betoni, asfaltti, puukansi, jne.
- Lajittele osat ja tarkasta ohjeen mukainen sisältö.
- Osat on sijoitettava käden ulottuville. Pidä kaikki pienet osat (ruuvit yms.) astiassa, jotta ne eivät pääse hukkumaan.
- Kysy neuvoa paikallisilta viranomaisilta koskien mahdollisia ennen tuotteen kokoamista tarvittavia lupia.
- Ostaessasi pitkää patiosuojaa, varmista että olet vastaanottanut kaikki laatikot lisäisivun mukaisesti (patiosuojan jatkaminen) käyttöohjeissa.
- Heti kun olet valmis kasaamaan patiosuojan (voit aloittaa tämän laatikon avulla), erittele osat ja tarkista että sinulla on kaikki osat osaluettelon mukaisesti.
- Ennen patiosuojan kasaamista, useat osat tulee purkaa ja on suositeltavaa pitää ne tallessa tulevaisuuden käyttöä varten.
- Huomautus: Käytä ainoastaan osalistalla olevia osia, jotkin osista saattavat olla tuplakappaleita.

Työkalut ja välineet

(Sisältyy toimitukseen)

Vaiheet

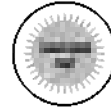
Kun havaitset lisätietokuvakkeen, huomioi sen kohdan asennukseen tarkoitetut lisäohjeet ja neuvot.

Huomaa:

tuotteen ankkurointi maahan on välttämätöntä sen vakauden ja jäykkyyden kannalta. Se vaaditaan tässä vaiheessa, jotta takuu olisi voimassa.

Huomautukset koottaessa

- Käytä pehmeää alustaa estääksesi naarmut ja vahingot.
- Huomioi että asennat paneelit UV-suoja ulospäin (merkitty tekstillä "THIS SIDE OUT"), Poista muovitarat kun panelit ovat paikoillaan.
- Tuotteen mitat voidaan säätää tarpeidesi mukaisesti:



1. Seinäprofiili (ylätausta) voidaan säätää **260 - 305 cm** maan yläpuolelle.

Säätö tehdään mittauksen ja poraamisen yhteydessä (**vaihe 5**).

Huomioi ehdotetut asennuskorkeudet **kuvasta A**.

Terassin katoksen takaosa voidaan kiinnittää seinän korkeudelle matalimmillaan **260 cm**.

Tämä menettely on valinnainen, jos kokoamisolosuhteet ja ulkoseinät eivät mahdollista ehdotetun asennuksen toteuttamista käyttöohjeiden mukaan. Huomaa, että tuotteen ulkonäkö voi muuttua hieman tämän seurauksena. Se ei kuitenkaan vaikuta lumen painoon.

2. Puomien etäisyys seinästä voidaan säätää välille **226 - 286 cm** kuten on ehdotettu **kuvassa B1**.

Puomien etäisyys sivureunoista voidaan säätää välille **5- 54 cm** kuten on ehdotettu **kuvassa B2**.

Säätö tehdään kasaamisen jälkeen, ennen ankkurointia (**vaihe 16**) liu'uttamalla puomeja ja profiilia **7708+ 7707** katon profiilien kanaviin.

3. Seinäkiinnitys ja etäisyys seinästä määrittävät katon kulman ja tuotteen kokonaissyvyyden (etäisyys räystäälle seinästä). Korkeampi seinäkiinnitys ja lyhyempi etäisyys seinän ja puomien välillä kasvattavat katon kulmaa ja vähentävät kokonaissyvyyttä kuten on ehdotettu **kuvassa C**.

i Vaiheet

Vaihe 5: On tärkeää suunnitella asennusalue, merkitä se ohjeiden mukaisesti ja tasoittaa pinta ennen asennusta. Varmista että käytät soveltuvia ruuveja ja ankkureita.

Vaihe 7: Käytä silikonitiivistettä palkin **7288** yläpuolella, varmistaaksesi että vesi ei pääse sisään.

Vaihe 9: Varmista että kulma seinäprofiilin ja paneelien tukiprofiilien välillä on 90 astetta.

Vaihe 11: Huomioi että asennat paneelit UV-suoja ulospäin (merkitty tekstillä "THIS SIDE OUT"), Poista muovitarat kun panelit ovat paikoillaan.

Vaihe 14a: Käytä silikonitiivistettä osan **7997** sisälle ja liitä profiin kuten on kuvattu piirroksessa **14a**.

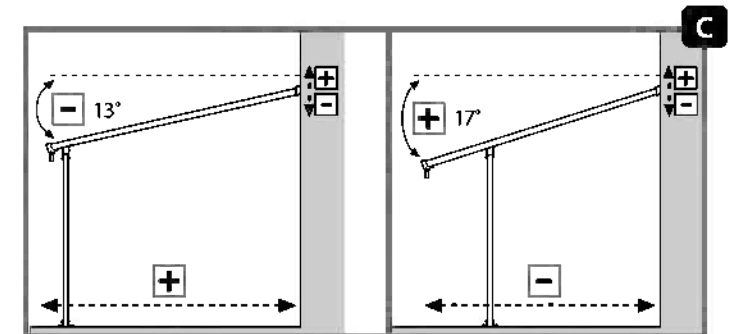
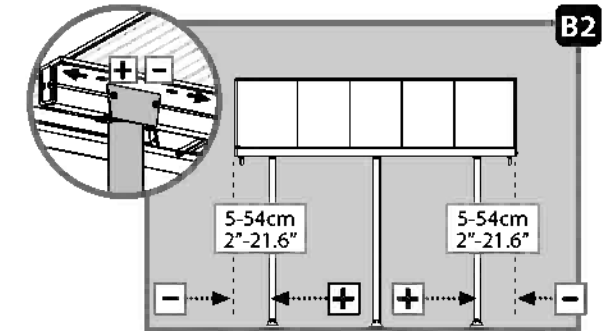
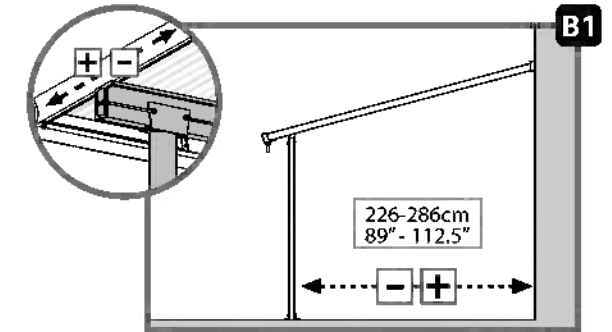
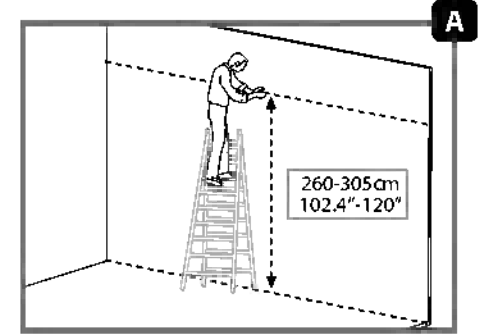
Vaihe 14c: Älä kiristä ruuvia **4043** vielä, jotta voit tehdä viimeiset säädöt vaiheessa **16b**.

Vaihe 16a+16c: Säätä puomit (sisällä ja sivuilla) liu'uttamalla ne viimeiseen sijaintiin ennen ankkurointia. Varmista että puomin etäisyys patiosuojan reunoista ei saa ylittää **54 cm**.

Vaihe 16b: Säädä räystäään pään kulma tarpeiden mukaisesti ja kiristä ruuvit **4043**.

Vaihe 18: Tämän tuotteen ankkurointi maahan on tärkeää sen vakauden ja kestävyyskannalta. Sitä vaaditaan tässä vaiheessa, jotta takuusi on voimassa.

* Kiristä kaikki ruuvit asennuksen loppuksi.



Huomaa:

Tämän tuotteen mukana tuleva seinäankkurointi soveltuu betoni- ja tiiliseinille. Tarvitse muita seinätyyppejä varten kiinnityssetin.

VIGTIGT

Læs venligst vejledningen omhyggeligt, inden du begynder at montere dette produkt. Udfør venligst trinene i den rækkefølge de er angivet i vejledningen. Opbevar denne vejledning et sikkert sted for fremtidig reference.

Råd omkring sikkerhed og vedligeholdelse

- Af sikkerhedsårsager anbefaler vi kraftigt at dette produkt monteres af minimum 2 personer.
- Sikr dig, at der ikke er nogen skjulte rør eller kabler i væggen, før du borer.
- Nogle dele har metalkanter. Udvis venligst forsigtighed, når disse komponenter håndteres. Bær altid handsker, sko og beskyttelsesbriller under montering.
- Forsøg ikke at montere produkt i blæsevej, eller under våde forhold.
- Forsøg ikke at samle produkt, hvis du er træt, har taget stoffer, medicin, eller alkohol, eller hvis du lider af svimmelhed.
- Bortskaf alle plastikposer på sikker vis - hold dem uden for børns rækkevidde væk.
- Hold børn væk fra monteringsområdet.
- Når du anvender en trappestige, eller elektriske værktøjer, så vær sikker på at du følger producentens sikkerhedsanvisninger.
- Kravl eller stå ikke på taget.
- Tunge genstande bør ikke lænes op ad pælene.
- Hold taget og tagrenden fri for sne, snavs og blade.
- Det er farligt at stå under eller tæt ved taget, hvis det er belastet af store mængder sne.
- Hvis farve blev ridset under montage, kan den løses.

Rengøringsvejledning

- Anvend en mild rengøringsopløsning, for at rengøre havepavillonen, og skyl med rent koldt vand.
- Anvend ikke acetone, slibende rengøringsmidler, eller andre specialrengøringsmidler til at rengøre panelerne.
- Rengør produktet, når monteringen er udført.

Før montering

- Vælg stedet omhyggeligt inden du påbegynder samlingen.
- Gulvoverfladen skal være helt flad og vandret, og have solid grund under sig såsom beton, asfalt, etagedæk osv.
- Sorter delene og kontroller dem i forhold til indholdslisten.
- De forskellige dele bør lægges ud, så de er lettilgængelige. Put alle de små dele (skrue osv.) I en skål, så de ikke bliver væk.
- Henvend dig venligst til de lokale myndigheder hvis en tilladelse er påkrævet inden produktet konstrueres.
- Efter at have købt en lang terrasseafdækning skal du sørge for at have modtaget alle kasser til den ekstra side (Udvidelse af din Terrasseafdækning) på brugervejledningen.
- Så snart du er klar til at montere din Terrasseafdækning (du kan starte med dette boks), sorter delene og tjekke imod indholdsdelisten.
- Før udvidelsen af Terrasseafdækning skal flere dele demonteres, det anbefales at opbevar dem på et sikkert sted til fremtidig brug.
- Bemærk: Brug kun de dele, der er registreret på indholdslisten, nogle dele kan være overskud.

Værktøj og udstyr

T001 (Leveret)

Under montering

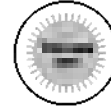
Når du møder informations-ikonet, så se venligst det relevante monteringstrin for yderligere kommentarer og assistance.

Bemærk venligst:

Forankring af dette produkt til jorden er afgørende for dets stabilitet og styrke. For at sikre gyldigheden af din garanti, kræves det, at du gennemfører dette trin.

Noter under montage

- Brug en blød underlag under delene for at undgå ridser og skader.
- Bemærk venligst at du installerer panelerne med UV-beskyttet side ud (mærket med "THIS SIDE OUT")
Fjern plastikklistermærkerne efter montering af panelerne.



- Produktmålene kan tilpasses til dine specifikke behov:

1. Vægmonteringsprofilen (top-back) kan justeres fra 260 til 305 cm over jorden.

Justeringen foretages ved måling og boring (**trin 5**).

Bemærk venligst installationsanbefalingernes højde foreslået i **diagram A**.

Det er muligt at fastgøre bagvæggen af Terasseoverdækningen for en mindste højde af **260 cm**.

Denne metode er mulig hvis vilkårene for samling og ydervæggene ikke følger de anbefalede installationer, som er vist i brugsanvisningen. Bemærk venligst at produktets udseende kan ændres en smule på grund af dette, den maksimale belastning for tungt snefald ændres dog ikke.

2. Poler afstand fra væggen kan justeres fra 226 til 286 cm som foreslået i Diagram B1.

Polernes afstand fra sidekanterne kan indstilles fra **5 til 54 cm** som foreslået i **Diagram B2**.

Justeringen foretages efter montering og før forankring (**trin 16**) ved glidepoler og profil **7708 + 7707** på tagprofilernes kanaler.

3. Vægmontering og afstand fra væggen bestemmer tagvinklen og den samlede dybde af produktet (afstanden til renden fra væggen). Højere vægmontering og kortere afstand mellem væg og poler øger tagvinklen og forkorter den samlede dybde som foreslået i **Diagram C.**

Trin

Trin 5: Det er vigtigt at planlægge installationsområdet, mærke efter instruktionerne og niveauer overfladen inden samlingen.

Sørg for at bruge passende skruer og ankre.

Trin 7: Påfør silikonforseglingsmidler over stråle **7288** for at forhindre, at vand siver i.

Trin 9: Sørg for, at vinklen mellem bagvægsprofilen og panelets understøttende profiler er 90 grader.

Trin 11: Bemærk venligst at du installerer panelerne med UV-beskyttet side ud (mærket med "THIS SIDE OUT")
Fjern plastikklistermærkerne efter montering af panelerne.

Trin 14a: Påfør silikonforseglingsmaterialer på den indre del af **7997** og tilslut profilen som vist på tegning **14a**.

Trin 14c: Stram ikke skruen **4043** endnu for at tillade de endelige justeringer gjort i trin **16b**.

Trin 16a + 16c: Juster polerne (indad og udad) ved at glide dem til deres endelige position før forankring.

Sørg for, at polenafstanden fra sidekanten på Patio-dækket ikke overstiger **54 cm**.

Trin 16b: Juster rendehovedets vinkel efter dine behov og stram skruerne **4043**.

Trin 18: Forankring af dette produkt til jorden er afgørende for dets stabilitet og stivhed.

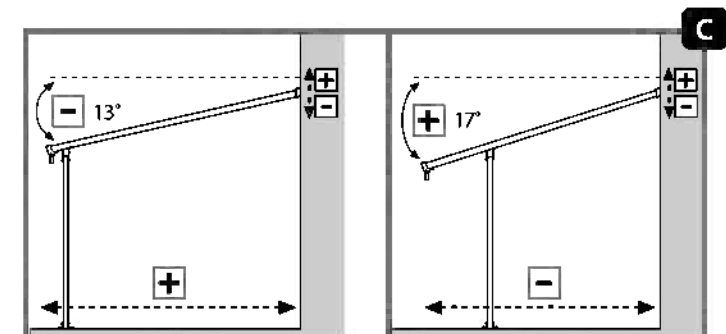
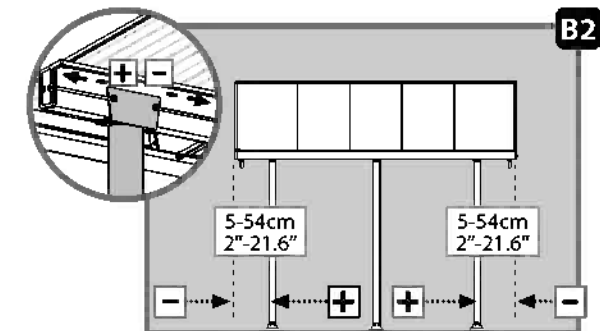
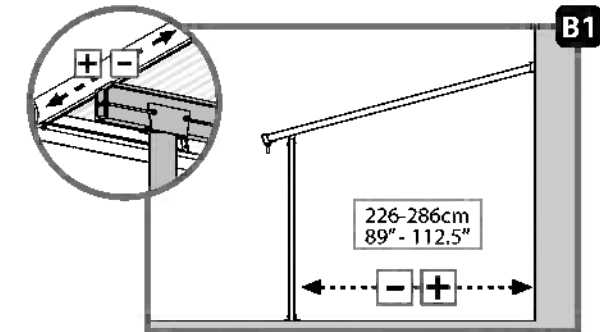
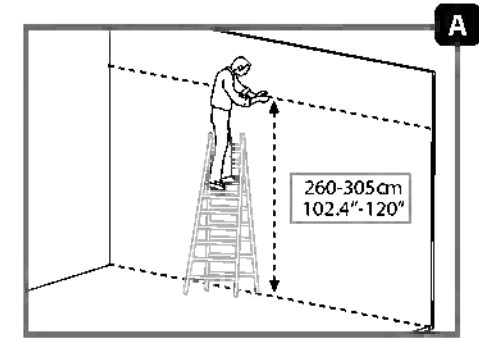
Det er nødvendigt at gennemføre denne fase for at din garanti skal være gyldig.

- Stram alle skruer når du er ferdig med monteringen.

Merk:

Veggforankringssettet som følger med dette terrassetaket passer til betong- eller murvegger.

Andre veggtyper kræver en annen festeanordning.



BELANGRIJK!

Alstublieft lees deze handleiding voor u begint met het assembleren van het product.
Alstublieft volg de stappen in de volgorde zoals vermeld staat in deze instructie.
Bewaar deze instructies op een goede plek.

Veiligheid en voorzorgsmaatregelen

- Vanwege veiligheidsredenen is het advies om dit product met minimaal twee personen te assembleren.
- Zorg ervoor dat er geen verborgen pijpen of kabels in de muur zijn voordat er geboord wordt.
- Wees voorzichtig, sommige metalen onderdelen hebben scherpe randen.
Draag tijdens de complete assemblage veiligheid schoenen-, bril en handschoenen.
- Probeer niet de Artikel tijdens winderig of regenachtig weer op te bouwen.
- Niet opbouwen bij vermoeidheid, wanneer onder invloed van drugs, medicatie of alcohol, of bij duizeligheid tijdens het bukken .
- Verwijder de plastic verpakking veilig en houdt deze buiten bereik van kinderen.
- Laat kinderen niet in de buurt van tijdens de opbouw.
- Bij het gebruik van trapladders of elektrisch gereedschap hanteer dan altijd de bijbehorende veiligheidsinstructies.
- Niet op het dak staan of klimmen.
- Hang niet op of leg op de profielen.
- Geen zware voorwerpen tegen de staanders plaatsen.
- Houdt de goot vrij van bladeren, sneeuw en vuil.
- Zware sneeuwbelasting op het dak kan het onveilig maken om eronder of in de buurt ervan te staan.
- Als de kleur tijdens de montage is bekrast, kan deze worden opgelost.

Schoonmaak instructies

- Om de Artikel schoon te maken, gebruik slecht milde reinigers en spoel dit af met schoon en koud water.
- Gebruik geen aceton, schurende detergents of andere speciale middelen voor het reinigen van de panelen.
- Maak het product schoon na assemblage.

Vóór de vergadering

- Kies deze locatie zorgvuldig voordat u begint met de montage.
- Het grondoppervlak moet perfect vlak en waterpas zijn en een stevige ondergrond hebben zoals beton, asfalt, een dek enz.
- Sorteert de onderdelen en controleer dit met de materiaallijst
- Onderdelen moeten dicht bij de hand liggen. Bewaar alle kleine onderdelen (schroeven, enz.) in een kom zodat je ze niet verliest.
- Raadpleeg uw plaatselijke autoriteiten of er bepaalde vergunningen vereist zijn voordat u het product gaat bouwen.
- Wanneer u een lange terrasoverkapping hebt gekocht, moet u ervoor zorgen dat u alle dozen hebt ontvangen overeenkomstig de bijgeleverde pagina (Vergroten van uw terrasoverkapping) van de handleiding.
- Zodra u er klaar voor bent uw terrasoverkapping te monteren (u kunt met deze doos beginnen), sorteert u de onderdelen en controleert u ze tegen de inhoudslijst met onderdelen.
- Voordat u de terrasoverkapping vergroot, moeten verschillende onderdelen worden gedemonteerd. Het wordt daarom aanbevolen ze op een veilige plaats te bewaren voor toekomstig gebruik.
- Opmerking: Gebruik alleen de onderdelen die in de inhoudslijst staan vermeld, sommige delen kunnen overbodig zijn.

Gereedschap

(Meegleverd)

Tijdens de Assemblage

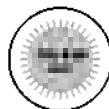
Wanneer dit informatie icoon vermeldt staat, refereer naar de relevante assemblagestap voor bijbehorende opmerkingen en assistentie.

Let op:

Verankering van dit product aan de grond is van essentieel belang voor de stabiliteit en stevigheid. Deze fase dient te worden voltooid, om uw garantie geldig te laten blijven.

Opmerkingen Voor Montage

- Gebruik een zachte ondergrond voor de onderdelen om krassen en beschadigingen te voorkomen.
- Let op: u installeert de panelen met de UV-beschermde kant naar buiten (gemarkeerd met "THIS SIDE OUT")
Verwijder de plastic stickers wanneer de panelen op hun plaats zitten.
- Productafmetingen kunnen volgens uw specifieke behoeften worden aangepast:



1. Het wandmontageprofiel (bovenkant) kan worden afgesteld van **260 tot 305 cm** boven de grond. Het afstellen gebeurt tijdens het meten en boren (**stap 5**).

Houd rekening met de aanbevolen hoogte van de installatie-aanbevelingen in **Afbeelding A**.

Het is mogelijk om de wand van de achterzijde van patio-overdekking in te stellen op het laagste punt van **260 cm**.

Deze methode is optioneel indien de montageomstandigheden en de buitenmuren het niet toelaten om de voorgestelde installatie te volgen zoals in de handleiding wordt aangegeven.

Hierdoor kan het uiterlijk van het product iets veranderen, maar het gewicht van de sneeuwbelasting verandert niet.

2. De afstand van de palen tot de muur kan worden aangepast van **226 tot 268 cm**, zoals aangegeven in **Afbeelding B1**.

De afstand van de palen tot de zijkanten kan worden aangepast van **5 tot 54 cm**, zoals aangegeven in **Diagram B2**.

Het afstellen gebeurt na montage en vóór het vastzetten (**stap 16**) door palen en profiel **7708+ 7707** in de kanalen van de dakprofielen te laten glijden.

3. Wandmontage en afstand tot de muur bepalen de dakhoeak en de totale diepte van het product (afstand van de goot tot de muur). Hogere wandmontage en kortere afstand tussen muur en palen vergroten de dakhoeak en verkorten de totale diepte zoals aangegeven in **Afbeelding C**.

i Stappen

Stap 5: Het is belangrijk om het installatiegebied goed te plannen, overeenkomstig de instructies te markeren, en het oppervlak waterpas te maken voordat u gaat monteren. Zorg er voor dat u geschikte schroeven en ankers gebruikt.

Stap 7: Breng siliconen afdichtmiddelen aan boven balk **7288**, om te voorkomen dat er water naar binnen sijpelt.

Stap 9: Zorg ervoor dat de hoek tussen het achterwandprofiel en de paneel-ondersteunende profielen 90 graden is.

Stap 11: Let op: u installeert de panelen met de UV-beschermde kant naar buiten (gemarkeerd met "THIS SIDE OUT")
Verwijder de plastic stickers wanneer de panelen op hun plaats zitten.

Stap 14a: Breng siliconen afdichtmiddelen aan op de binnenkant van **7997** en verbind dit met het profiel zoals aangegeven in afbeelding **14a**.

Stap 14c: Draai schroef **4043** nog niet vast om een laatste afstellingen mogelijk te maken zoals aangegeven in stap **16b**.

Stap 16a+16c: Stel de palen (van binnen naar buiten en zijwaarts) af door deze naar hun definitieve positie te schuiven vóór ze te verankeren. Zorg ervoor dat de afstand tussen de palen en de zijkant van de terrasafdekking niet groter is dan **54 cm/21.3"**.

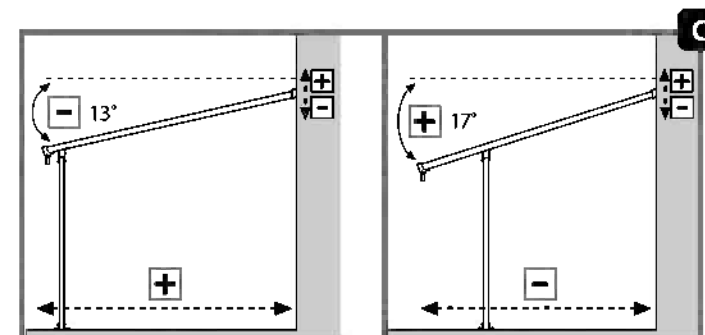
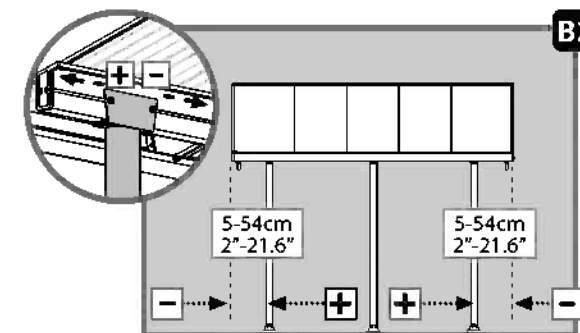
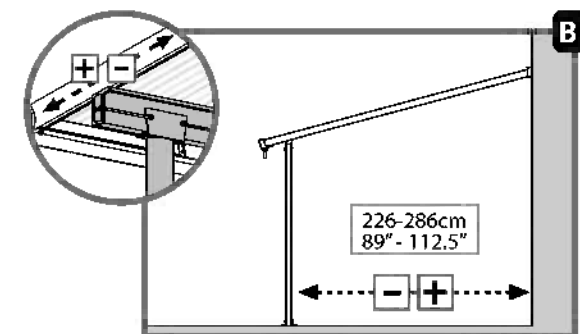
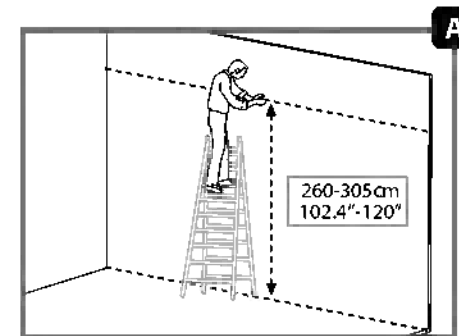
Stap 16b: Pas de hoek van de goot aan volgens uw behoeften en draai de schroeven **4043** aan.

Stap 18: Het verankeren van dit product aan de grond is essentieel voor de stabiliteit en stijfheid. Het is noodzakelijk om deze fase te voltooien om ervoor te zorgen dat uw garantie geldig is.

- Maak het product schoon na assemblage.

Mark:

De muurverankeringsset die bij dit product wordt geleverd, is geschikt voor betonnen of massieve bakstenen muren. Voor andere muurtypen is een muurbevestigingskit met een geschikte muurverankeringsset noodzakelijk.



IMPORTANTE

Si prega di leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare a montare questo prodotto. Si prega di andare passo passo nell'ordine indicato in queste istruzioni. Conservare le istruzioni in un luogo sicuro per un futuro riferimento.

Consigli di cura e sicurezza

- Per motivi di sicurezza si consiglia vivamente che il prodotto sia assemblato da almeno due persone.
- Assicurarsi che non ci siano tubi o cavi nascosti nei muri prima di forare.
- Alcuni componenti hanno dei bordi in metallo. Si prega di prestare attenzione quando si maneggiano questi componenti. Indossare sempre guanti, scarpe e occhiali di protezione durante il montaggio.
- Non cercare di montare il Prodotto in presenza di vento o pioggia.
- Non tentare di montare il Prodotto se siete stanchi, avete preso droghe, farmaci o alcool, o se siete inclini a vertigini.
- Smaltire tutti i sacchetti di plastica in modo sicuro - tenerli lontani dalla portata dei bambini.
- Tenere i bambini lontani dalla zona di assemblaggio.
- Quando utilizzate una scala o strumenti di potenza, assicuratevi di seguire i consigli di prudenza del produttore.
- Non salite o rimanete in piedi sul tetto.
- Gli articoli pesanti non devono essere appoggiati contro i pali.
- Tenere tetto e grondaie pulite da neve, sporco e foglie.
- Un forte carico di neve sul tetto può rendere pericoloso stare al di sotto o nelle vicinanze.
- Se la vernice si è graffiata durante il montaggio può essere riparata.

Istruzioni per la pulizia

- Per pulire il Prodotto, utilizzare un detergente delicato e risciacquare con acqua pulita fredda.
- Non utilizzare acetone, detergenti abrasivi o altri detergenti speciali per la pulizia dei pannelli.
- Pulisci il prodotto una volta che il montaggio è completo.

Prima dell'Assemblea

- Scegliete con cura il vostro luogo di montaggio prima di assemblare.
- Il terreno delle superficie deve essere perfettamente piatto e livellato e deve avere una solida base come cemento, asfalto, terra, ecc.
- Ordinare i componenti e verificare con l'elenco contenuto
- Le parti devono essere poste a portata di mano. Conservare tutte le piccole parti (viti, ecc.) in una baccinella per evitare di perderle.
- Si prega di consultare le vostre autorità locali in caso siano richiesti permessi prima di costruire il prodotto.
- Dopo aver acquistato una lunga copertura per il patio, assicurarsi di aver ricevuto tutte le scatole in base alla pagina aggiuntiva (Estensione della copertura del patio) sul manuale di istruzioni.
- Non appena si è pronti per assemblare la copertura del patio (è possibile iniziare con questa scatola), ordinare le parti e controllare l'elenco delle parti del contenuto.
- Prima di allargare la copertura del patio, è necessario smontare diverse parti, le quali è consigliato tenere in un luogo sicuro per un uso futuro.
- Nota: utilizzare solo le parti registrate nell'elenco dei contenuti, alcune parti potrebbero essere in eccesso.

Strumenti ed Equipaggiamento

T001(Forniti)

Durante il Montaggio

Quando si incontra l'icona informazioni, fare riferimento alla relativa fase di montaggio per commenti e assistenza aggiuntivi.

Nota bene:

il fissaggio di questo prodotto a terra è essenziale per ottenere stabilità e rigidità. Affinché la garanzia sia valida è necessario completare questo passaggio.

Note durante l'assemblaggio

- Utilizzare una piattaforma morbida sotto le parti per evitare graffi e danni.
- Si prega di notare che si installano i pannelli con il lato con protezione UV fuori (contrassegnato con "THIS SIDE OUT"). Rimuovi l'adesivo di plastica mentre i pannelli sono in posizione.

• Le dimensioni del prodotto possono essere adattate alle vostre esigenze specifiche:

1. Il profilo di montaggio a parete (top-back) può essere regolato da **260 a 305 cm** dal suolo. La regolazione viene eseguita durante la misurazione e la perforazione (**passaggio 5**).

Si prega di notare l'altezza di installazione raccomandata suggerita nel **diagramma A**.

E' possibile fissare l'altezza del muro posteriore della copertura per patio nel punto più basso di **260 cm**.

Questo metodo è opzionale se le condizioni di assemblamento e le mura esterne non consentono di seguire le istruzioni suggerite così come descritte nel manuale. Si prega di notare che l'estetica del prodotto può variare come risultato, nonostante il peso della neve non cambi.

2. La distanza dei poli dal muro può essere regolata da **226 a 286 cm** come suggerito nel **Diagramma B1**.

La distanza dei poli dai bordi laterali può essere regolata da **5 a 54 cm** come suggerito nel **Diagramma B2**.

La regolazione viene eseguita dopo il montaggio e prima dell'ancoraggio (**Passo 16**) facendo scorrere i pali e il profilo **7708+ 7707** sui canali dei profili del tetto.

3. Il montaggio a parete e la distanza dalla parete determinano l'angolo del tetto e la profondità totale del prodotto (distanza della grondaia dal muro). Il montaggio a parete più alto e la minore distanza tra parete e pali aumentano l'angolo del tetto e riducono la profondità totale come suggerito nel **diagramma C**.

i Passaggi

Passaggio 5: È importante pianificare l'area di installazione, contrassegnare come da istruzioni e livellare la superficie prima dell'assemblaggio. Assicurati di utilizzare viti e ancoraggi adatti.

Passaggio 7: Applicare sigillanti siliconici sopra la trave **7288**, al fine di evitare infiltrazioni d'acqua.

Passaggio 9: Assicurarsi che l'angolo tra il profilo della parete posteriore e i profili di supporto del pannello sia di 90 gradi.

Passaggio 11: Si prega di notare che si installano i pannelli con il lato con protezione UV fuori (contrassegnato con "THIS SIDE OUT"). Rimuovi l'adesivo di plastica mentre i pannelli sono in posizione.

Passaggio 14a: Applicare sigillanti siliconici sulla parte interna di **7997** e collegarli al profilo come illustrato nel disegno **14a**.

Passaggio 14c: Non stringere ancora la vite **4043**, per consentire le regolazioni finali da fare nel passaggio **16b**.

Passaggio 16a+16c: Si prega di regolare i poli (all'interno e lateralmente) facendoli scorrere nella loro posizione finale prima di ancorarli. Assicurarsi che la distanza dei poli dal bordo laterale del coperchio del Patio non superi **54 cm/21,3"**.

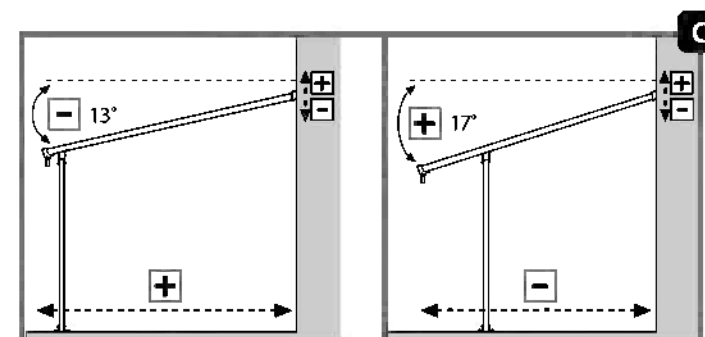
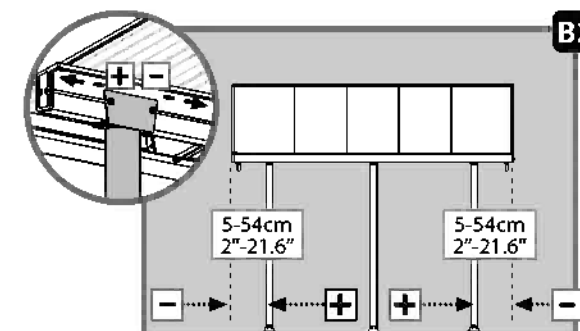
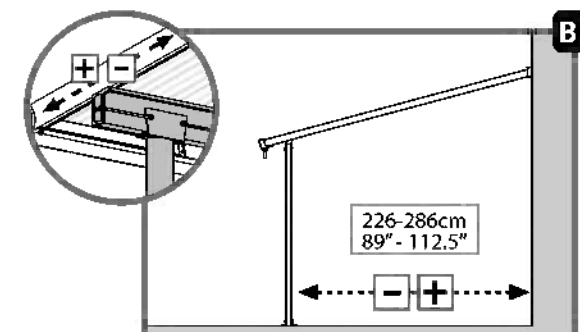
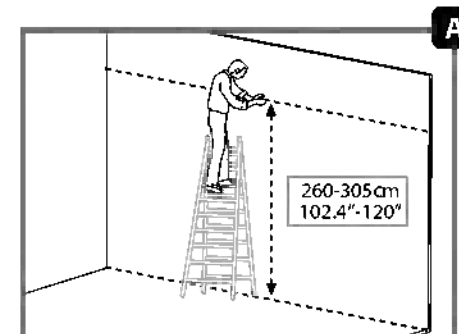
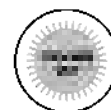
Passaggio 16b: Regolare l'angolo della testa della grondaia in base alle proprie esigenze e serrare le viti **4043**.

Passaggio 18: L'ancoraggio di questo prodotto a terra è essenziale per la sua stabilità e rigidità. È necessario completare questa fase affinché la garanzia sia valida.

- Stringi tutte le viti al termine del montaggio.

marca:

Il kit di ancoraggio a parete fornito con questo prodotto è adatto per pareti in calcestruzzo o in mattoni pieni. Altri tipi di pareti necessitano di un kit di fissaggio a parete accordante.



DŮLEŽITÉ

Pred začatím montáže tohto výrobku si, prosím, dôkladne prečítajte tieto pokyny. Skôr, než začnete s montážou výrobku, si dôkladne prečítajte tieto pokyny. Kroky vykonávajte v poradí uvedenom v týchto pokynoch. Pokyny si odložte na bezpečné miesto, aby ste ich mohli v budúcnosti znova použiť.

Rady ohľadne starostlivosti a bezpečia

- Z dôvodu bezpečnosti výrazne odporúčame, aby výrobok montovali aspoň dvaja ľudia.
- Uistite sa ešte pred vrtaním, že nie je tam žiadne skryté potrubie alebo káble v stene.
- Niektoré časti majú kovové hrany. Pri zaobchádzaní s časťami buďte opatrní. Počas montáže vždy noste rukavice, topánky a bezpečnostné okuliare.
- Nesnažte sa altánok zmontovať počas veterného počasia alebo vlhka.
- Nepokúšajte sa o montáž altánku, ak ste unavený, užili ste lieky, drogy alebo alkohol, alebo ak máte sklon k závratom.
- Bezpečne odstráňte všetky plastové obaly – udrzte ich mimo dosahu malých detí.
- Udrzte deti mimo oblasti montáže.
- Pri používaní schodkového rebríka alebo elektrického náradia sa ubezpečte, že nasledujete bezpečnostné pokyny výrobcu.
- Nelezte na strechu a nestavajte sa na ňu.
- Neopierajte ani nekladajte na profily.
- O opory neopierajte ťažké predmety.
- Strechu a odkvapky čistite od snehu, špiny a lístia.
- Ak je na streche veľa ťažkého snehu, môže byť nebezpečné stáť či už pod ňou alebo v jej blízkosti.
- Pokiaľ bola farba poškodená počas montáže, môže byť fixovaná.

Pokyny na čistenie

- Na vyčistenie výrobku použite jemný roztok saponátu s vodou a opláchnite ho čistou studenou vodou.
- Na čistenie panelov nepoužívajte acetón, abrazívne čističe alebo iné špeciálne čistiace prostriedky.
- Po ukončení montáže vyčistite výrobok.

Pred montážou

- Miesto montáže si opatrne vyberte skôr, než s montážou začnete.
- Povrch zeme musí byť dokonale rovný a musí mať pevnú základňu, napríklad betón, asfalt, plošinu, atď.
- Zoradte si všetky časti a porovnajte ich so zoznam častí.
- Súčiastky si rozložte tak, aby ste ich mali poruke. Malé súčiastky (šrúby, atď.) dajte do misky, aby sa nestratili.
- Prosím, poradte sa so svojim miestnym orgánom prípadné povolenie je potrebné vystavať zápojom.
- Po zakúpení dlhého zastrešenia terasy sa uistite, že ste dostali všetky krabice podľa doplnkovej strany (Stavba vášho zastrešenia terasy) v návode na použitie.
- Akonáhle ste pripravení na stavanie zastrešenia terasy (môžete začať s touto krabicou), zoradte diely a skontrolujte ich podľa obsahu zo zoznamu súčiastok.
- Pred zväčšením zastrešenia terasy, niektoré diely sa musia rozobrať, a preto odporúča sa odložiť ich na bezpečné miesto pre budúce použitie.
- Poznámka: Používajte iba tie diely, ktoré sú uvedené v obsahu zoznamu, niektoré časti môžu byť navyše.

Nástroje a vybavenie

T001 (Dodané)

Počas montáže

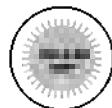
Keď narazíte na informačnú ikonu, riadte sa, prosím, náležitým krokom montáže, pri ktorom nájdete ďalšie komentáre a pomoc.

Vezmite prosím:

na vedomie: Ukotvenie tohto výrobku na zem, je potrebné pre jeho stabilitu a tuhosť. Vyžaduje sa na dokončenie tejto fázy, aby platila záruka.

Záznamy počas montáže

- Aby ste sa vyhli poškrabaniu a poškodeniu, použite mäkkú podložku pod časťami.
- Všimnite si, že inštalujete panely s UV chránenou vonkajšou stranou (označený "THIS SIDE OUT") odstráňte plastovú nálepku, pretože panely sú na mieste zabezpečené.
- Rozmery výrobku je možné prispôsobiť vašim presným potrebám:



1. Profil kotvenia na stenu (hore-vzadu), možno nastaviť z **260 na 305 cm** nad zemou.

Nastavenie sa vykonáva pri meraní a vŕtaní (**krok 5**).

Prosím, vezmite na vedomie odporúčanú výšku pre inštaláciu v **diagrame A**.

Je možné nastaviť výšku zadného krytu o stenu v najnižšom bode **260 cm**.

Táto metóda nie je povinná, ak to podmienky montáže a vonkajšie steny neumožňujú postupovať podľa odporúčanej inštalácie v návode.

Upozorňujeme, že vzhľad produktu sa môže mierne líšiť, možné hmotnostné zaťaženie snehom sa však nemení.

2. Vzdialenosť stĺpov od steny je možné nastaviť z rozmerov od **226 do 286 cm** tak, ako je uvedené na **obrázku B1**.

Vzdialenosť stĺpov od bočných okrajov je možné nastaviť od **5 do 54 cm** tak, ako je uvedené na **obrázku B2**.

Nastavenie sa vykonáva po montáži a pred ukotvením (**krok 16**) tak, že stĺpy a profily posunieme **7708 + 7707** do žlabov strešných profilov.

3. Montáž steny a vzdialenosť od steny určuje uhol strechy a celková hĺbka výrobku (vzdialenosť žlabu od steny).

Vyššia montáž steny a kratšia vzdialenosť medzi stenami a stĺpmi zvyšuje uhol strechy a skracuje celkovú hĺbku tak, ako je uvedené na **obrázku C**.

i Kroky

Krok 5: Je dôležité naplánovať montážnu časť, označiť ju podľa pokynov a pred montážou vyrovnať povrch.

Uistite sa, že používate vhodné skrutky a ukotvenia.

Krok 7: Použite silikónové tesniace materiály nad nosníkom **7288**, aby sa zabránilo prenikaniu vody

Krok 9: Uistite sa, že je uhol medzi profilom zadnej steny a nosným panelom profilov je 90 stupňov.

Krok 11: Všimnite si, že inštalujete panely s UV chránenou vonkajšou stranou (označený "THIS SIDE OUT") odstráňte plastovú nálepku, pretože panely sú na mieste zabezpečené.

Krok 14a: Použite silikónové tesniace materiály na vnútornú stranu **7997** a pripojte ju k profilu tak, ako je uvedené na obrázku **14a**.

Krok 14c: Skrutku **4043** ešte neťahajte, aby bolo možné vykonať konečné úpravy, ktoré sú uvedené v kroku **16b**.

Krok 16a + 16c: Nastavte stĺpy (z vnútra von a po stranách) tak, že ich posuniete do konečnej polohy, než ich ukotvíte.

Uistite sa, že vzdialenosť stĺpov od bočného okraja zastrešenia terasy nepresahuje **54 cm**.

Krok 16b: Podľa potreby upravte uhol odkvapového žlabu a utiahnite skrutky **4043**.

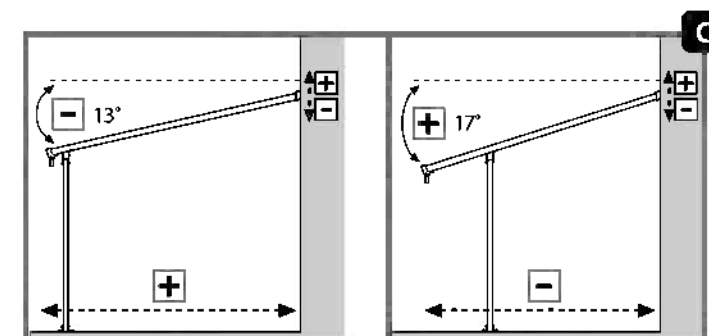
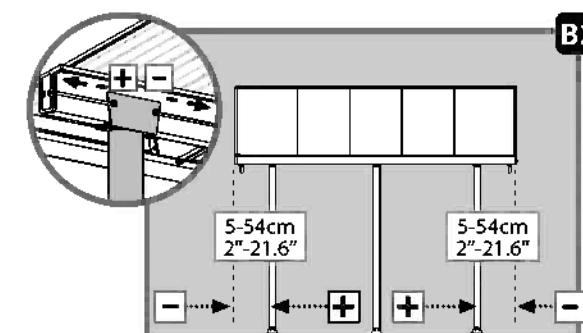
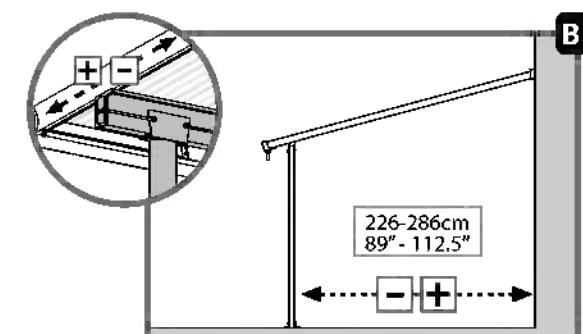
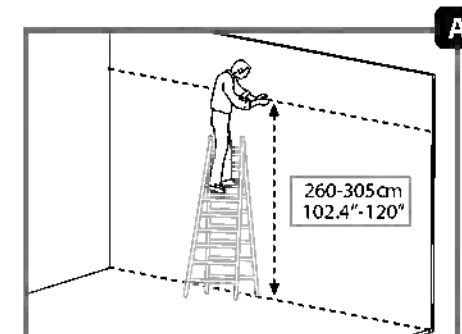
Krok 18: Ukotvenie tohto výrobku je nevyhnuté pre jeho stabilitu a pevnosť.

Aby bola vaša záruka platná, je potrebné túto fázu dokončiť.

* Na konci montáže, prosím, dotiahnite všetky skrutky.

Poznámka :

Súprava na ukotvenie do steny, dodávaná s týmto produktom, je vhodná len pre betónové steny. Iné typy stien potrebujú príslušnú fixačnú súpravu na stenu.



POMEMBNO

Pazljivo preberite ta navodila, preden začnete sestavljati ta izdelek.
Izvedite korake v zaporedju, kot je navedeno v teh navodilih.
Ta navodila shranite na varnem mestu za kasnejšo uporabo.

Varnostni nasvet

- Zaradi varnostnih razlogov močno priporočamo, da izdelek sestavljata najmanj dve osebi.
- Preverite, ali pred zidanjem ni nobenih skritih cevi ali kablov v steni.
- Nekateri deli lahko imajo ostre robove. Pri ravnanju s komponentami bodite previdni. Vedno nosite rokavice, čevlje, zaščitna očala in dolge rokave, ko sestavljate ali izvajate vzdrževanje vašega izdelka.
- Izdelka ne poskušajte sestaviti v vetrovnih ali mokrih pogojih.
- Izdelka ne poskušajte sestaviti, če ste utrujeni, ste zaužili droge, zdravila ali pili alkohol, ali če ste nagnjeni k omotici.
- Varno odstranite vse plastične vrečke - hranite jih izven dosega majhnih otrok.
- Otroke držite stran od območja za sestavljanje.
- Pri uporabi lestve ali električnih orodij se prepričajte, da upoštevate varnostne nasvete proizvajalca.
- Ne vzpenjajte se ali stojte na strehi.
- Ne obešajte se ali ležite na profilih.
- Ne naslanjajte težkih predmetov na drogove.
- Na strehi in v žlebovih se ne sme nabrati sneg, umazanija in listi.
- Zaradi visoke obremenitve s snegom na strehi, se lahko pojavi nevarnost za stanje pod ali v bližini strehe.
- Če se med sestavljanje barva odlušči, lahko to popravite.

Navodila za čiščenje

- Za čiščenje izdelka uporabite blago raztopino detergenta in sperite s hladno čisto vodo.
- Za čiščenje plošč ne uporabljajte acetona, abrazivnih čistil ali drugih posebnih detergentov.
- Očistite izdelek, ko je sklop sestavljen.

Pred sestavljanjem

- Preden začnete sestavljanje, previdno izberite mesto postavitve.
- Površina tal mora biti povsem ravna in izravnana in imeti trdno podlago, kot je npr. beton, asfalt, krov itd.
- Razvrstite dele in preverite seznam delov.
- Dele razprostrite v bližini. Vse majhne dele (vijake itd.) shranjujte v posodo, da se ne izgubijo.
- Prosimo, obrnite se obrnite na lokalne organe, če so potrebna dovoljenja pred postavitvijo izdelka.
- Ob nakupu dolgega pokrova za teraso preverite, ali ste prejeli vse škatle v skladu z dodatno stranjo (razširitev pokrova terase) v priročniku za uporabo.
- Takoj, ko ste pripravljeni za montažo pokrova za teraso (začnete lahko s toškatlo), razvrstite dele in preverite s seznamom delov.
- Pred razprostiranjem pokrova za teraso, morate razstaviti več delov, priporočamo, da jih hranite na varnem mestu za prihodnjo uporabo.
- Opomba: Uporabite samo dele, ki so navedeni na seznamu, nekateri deli so lahko odveč.

Orodje in oprema



T001 (priloženo)

Med sestavljanjem



Ko naletite na ikono informacij, si oglejte ustrezen korak montaže za dodatne pripombe in pomoč.

Opomba:

Sidranje tega proizvoda v tla je bistvenega pomena za njegovo stabilnost in togost. To fazo morate dokončati, da bo vaša garancija veljavna.

Opombe med sestavljanjem

- Med sestavljanjem položite spodnjo mehko ploščad pod dele, da se izognete praskam in poškodbam.
- Prepričajte se, da namestite ploščo z UV zaščiteno stranjo (označen s "THIS SIDE OUT") navzven in odstranite plastično nalepko, ko so plošče nameščene.
- Dimenzije izdelka se lahko prilagodijo vašim specifičnim potrebam:

1. Profil za stensko montažo (zgoraj-zadaj) lahko nastavite od **260 do 305 cm** nad tlemi.

Nastavljanje opravite med merjenjem in vrtnjem (**korak 5**).

Upoštevajte priporočeno višino za namestitev, predlagano v **diagramu A**.

Je možno nastaviti višino zadnjega krytu o steno v najnižšem bode **260 cm**.

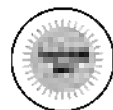
Táto metóda nie je povinná, ak to podmienky montáže a vonkajšie steny neumožňujú postupovať podľa odporúčanej inštalácie v návode. Upoštevajte, da se lahko videz proizvoda posledično nekoliko spremeni, vendar se teža obremenitve zaradi snega ne spremeni.

2. Razmik drogov od stene lahko nastavite od **226 do 286 cm**, kot je predlagano v **diagramu B1**.

Razmik drogov od stranskih robov lahko nastavite od **5 do 54 cm**, kot je predlagano v **diagramu B2**.

Nastavitev se opravi po montaži in pred zasidranjem (**korak 16**), tako da zdrsate drogovce in profile **7708 + 7707** po kanalih strešnih profilov.

3. Stanska montaža in razdalja od stene določita kot strehe in celotno globino izdelka (razdalja žleba od stene). Višja stenska montaža in krajša razdalja med steno in drogovci povečata kot strehe in skrajšata skupno globino, kot je predlagano v **diagramu C**.



i Koraki

Korak 5: Pomembno je, da načrtujete območje namestitve, ga označite v skladu z navodili in površino izravnate pred montažo. Prepričajte se, da uporabljate ustrezne vijake in sidra.

Korak 7: Nanesite silikonsko tesnilo nad drog **7288**, da preprečite pronicanje vode.

Korak 9: Zagotovite, da je kot med profilom zadnje stene in ploščo, ki podpira profile, 90 stopinj.

Korak 11: Prepričajte se, da namestite ploščo z UV zaščiteno stranjo (označen s "THIS SIDE OUT") navzven in odstranite nalepko, ko so plošče nameščene.

Korak 14a: Nanesite silikonsko tesnilo na notranje robove **7997** in povežite s profilom, kot je prikazano na sliki **14a**.

Korak 14c: Ne pritegnite vijaka **4043**, da omogočite končne nastavitve v koraku **16b**.

Korak 16a+16c: Nastavite drogovce (navznoter in bočno), tako da jih drsite do končnega položaja pred zasidranjem. Prepričajte se, da razdalja drogov od stranskega roba pokrova terase ne presega **54 cm**.

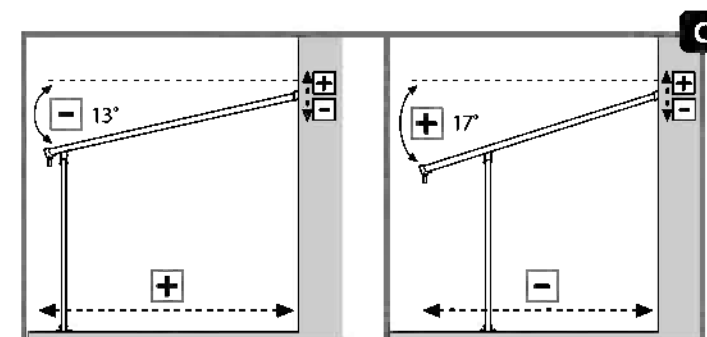
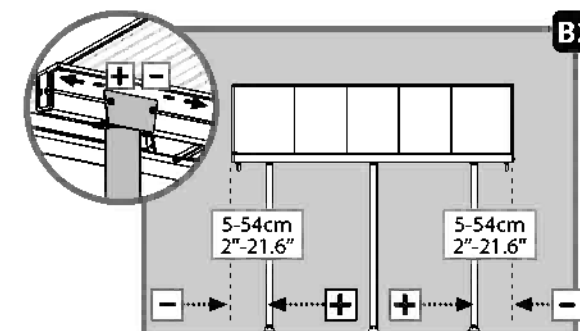
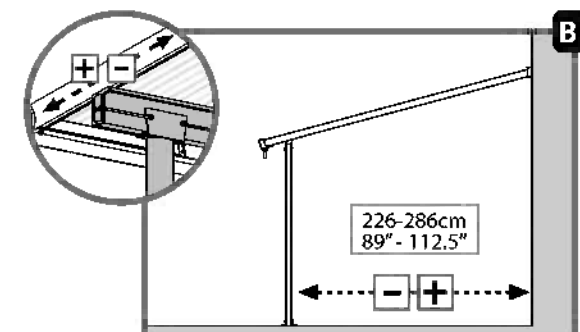
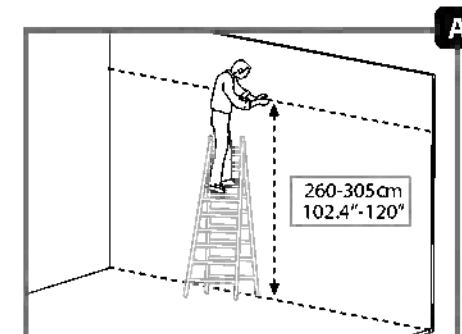
Korak 16b: Nastavite kot žleba glave glede na vaše potrebe in privijte vijake **4043** z notranje strani.

Korak 18: Sidranje tega proizvoda je bistvenega pomena za njegovo stabilnost in togost. To fazo morate dokončati, da bo vaša garancija veljavna.

* Ko končate montažo, privijte vse vijake.

Opomba:

Komplet za pritrditev na steno, priložen izdelku, je primeren za betonske ali opečnate stene. Za druge vrste stene morate uporabiti ustrezen komplet



OLULINE

Palun tutvuge käesolevate juhistega põhjalikult enne seda, kui alustate selle toote kokkupanemist. Palun teostage nimetatud sammud käesolevates juhistes mainitud järjekorras. Palun hoidke käesolevad juhised turvalises kohas alles, et tulevikus neid kasutada.

Ohutusnõuanded

- Ohutuskalutlustel soovitame toodet kokku panna vähemalt kahel inimesel.
- Enne puurimist veenduge kindlasti, et seintel pole peidetud torusid või kaableid.
- Mõnel osal võivad olla teravad ääred. Palun olge koostisosade käsitsemisel ettevaatlik. Kandke oma toodet kokku pannes või selle juures hooldustöid teostades alati kindaid, jalanõusid, ohutusprille ja pikki varrukaid.
- Ärge üritage toodet kokku panna tuulistes või märgades tingimustes.
- Ärge üritage toodet kokku panna, kui olete väsinud, olete tarbinud uimasteid, ravimeid või alkoholi, või kui muutute kergesti uimaseks.
- Vabanege kõigist plastikkottides turvaliselt - vältige nende sattumist väikeste laste käeulatusse.
- Vältige laste sattumist eseme kokkupanemisalale.
- Kasutades treppredelit või elektrilisi tööriistu, veenduge, et järgite tootja ohutusjuhiseid.
- Ärge ronige katusele ega seiske katusel.
- Ärge rippuge ega lebage profiilidel.
- Raskeid artikleid ei tohiks nõjatuda postide vastu.
- Hoidke katus ja renn lumest, mustusest ja lehtedest puhtana.
- Raske lumekoorem katusel võib muuta katuse all või selle läheduses seismise ebaturvaliseks.
- Kui kokkupanekul on värvikihti kriimustatud, siis on seda võimalik parandada

Puhastusjuhised

- Toote puhastamiseks kasutage pehmet pesuvahendilahust ja küürige toodet puhta külma veega.
- Ärge kasutage paneelide puhastamiseks atsetooni, abrasiivseid puhastusaineid ega muid erilisi detergente.
- Puhastage toodet siis, kui selle kokkupanek on lõppenud.

Enne kokkupanekut

- Valige kokkupaneku eelselt hoolikalt selleks sobiv koht.
- Aluspind peab olema täiesti tasane ja kindel ning tugeva põhjaga, nagu asfalt, betoon, tekk jms.
- Sorteerige osad ära ja kontrollige, et kõik osade nimekirjas leiduvad osad on olemas.
- Osad tuleks laiali laotada enda ligidale. Hoidke väikeseid osi (kruid jne) kausis, et need kaduma ei läheks.
- Palun konsulteerige oma kohalike võimudega, kui toote kokkupanekuks on tarvis lubasid.
- Olles ostnud pika terrassikatte, veenduge selles, et olete kätte saanud kõik kasutusjuhendi lisalehel (terrassikatte pikendamine) mainitud kastid.
- Nii pea, kui olete valmis oma terrassikatte kokku panema (saate selle kastiga alustada), sorteerige osad ja kontrollige osade nimekirja.
- Enne terrassikatte laiendamist tuleb lahti võtta mitu osa, soovitatav on hoida need edasiseks kasutamiseks ohutus kohas.
- Märkus: kasutage ainult osi, mis on kirjas osade nimekirjas, mõned osad võivad üle jääda.

Tööriistad ja varustus



T001 (tootega kaasas)

Kokkupaneku ajal



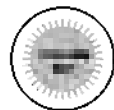
Kohates teabeikooni, pöörduge lisakommentaari või abi saamiseks vastava kokkupanekusammu juurde.

Märkus:

Toode tuleb selle stabiilsuse ja jäikuse tagamiseks ankurdada maa külge. See etapp tuleb lõpuni viia selleks, et tagada garantii kehtivus.

Soovitused kokkupanekuks

- Kasutage osade all pehmet platvormi, et vältida kriimustuste ja kahjustuste teket.
- Palun pidage meeles, et paneelid tuleb paigaldada nii, et UV-kaitsega külg on suunatud väljapoole (märgitud "THIS SIDE OUT") eemaldage plastkleebis paneelide paika lukustamisel.
- Toote mõõtmed on teie erivajadustele kohandatavad:



1. Seinakinnitusprofiil (üleval taga) on reguleeritav maast **260 kuni 305 cm** kaugusele.

Reguleerimine on võimalik mõõtmise ja puurimisega (**samm 5**).

Palun pange tähele soovitatavat paigalduskõrgust, mis on märgitud **diagrammil A**.

Patio kate on võimalik kinnitada tagaseina kõrguseks **260 cm**. See meetod ei ole kohustuslik, kui kokkupanemistingimused ja välimised seinad ei võimalda järgida kasutusjuhendis kirjeldatud soovituslikku paigaldamisprotseduuri. Palun pange tähele, et toote väljanägemine võib reguleerimise tulemusel kergelt muutuda, kuid selle kandevõime ei muutu.

2. Postide kaugus seinast saab olla **226 kuni 286 cm** - nagu on viidatud **diagrammil B1**.

Postide kaugust külgservadest saab olla **5 kuni 54 cm** - nagu on viidatud **diagrammil B2**.

Reguleerimine toimub kokkupaneku järel ja enne ankurdamist (**samm 16**), libistades postid ja profiili **7708 + 7707** seinaprofiilide kanalitesse.

3. Seinale paigaldamine ja kaugus seinast määravad katuse nurga ning toote kogusügavuse (renni kaugus seinast). Seinal kõrgemale paigaldamine ja lühem kaugus seinast ning postide vahel suurendab katuse nurka ja lühendab kogusügavust, nii nagu on viidatud **diagrammil C**.

i Sammud

Samm 5: On oluline paigalduspiirkonda planeerida, vastavalt juhiste tehke piirkonda märgised ja tasandage kokkupanekuala. Veenduge, et kasutate sobilikke kruvisid ja ankruid.

Samm 7: Kandke tala **7288** kohale silikoontihendid, et vältida vee sisse imbumist.

Samm 9: Veenduge, et nurk tagumise seina profiili ja profiile toetava paneeli vahel on 90 kraadi.

Samm 11: Palun pidage meeles, et paneelid tuleb paigaldada nii, et UV-kaitsega külg on suunatud väljapoole (märgitud "THIS SIDE OUT") eemaldage plastkleebis paneelide paika lukustamisel.

Samm 14a: Kandke osa **7997** sisemisse ossa silikoontihendid ja ühendage profiil nii nagu on kujutatud joonisel **14a**.

Samm 14c: Ärge veel pinguldage kruvi **4043**, et sammu **16b** juures oleks võimalik teostada lõplikud reguleerimised.

Samm 16a+16c: Palun reguleerige poste (seest väljapoole ja külgspidi), libistades need enne ankurdamist lõplikku asendisse. Veenduge, et postide kaugus terrassikatte külgäärest ei ületaks **54 cm**.

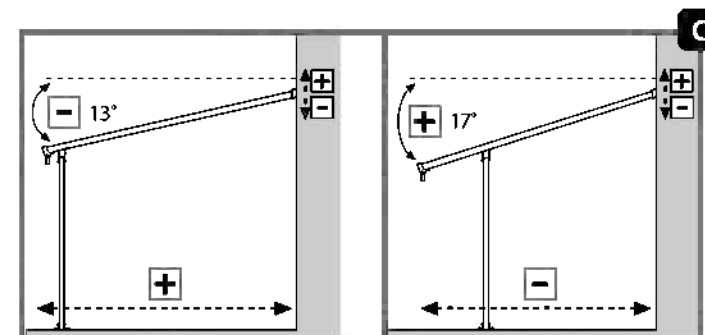
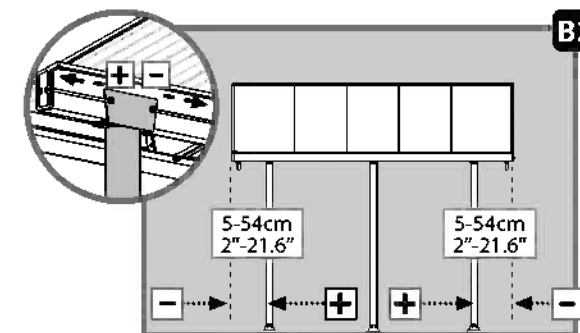
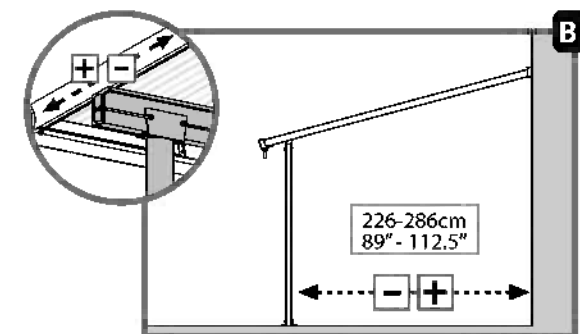
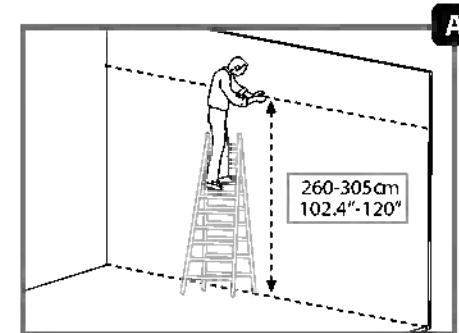
Samm 16b: Reguleerige rennipea nurka vastavalt oma vajadustele ja pinguldage kruvid **4043**.

Samm 18: Ankurdage see toode, et tagada selle stabiilsus ja jäikus. Selle etapi lõpetamine on vajalik selleks, et garantii kehtiv oleks.

* Paigaldamise lõpetamisel pingutage kõik kruvid.

Märkus:

Seina ankurdamise komplekt, mis selle toote juurde kuulub, on sobilik betoonvõi tellisseinte jaoks. Muud tüüpi seinte korral on tarvis kasutada vastavalt sobilikku fikseerimiskomplekti.



FONTOS

A termék összeállítása előtt kérjük, olvassa át alaposan ezeket az utasításokat.
A lépéseket az útmutatónak megfelelő sorrendben végezze el.
Tartsa meg ezt az útmutatót egy biztonságos helyen, hogy később is használhassa.

Kezelési és biztonsági tanácsok

- Biztonsági okokból javasoljuk, hogy a terméket legalább két ember szerelje össze.
- A fűrés megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy nincsenek-e a falba rejtve vezetékek vagy csövek.
- Egyes részek fémszegélyekkel rendelkeznek. Kérjük, legyen óvatos az alkatrészekkel való munka során. Mindig viseljen kesztyűt, cipőt és védőszemüveget az összeszerelés során.
- Ne kísérelje meg a termék szeles, vagy nedves körülmények között összeszerelni.
- Ne próbálja meg összeszerelni a termék, ha fáradt, ha kábítószert fogyasztott, ha gyógyszert vett be, vagy alkoholt fogyasztott, vagy ha hajlamos a szédülésre.
- Az összes műanyag zacskót óvatosan távolítsa el - tartsa ezeket távol a kisgyermekektől.
- Tartsa távol a gyermekeket az összeszerelési területtől.
- Ha létrát, vagy elektromos kéziszerszámokat használ, ügyeljen arra, hogy mindig kövesse azon gyártók biztonsági előírásait.
- Ne mászzon fel, vagy álljon a tetőre.
- Ne akassza le, ne feküdjön a profilokra.
- Nehéz tárgyakat nem szabad a pilléreknek támasztani.
- Tartsa tisztán a tetőt és az ereszcatornákat tisztítsa meg a hótól és levelektől.
- A tetőn lévő nehéz hó miatt nem biztonságos a tető alatt és a közelében állni.
- Ha az összeszerelés során megkarcolódik a festés, az a későbbiekben javítható.

Tisztítási útmutató

- Amikor a termék tisztításra szorul, használjon enyhe tisztítószeres oldatot, majd öblítse le hideg, tiszta vízzel.
- A panelek tisztításához ne használjon acetont, súrolószereket, vagy egyéb speciális tisztítószereket.
- A terméket csak a felszerelést követően tisztítsa meg.

Előkészület az összeszereléshez

- Mielőtt megkezdene az összeszerelést, gondosan válassza meg annak helyét.
- A alapnak tökéletesen síknak és egyenletesnek, valamint szilárdnak kell lennie, például beton, aszfalt, hajópadló stb.
- Ellenőrizze az alkatrészeket a tartalomjegyzéket alapján.
- Az alkatrészeket lehetőleg a közelben helyezze el. Tartsa a kis alkatrészeket (csavarokat stb.) egy táliban, hogy ne vesszenek el.
- Kérjük, forduljon a helyi hatósághoz, ha engedélyköteles az termék felépítése.
- A hosszú terasztető megvásárlását követően a használati útmutató kiegészítő oldala (A terasztető kibontása) alapján ellenőrizze, hogy minden dobozt kézhez kapott-e.
- Amint készen áll a terasztető összeállítására (kezdheti ezzel a dobozzal), állítsa sorba az alkatrészeket és ellenőrizze az alkatrészlista alapján.
- A terasztető kiterítése előtt egyes részeket le kell szerelni, azokat őrizze meg egy biztonságos helyen későbbi használatra.
- Megjegyzés: Csak az alkatrészlistában szereplő alkatrészeket használja, egyes alkatrészekből a szükségesnél több is lehet.

Szerszámok és felszerelés

T001 (szállítva)

A szerelés során

Ha az információs ikont látja, keresse ki a rá vonatkozó összeszerelési lépést a további megjegyzések vagy segítség megtekintéséhez.

Jegyzet:

A termék rögzítése a talajhoz elengedhetetlen annak stabilitásához és merevségéhez. Ezt a jótállás érvényesítése érdekében is el kell végezni.

Megjegyzések az összeszereléssel kapcsolatban

- Használjon valamilyen puha borítást a talajon, hogy elkerülje az alkatrészek megkarcolódását, vagy egyéb károkat.
- Ügyeljen arra, hogy a paneleket úgy helyezze el, hogy azok UV védelemmel ellátott oldala kívül legyen (ezek a "THIS SIDE OUT") jelzéssel lettek ellátva), és távolítsa el a matricákat, miután a panelek a helyükön vannak.
- A termék méretei az Ön igényeihez igazíthatók:

1. A falra szerelhető profil (hátsó részen felül) beállítható **260 -tól 305 cm** magasságig.

A beállítás akkor tekinthető befejezettnek, ha méréseket pontosan elvégezte, ill. a furatokat elkészítette (**5. lépés**).

Kérjük, vegye figyelembe az ajánlott telepítési magasságot az **A ábrán**. Lehetőség van a hátsó falburkolat magasságának rögzítésére a **260 cm**. legalacsonyabb ponton. Ez a módszer választható, ha az összeszerelés

a körülmények és a külső falak nem teszik lehetővé a javasolt telepítés követését a kézikönyvben leírtak szerint.

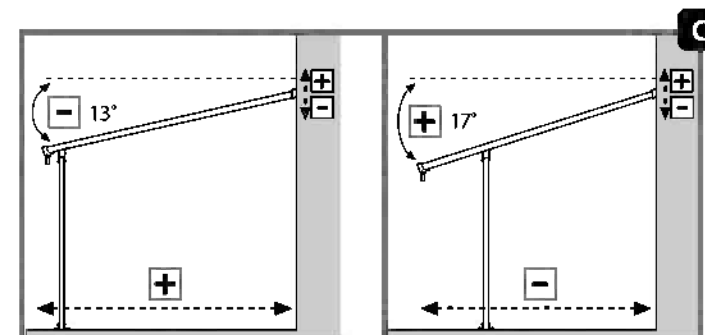
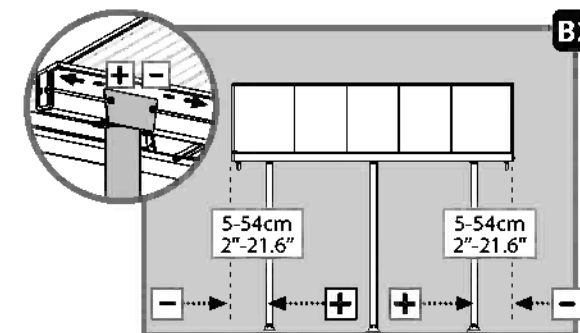
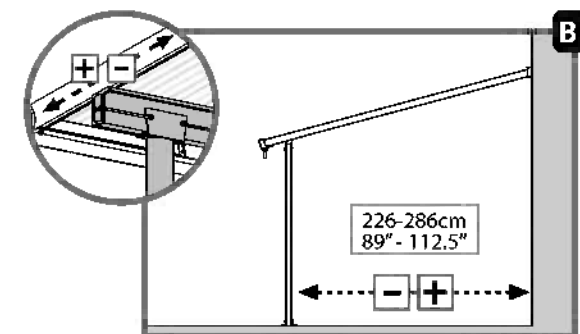
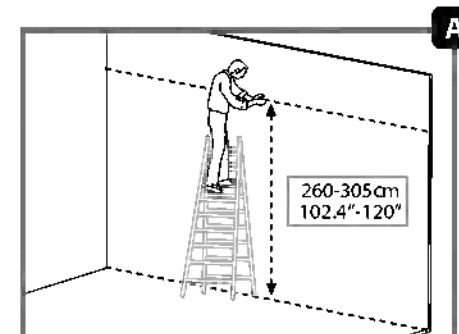
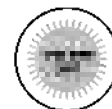
Kérjük, vegye figyelembe, hogy a termék megjelenése kismértékben változhat, de ez a hőterheléssel kapcsolatos tulajdonságait nem befolyásolja.

2. Az pillérek faltól való távolságát **226-től 286 cm**-ig lehet beállítani - **B1 ábra**.

A szélső pillérek, a tető oldaléléktől való távolsága **5-től 54 cm**-re állítható be, mint az a **B2 ábrán** is látható.

A pontos beállítást az összeszerelés után, de még a rögzítés előtt végezze el (**16. lépés**), ezt a **7708 + 7707** profilok tető hornyaiiban történő csúsztatásával végezheti el.

3. A falhoz szerelés magassága és a faltól való távolság határozza meg a tetőszöget és a termék teljes lejtését (a csatorna faltól mért teljes távolsága). Amennyiben magasabbra szereli fel a falra, vagy rövidebb a távolság a fal és a pillérek között, úgy a tetőszög is változik, mely hatással van a belmagasságra is, lásd **C ábra**.



i Lépések

5. lépés: Fontos, hogy az összeszerelés előtt megtervezze a felépítmény területét, továbbá ügyeljen arra, hogy az aljzat sík legyen. Ügyeljen arra, hogy megfelelő csavarokat és az aljzatnak megfelelő rögzítő elemeket használjon.

7. lépés: A **7288** számú gerenda felett használjon szilikon tömítőanyagokat, hogy megakadályozza a víz beszivárgását.

9. lépés: Győződjön meg róla, hogy a hátsó fal profil és a tartóprofilok közötti szög 90 fokos.

11. lépés: Ügyeljen arra, hogy a paneleket úgy helyezze el, hogy azok UV védelemmel ellátott oldala kívül legyen (ezek a "THIS SIDE OUT" jelzéssel lettek ellátva) távolítsa el a műanyag matricát, mivel a panelek a helyükön vannak.

14a lépés: A **7997** jelzésű elemek mindkét oldalán szilikon tömítőanyagokat kell alkalmazni a vízszivárgás megelőzése érdekében, amint azt a **14a**.

14c lépés: Ne húzza még meg a **4043** sz. csavart, annak érdekében, hogy a **16b** pontban leírt beállításokat elvégezhesse.

16a +16c lépések: Kérjük, állítsa be a pilléreket (belülről kifelé és oldalirányban) úgy, hogy a rögzítést megelőzően végső helyzetbe csúsztatja őket. Győződjön meg róla, hogy a fedett terület legszélső oldalsó pillérei nincsenek beljebb **54 cm**-nél.

16b lépés: Állítsa be az ereszcatorna kiállításának szögét az igényeknek megfelelően, majd szorítsa meg a **4043** sz. csavart .

18. lépés: A termék rögzítése a talajhoz elengedhetetlen annak stabilitásához és merevségéhez. Ezt a jótállás érvényesítése érdekében is el kell végezni.

* Húzza meg az összes csavart az összeszerelés befejezése után.

Jegyzet:

A termékhez mellékelt falra szerelhető készlet csak beton vagy tömör falakra alkalmas. Más típusú falakhoz megfelelő falra szerelhető készletre van szükség

Ważne

Przed przystąpieniem do montażu produktu prosimy o uważne zapoznanie się z instrukcją oraz o przeprowadzanie poszczególnych etapów montażu w kolejności określonej w niniejszej instrukcji. Zachowaj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu do przyszłego użytku.

Porada bezpieczeństwa

- Ze względów bezpieczeństwa zalecamy wykonanie montażu produktu przez co najmniej dwie osoby.
- Przed wierceniem upewnij się, że w ziemi nie ma żadnych ukrytych rur lub kabli.
- Niektóre części posiadają ostre krawędzie. Należy zachować ostrożność podczas montażu. Należy zawsze nosić rękawice, buty oraz okulary ochronne podczas montażu bądź konserwacji produktu
- Nie należy wykonywać montażu podczas występowania niekorzystnych warunków atmosferycznych, takich jak deszcz lub wiatr.
- Nie należy wykonywać montażu w przypadku odczuwania zmęczenia, znajdowania się pod wpływem środków odurzających, leków, alkoholu lub w przypadku podatności na zawroty głowy.
- Należy w bezpieczny sposób usunąć wszystkie plastikowe torby - trzymać je poza zasięgiem dzieci.
- Trzymaj dzieci z dala od miejsca wykonywania montażu.
- Podczas korzystania z drabiny lub elektronarzędzi, upewnij się, że postępujesz zgodnie z zaleceniami bezpieczeństwa producenta.
- Nie wspinaj się ani nie stawaj na dachu.
- Nie zawieszaj się ani nie kładź na profilach.
- Nie należy opierać ciężkich przedmiotów o słupki.
- Chronić dach i rynny przed zalegającym śniegiem, ziemią oraz liśćmi.
- Zalegający śnieg może spowodować uszkodzenie produktu, przez co może on stanowić zagrożenie dla osób znajdujących się wewnątrz lub w pobliżu.
- Jeżeli kolor został zardzany podczas montażu, można go naprawić.

Instrukcje czyszczenia

- Do czyszczenia altany należy użyć delikatnego środka czyszczącego i spłukiwać zimną wodą.
- Do mycia paneli nie używaj acetonu, ściernych środków czyszczących ani innych substancji chemicznych.
- Wyczyść produkt po zakończonym montażu.

Przed montażem

- Wybierz swoją witrynę dokładnie przed rozpoczęciem montażu.
- Podłoga musi być idealnie płaska i wyrównana a także wykonana z solidnego materiału, taki jak beton, asfalt, kamień, itp.
- Posortuj części i sprawdź zgodnie z listą części zawartości.
- Części powinny być położone blisko, w zasięgu ręki. Małe części (np. śróbki) należy przechowywać w odpowiednim naczyniu tak, aby ich nie zgubić.
- Należy skonsultować się z lokalnymi władzami, jeśli wymagane są jakiegokolwiek pozwolenia przed rozpoczęciem budowy produktu.
- Po zakupie powiększonego zadaszenia tarasu, upewnij się, że otrzymałeś wszystkie pudełka zgodne z informacjami zawartymi na dodatkowej stronie (Powiększanie zadaszenia tarasu) w instrukcji obsługi.
- Gdy tylko jesteś gotowy do montażu zadaszenia tarasu (możesz zacząć od tego pudełka), posortuj części i sprawdź zawartość listy części.
- Przed powiększeniem zadaszenia tarasu należy zdemontować kilka części, zaleca się przechowywanie ich w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości.
- Uwaga: Używaj tylko tych części, które znajdują się na liście części, niektóre z nich mogą być nadmiarowe.

Narzędzia i sprzęt



T001 (w zestawie)

Podczas montażu



Ikona informacyjna wskazuje na konieczność zapoznania się z dodatkowymi informacjami dotyczącymi danego etapu montażu.

Uwaga:

Przymocowanie tego produktu do ziemi jest kluczowe dla zapewnienia mu stabilności i sztywności. Aby zachować ważność gwarancji, należy zakończyć ten etap montażu.

Notatki dotyczące montażu

- Aby uniknąć zadrapań i uszkodzeń, pod części należy położyć miękką podkładkę.
- Należy pamiętać, że panele instaluje się stroną z powłoką UV na zewnątrz (strona oznaczona napisem ("THIS SIDE OUT"))
- Po zamontowaniu paneli usunąć plastikową naklejkę.
- Rozmiar produktu można dopasować do indywidualnych potrzeb:

1. Profil ścienny (u góry z tyłu) można regulować w zakresie od **260 do 305 cm** nad ziemią.

Regulacji dokonuje się podczas pomiarów i wiercenia (**Krok 5**).

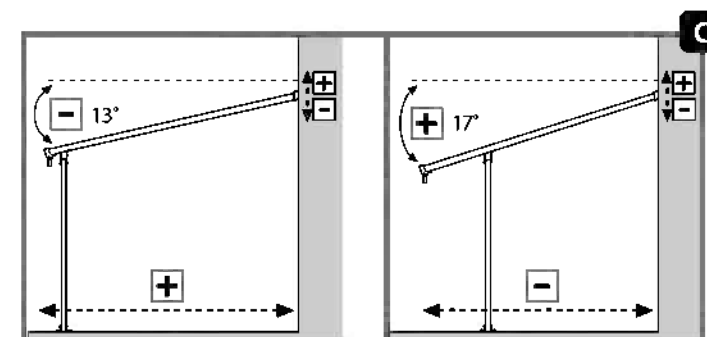
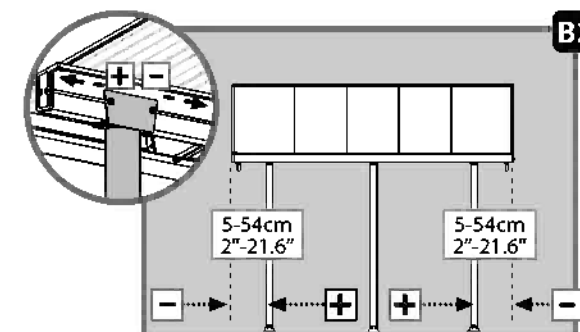
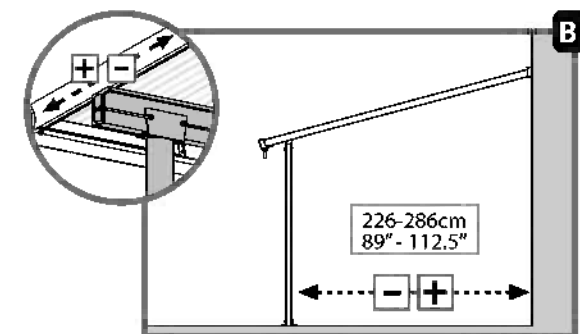
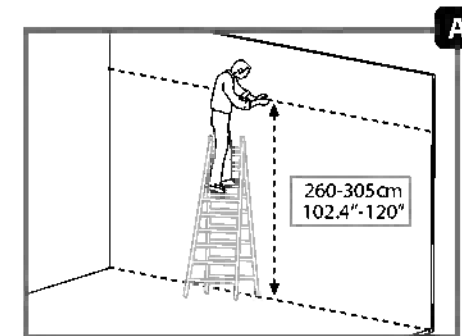
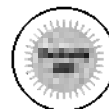
Proszę zwrócić uwagę na zalecaną wysokość instalacji wskazaną na **wykresie A**. Wysokość **260 cm** jest najniższą możliwą wysokością na której można ustawić tylną ścianę zadaszenia tarasu. Metoda ta jest opcjonalna jeśli warunki montażu oraz ściany zewnętrzne nie pozwalają na stosowanie się do sugerowanego przebiegu montażu, który widnieje w instrukcji. Należy pamiętać, że wygląd produktu po regulacji może się nieznacznie różnić, natomiast dopuszczalna masa śnieżna pozostaje niezmienna.

2. Odległość prętów od ściany można regulować w zakresie od **226 do 286 cm** jak pokazano na **wykresie B1**.

Odległość prętów od krawędzi bocznych można regulować w zakresie od **5 do 54 cm** jak pokazano na **wykresie B2**.

Regulację wykonuje się po zmontowaniu i przed przymocowaniem (**krok 16**), przesuwanie pręty i profile **7708+7707** w kanałach profili dachowych.

3. Montaż do ściany oraz odległość od ściany wyznaczają kąt dachu oraz łączną głębokość produktu (odległość rynny od ściany). Wyższe zamocowanie na ścianie i mniejsza odległość pomiędzy ścianą a prętem zwiększają kąt dachu i skracają łączną głębokość jak pokazano na **wykresie C**.



i Kroki

Krok 5: Przed montażem należy odpowiednio zaplanować miejsce instalacji, wykonać oznaczenia zgodne z instrukcją oraz wyrównać powierzchnię. Należy upewnić się, że używane są odpowiednie śruby i kotwy.

Krok 7: Powyżej belki **7288** nałożyć uszczelnienie silikonowe, aby zapobiec przenikaniu wody.

Krok 9: Należy upewnić się, że kąt pomiędzy tylnym profilem ściennym oraz panelem nośnym profilu wynosi 90 stopni.

Krok 11: Należy pamiętać, że panele instaluje się stroną z powłoką UV na zewnątrz (strona oznaczona napisem ("THIS SIDE OUT")) Po zamontowaniu paneli usunąć plastikową naklejkę.

Krok 14a: Nałożyć silikonowe uszczelnienie na wewnętrzną część **7997** i połączyć profile, jak pokazano na rysunku **14a**.

Krok 14c: Nie dokręcać na tym etapie śruby **4043**, aby móc dokonać ostatecznej regulacji w kroku **16b**.

Krok 16a+16c: Należy wyregulować pręty (wewnątrz i po bokach), przesuwać je na docelową pozycję przed zamocowaniem. Upewnić się, że odległość prętów od krawędzi pokrywy Patio nie przekracza **54cm**.

Krok 16b: Dopasować kąt głowy rynny w zależności od potrzeb i dokręcić śruby **4043**.

Krok 18: Odpowiednie mocowanie produktu gwarantuje jego stabilność i sztywność. Wykonanie tego etapu jest niezbędne dla zachowania ważności gwarancji.

* Dokręć wszystkie śruby podczas montażu.

Uwaga:

Zestaw do mocowania ścian zapewniony z tym produktem jest odpowiedni wyłącznie dla betonowych ścian. Inne typy ścian wymagają innego, dobranego zestawu do utrwalania ścian.

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Пожалуйста, внимательно прочитайте эту инструкцию, прежде чем приступить к сборке этого продукта.

Выполняйте шаги в рекомендуемом порядке, указанном в этой инструкции.

Храните эту инструкцию в надежном месте для дальнейшего использования.

Советы по безопасности

- В целях безопасности мы настоятельно рекомендуем не менее чем двум человекам собирать этот продукт.
- Перед сверлением проверьте стены на наличие скрытых труб или электропроводки.
- Некоторые детали могут иметь острые края. Будьте осторожны при обращении с компонентами продукта. Всегда надевайте перчатки, обувь, защитные очки и одежду с длинными рукавами при сборке или выполнении любого вида обслуживания вашего продукта.
- Не пытайтесь собрать продукт в ветреных или влажных условиях.
- Не пытайтесь собрать продукт, если вы устали, принимали наркотики, лекарства или алкоголь, или если вы склонны к головокружениям.
- Утилизируйте все пластиковые пакеты безопасно, держите их в недоступном для детей месте.
- Держите детей подальше от места сборки.
- При использовании стремянки или электроинструмента убедитесь в том, что вы следуете рекомендациям по безопасности.
- Не поднимайтесь и не вставляйте на крышу.
- Не висите и не прислоняйтесь всем телом к профилям.
- Тяжелые предметы не следует прислонять к шестам.
- Держите крышу и водосточную трубу очищенными от снега, грязи и листьев.
- Тяжелая снеговая нагрузка на крыше может сделать ее небезопасной для того, чтобы вы могли стоять под ней или находиться поблизости.
- Если вы испортили покраску во время сборки, этот момент можно исправить.

Инструкции по уборке

- Чтобы очистить продукт, используйте раствор мягкого моющего средства и смойте средство после очищения холодной водой.
- Не используйте ацетон, абразивные чистящие средства или другие специальные моющие средства для чистки панелей.
- Очистите продукт после завершения сборки.

Перед сборкой

- Перед началом сборки тщательно выберите место.
- Поверхность грунта должна быть абсолютно ровной и нивелированной, а также иметь твердое основание, например, бетон, асфальт, доска и т. д.
- Отсортируйте детали и проверьте их список.
- Детали должны быть расположены под рукой. Храните все мелкие детали (винты и т. д.) в глубокой таре, чтобы они не потерялись.
- Проконсультируйтесь с местными органами власти, если требуется разрешение до начала сборки продукта.
- После приобретения длинного навеса для патио, убедитесь, что вы получили все упаковки в соответствии с дополнительной страницей (расширение патио) руководства по эксплуатации.
- Когда вы решите собрать навес (можете начать с этой коробки), рекомендуем начать работу с сортировки деталей и проверки комплектации.
- Перед расширением навеса для патио следует демонтировать некоторые детали. Рекомендуем сохранить их в надежном месте для будущего пользования.
- Примечание: используйте только детали, перечисленные в списке комплектации, некоторые детали могут оказаться лишними.

Инструменты и оборудование



T001 (поставлено)

Во время сборки



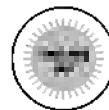
Если вы столкнулись с информационным значком, пожалуйста, обратитесь к соответствующему шагу сборки для ознакомления с дополнительными комментариями и получением помощи.

Примечание:

Закрепление этого продукта на земле имеет важное значение для его стабильности и прочности. Для того чтобы ваша гарантия действовала, требуется завершить этот шаг.

Рекомендации по сборке

- Рекомендуем положить запчасти на мягкую поверхность, чтобы избежать царапин и повреждений.
- Обратите внимание, при установке панелей сторона, защищенная от ультрафиолетового излучения должна быть обращена наружу (обозначено: "THIS SIDE OUT"), после закрепления панелей удалите пластиковую наклейку.



- Габариты изделия можно корректировать в соответствии с вашими предпочтениями:

1. Профильная балка для настенного крепления (верхняя задняя часть): высота регулируется от **260 до 305 см**, над землей. Регулировка производится в процессе измерения и сверления (**этап 5**).

Обратите внимание на рекомендации касательно высоты при установке (**диаграмма А**). Можно зафиксировать высоту задней стенки крыши Patio в самой нижней точке **260 см** дюйма. Данный метод является не обязательным (дополнительный метод), если условия сборки и наружные стены не позволяют следовать предлагаемому методу сборки, указанному в руководстве. Обратите внимание, что в результате внешний вид изделия может немного измениться, но это не влияет на общую нагрузку (вес снега) на конструкцию.

2. Расстояние между опорными шестами и стеной можно отрегулировать: от **226 до 286 см**, как показано на **диаграмме В1**. Расстояние между опорными шестами и боковыми краями можно отрегулировать: от **5 до 54 см**, как показано на **диаграмме В2**. Регулировка выполняется после сборки и перед закреплением (**этап 16**) посредством передвижения шестов и профилей **7708 + 7707** в пазах профилей крыши.

3. Крепление к стене и расстояние от стены определяют угол крыши и общую глубину изделия (расстояние от водосточного желоба от стены). Высокое крепление к стене и сокращение расстояния между стеной и полюсами увеличивают угол крыши и сокращают общую глубину, как показано на **диаграмме С**.

Этапы сборки

Этап 5: Рекомендуем заранее распланировать и разметить площадку для установки изделия в соответствии с инструкциями и выравнивать поверхность до сборки. Убедитесь, что вы применяете подходящие винты и крепления.

Этап 7: Установите силиконовые герметизаторы над балкой **7288**, чтобы предотвратить проникновение влаги.

Этап 9: Убедитесь, что угол между профилем задней стенки и поддерживающими панель профилями составляет 90 градусов.

Этап 11: Обратите внимание, при установке панелей сторона, защищенная от ультрафиолетового излучения должна быть обращена наружу (обозначено: "THIS SIDE OUT"), после закрепления панелей удалите пластиковую наклейку.

Этап 14а: Установите силиконовые герметизаторы на внутреннюю часть детали **7997** и присоедините к профилю, как показано на рисунке **14а**.

Этап 14с: На данном этапе не затягивайте винт **4043**, чтобы обеспечить возможность окончательной регулировки на этапе **16b**.

Этапы 16а + 16с: отрегулируйте шесты (вовнутрь и в стороны), сдвинув их до конечного положения перед закреплением. Удостоверьтесь, что расстояние между шестами и бортовым краем навеса не превышает **54 см**, дюйма.

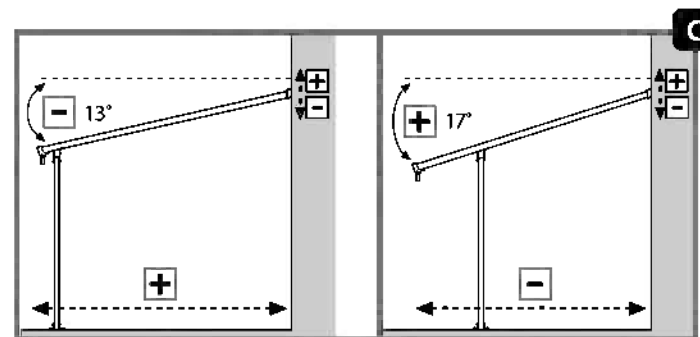
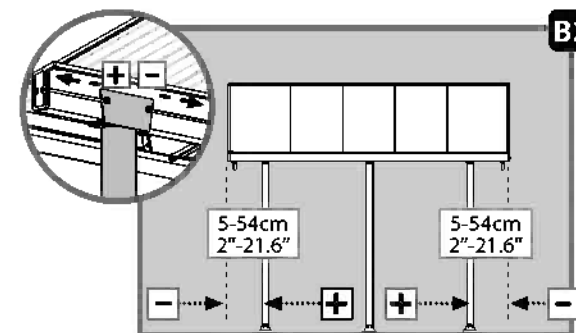
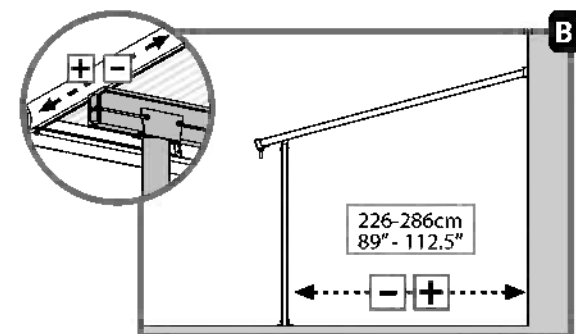
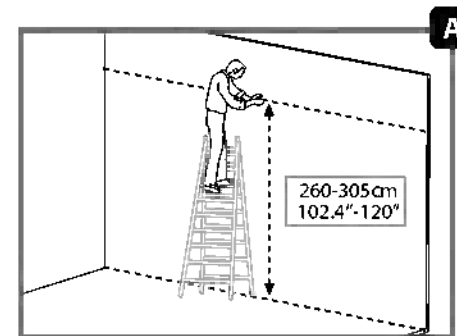
Этап 16b: Отрегулируйте угол наклона желоба в соответствии с вашими предпочтениями и затяните винты **4043**.

Этап 18: Крепление изделия необходимо для обеспечения его стабильности и жесткости. Данный этап следует выполнить, чтобы задействовать гарантию на изделие.

* При завершении сборки затяните все гайки.

Примечание:

Набор для крепления к стене, поставляемый с этим продуктом, подходит для бетона или твердого кирпича. Для других типов стен необходим соответствующий комплект креплений.



SVARĪGI

Lūdzu, pirms šī produkta uzstādīšanas, rūpīgi izlasiet šos norādījumus.
Lūdzu, veiciet darbības šajos norādījumos norādītajā kārtībā.
Noglabājiet šos norādījumus drošā vietā, lai varētu tos izmantot arī vēlāk.

Drošības Padoms

- Drošības apsvērumu dēļ mēs iesakām, lai šī produkta montāžā piedalītos vismaz divi cilvēki.
- Pirms urbšanas pārliedzieties, vai sienā nav slēptu cauruļu vai kabeļu.
- Dažām detaļām var būt asas malas. Lūdzu, uzmanieties, strādājot ar komponentiem. Vienmēr valkājiet cimdus, apavus, aizsargbrilles un apģērbus ar garām piedurknēm, montējot vai veicot jebkādu jūsu produkta apkopi.
- Nemēģiniet montēt produktu vējainos vai mitros apstākļos.
- Nemēģiniet montēt produktu, ja esat noguris, esat lietojis medikamentus, zāles vai alkoholu vai ja jums ir reiboņi.
- Izmetiet visus plastmasas maisus drošā vietā - uzglabājot tos maziem bērniem nepieejamā vietā.
- Turiet bērnus pēc iespējas tālāk no montāžas vietas.
- Lietojot saliekamās kāpnes vai elektroinstrumentus, pārliedzieties, ka sekojat ražotāja norādījumiem par drošību.
- Nekāpiet un nestāviet uz jumta.
- Nepārkaraties vai neguliet uz profiliem.
- Smagie priekšmeti nedrīkst būt novietoti pret poliem.
- Uzturiet jumtu un notekas bez sniega, netīrumiem un lapām.
- Smagā sniega slodze uz jumta var būt nedroši stāvēt zem tā vai tā tuvumā.
- Ja montāžas laikā krāsa tika saskrāpēta, to var salabot.

Tīrīšanas norādījumi

- Lai tīrītu produktu, izmantojiet vieglu mazgāšanas līdzekļa šķīdumu un noskalojiet ar tīru un aukstu ūdeni.
- Paneļu tīrīšanai neizmantojiet acetonu, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai citus īpašus mazgāšanas līdzekļus.
- Notīriet produktu, kad montāža ir pabeigta.

Pirms montāžas

- Pirms montāžas rūpīgi izvēlieties vietu.
- Zemes virsmai jābūt pilnīgi plakana un nolīmeņotai, un tai jābūt ar cietu pamatni, piemēram, betonu, asfaltu, koka klāju utt.
- Izkārtējiet detaļas un pārbaudiet tās pēc detaļu saraksta.
- Detaļas būtu jānovieto tuvu pie rokas. Salieciet visas sīkās detaļas (skrūves utt.) blīdā, lai tās nepazustu.
- Lūdzu, pirms produkta būvniecības konsultējieties ar vietējām varas iestādēm, gadījumā ja ir nepieciešamas kādas atļaujas.
- Ja jūs vēlaties pievienot Palram durvis / sienas jūsu lapenes iežogojšanai, lūdzu, veiciet darbības, kas norādītas Ledro slēgtās lapenes norādījumos. Ja jūs to darīsiet, dažas detaļas paliks pāri.
- Iegādājoties garo ātrija pārsegu, pārliedzieties, ka esat saņēmis visas kastes saskaņā ar papildus lapu (Paplašinot jūsu ātrija pārsegu) lietošanas instrukcijā.
- Tiklīdz esat gatavs montēt savu ātrija pārsegu (jūs varat sākt ar šo kastīti), sašķirojiet detaļas un pārbaudiet tās saskaņā ar sarakstu par detaļu saturu.
- Pirms ātrija pārsega paplašināšanas vairākas detaļas ir jādemontē, ir ieteicams tās uzglabāt drošā vietā turpmākai lietošanai.
- Piezīme: Izmantojiet tikai tās detaļas, kas ir reģistrētas satura sarakstā, dažas detaļas var būt par daudz.

Instrumenti un aprīkojums



T001 (Pievienots)

Montāžas laikā



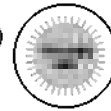
Ja uzduroties informācijas ikonai, lūdzu, skatieties attiecīgo montāžas soli papildus komentāriem un palīdzībai.

Piezīme:

Šī produkta stiprināšana uz zemes ir būtiska tā stabilitātei un izturībai.
Lai jūsu garantija būtu derīga, šis posms ir obligāti jāizpilda.

Piezīmes montāžas laikā

- Lai izvairītos no skrāpējumiem un bojājumiem, zem detaļām izmantojiet mīkstu platformu.
- Lūdzu, ņemiet vērā, ka jūs uzstādāt paneļus ar UV aizsargāto pusi vērstu uz āru (atzīmēts ar "THIS SIDE OUT") noņemiet plastmasas uzlīmi, kad paneļi ir nobloķēti savā vietā.
- Produkta izmērus var pielāgot jūsu īpašajām vajadzībām:



1. Sienas stiprinājuma profilu (augšējā aizmugurējo daļu) var regulēt no **260 līdz 305 cm** virs zemes.

Regulēšana tiek veikta mērīšanas un urbšanas laikā (**Solis 5**).

Lūdzu, ievērojiet uzstādīšanas ieteikumu augstumu, kā tas ieteikts **Zīmējumā A**. Ir iespējams saliekt Patio Cover atpakaļsienu augstumu zemākajā punktā **260 cm**. Šī metode ir ieteicama, ja montāžas apstākļi un ārējās sienas neļauj sekot ieteiktajai uzstādīšanai, kā parādīts pamācībā. Lūdzu, ņemiet vērā, ka produkta izskats var nedaudz mainīties, tomēr sniega slodzes svars nemainās.

2. Stabu attālumu no sienas var noregulēt no **226 līdz 286 cm**, kā tas ieteikts **Zīmējumā B1**.

Stabu attālumu no sānu malām var noregulēt no **5 līdz 54 cm**, kā tas ieteikts **Zīmējumā B2**.

Regulēšana tiek veikta pēc montāžas un pirms stiprināšanas (**Solis 16**), bīdot stabus un profilus **7708 + 7707** jumta profilu gropēs.

3. Sienas stiprinājums un attālums no sienas nosaka jumta leņķi un produkta kopējo dziļumu (notekcaurules attālums no sienas).

Augstāks sienas stiprinājums un īsāks attālums starp sienu un stabiem palielina jumta leņķi un saīsina kopējo dziļumu, kā tas ieteikts **Zīmējumā C**.

Soli

Solis 5: Ir svarīgi plānot uzstādīšanas zonu, atzīmēt saskaņā ar instrukcijām un izlīdzināt virsmu pirms montāžas.

Pārliedzieties, ka izmantojat piemērotas skrūves un enkurus.

Solis 7: Uzklājiet silikona hermētiķus virs sijas **7288**, lai nepieļautu ūdens iekļūšanu.

Solis 9: Pārliedzieties, ka leņķis starp aizmugures sienas profilu un paneļa atbalsta profiliem ir 90 grādu.

Solis 11: Lūdzu, ņemiet vērā, ka jūs uzstādāt paneļus ar UV aizsargāto pusi vērstu uz āru (atzīmēts ar "THIS SIDE OUT") noņemiet plastmasas uzlīmi, kad paneļi ir nobloķēti savā vietā.

Solis 14a: Uzklājiet silikona hermētiķus detaļas **7997** iekšpusē un savienojiet ar profilu, kā tas parādīts zīmējumā **14a**.

Solis 14c: Vēl nepievelciet skrūvi **4043**, lai varētu veikt galējos pielāgojumus, kā tas parādīts solī **16b**.

Solis 16a+16c: Lūdzu, pielāgojiet stabus (iekšpusē un sānos), bīdot tos līdz gala pozīcijai pirms enkuru stiprināšanas.

Pārliedzieties, ka stabu attālums no Ātrija pārsega sānu malām nepārsniedz **54 cm**.

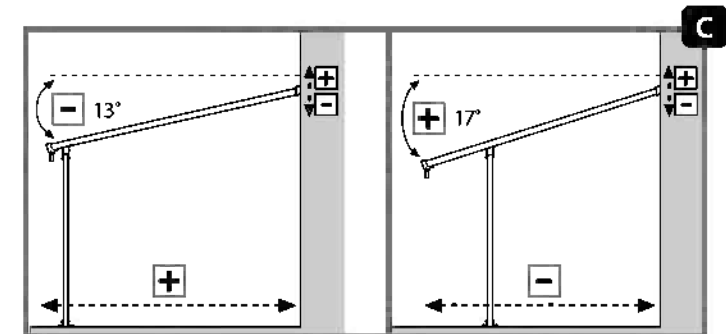
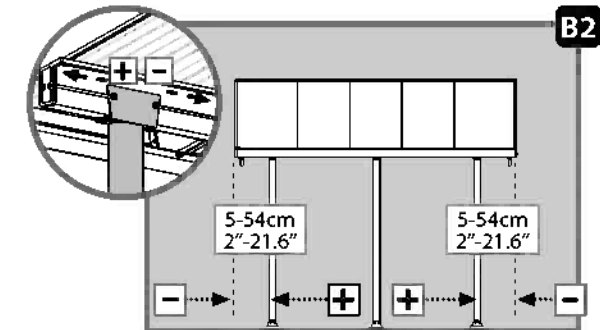
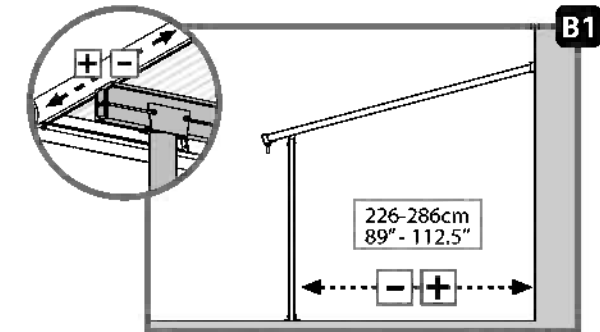
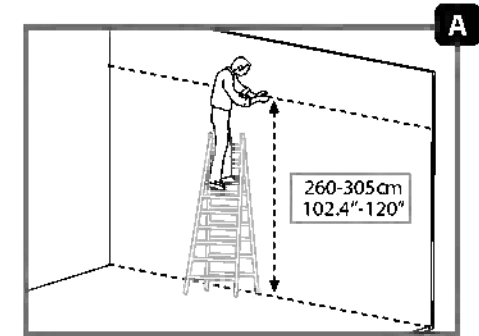
Solis 16b: Pielāgojiet notekas galvas leņķi atbilstoši savām vajadzībām un pievelciet skrūves **4043**.

Solis 18: Šis produkta stiprinājums ir būtisks tā stabilitātei un stingrībai. Lai jūsu garantija būtu spēkā esoša, šis posms ir jāaizpilda.

* Lūdzu, pabeidzot montāžu, pievelciet visas skrūves.

Piezīme:

Ar šo izstrādājumu piegādātās stiprināšanas sienas un pamatnes komplekti ir piemēroti tikai betonam vai cietās ķieģeļu sienas tikai. Citu sienu / pamatnes veidiem ir nepieciešams atbilstošs sienas stiprinājuma komplekts.



DŮLEŽITÉ

Než zahájíte montáž tohoto produktu, přečtěte si prosím pozorně tento návod. Všechny kroky prosím proveďte v pořadí uvedeném v tomto návodu. Tento návod si uschovejte na bezpečném místě pro budoucí potřebu.

Rady pro péči a bezpečnost

- Z bezpečnostních důvodů Vám důrazně doporučujeme, aby produkt montovaly alespoň dvě osoby.
- Zjistěte se, že ve stěně nejsou žádné skryté trubky nebo kabely před začátkem vrtání.
- Některé součásti mají kovové hrany. Při manipulaci buďte proto opatrní. Během montáže používejte ochranné rukavice, obuv a bezpečnostní brýle.
- Nepokoušejte se provádět montáž produkt za větrného nebo deštivého počasí.
- Nepokoušejte se provádět montáž produkt, jestliže jste unavení, požili jste drogy, léčiva nebo alkohol, nebo pokud máte sklon k závratím.
- Všechny plastové sáčky nebo tašky odkládejte bezpečná místa – přechovávejte je mimo dosah dětí.
- Nepouštějte děti na montážní pracoviště.
- Budete-li používat žebřík nebo nástroje s mechanickým pohonem, zajistěte, abyste postupovali podle bezpečnostních doporučení výrobce.
- O stojné tyče neopírejte žádné těžké předměty.
- Nelezte na střechu ani na ní nestůjte.
- Nezavěšujte se ani nelehejte na profily.
- Střechu a okapy udržujte bez sněhu, nečistoty a listí.
- Silné zatížení sněhem na střeše může být nebezpečné když stojíte pod střechou nebo v její blízkosti.
- Hvis farve blev ridset under montage, kan den løses.

Návod k čištění

- K čištění produkt použijte slabý roztok saponátu, který poté opláchněte studenou čistou vodou.
- K čištění panelů nepoužívejte aceton, drhnoucí čisticí prostředky, ani jiné speciální odmašťovací prostředky.
- Po dokončení montáže očistěte produkt.

Před montáží

- Před montáží si pečlivě zvolte umístění.
- Povrch země musí být dokonale plochý a vyrovnaný a mít pevnou základnu, jako je beton, asfalt, apod.
- Třídte součásti a zkontrolujte je podle seznamu obsahu dílů.
- Součásti by měly být umístěné na dosah ruky. Udržujte všechny malé součástky (šrouby, atd.) v misce proto, aby se neztratily.
- Obratě se prosím na místní orgány, pokud jsou před výstavbou požadována jakákoliv povolení pro produkt.
- Po zakoupení dlouhého krytu patio se ujistěte, že jste obdrželi všechny políčka podle na další stránku (Rozšíření krytu patio) v návodu k obsluze.
- Jakmile jste připraveni sestavit patio kryt (můžete začít s tímto box), zoradit součásti a zkontrolovat seznam dílů s obsahem.
- Před rozšířením krytu patio je třeba demontovat několik částí. Doporučuje se, aby byly na bezpečném místě pro budoucí použití.
- Poznámka: Použijte pouze součásti registrované v seznamu obsahu, některé části mohou být přebytečné.

Nástroje a vybavení

T001 (Dodáváno)

Při montáži

Když narazíte na informační ikonu, podívejte se prosím na příslušný montážní krok na doplňující komentáře a rady.

Mějte na paměti:

na vědomí: Ukotvení tohoto produktu k zemi je nezbytné pro jeho stabilitu a pevnost. Aby byla vaše záruka platná, je nutné dokončit tento krok.

Poznámky při montáži

- Použijte měkký povrch pod díly, abyste se vyhnuli poškrábání a poškození.
- Vezměte si prosím na vědomí, že panely opatřeny stranou chráněnou proti UV záření (označenou "THIS SIDE OUT") odstraňte plastovou nálepkou když budou panely v této poloze zajištěné.
- Rozměry výrobku lze přizpůsobit vašim specifickým potřebám:

1. Profilovou stěnu (horní-zadní), lze nastavit **260 - 305cm** nad zemí. Nastavení se provádí při měření a vrtání (**krok 5**).

Vezměte prosím na vědomí doporučenou výšku instalace navrženou v **diagramu A**.

Je možné ustavit výšku stěny krytu patia na **260 cm** v nejnižším bodě. Tato metoda je možná v případě, že podmínky montáže a vnější stěny neumožňují provádět doporučené instalační pokyny, uvedené v manuálu.

Vezměte si prosím na vědomí, že vzhled výrobku se může mírně změnit, avšak zatížení sněhu se nemění.

2. Vzdálenost tyčí od stěny lze nastavit **226 až 286 cm** jak je uvedeno v **Schéma B1**.

Vzdálenost tyčí od bočních hran lze nastavit **5 až 54 cm** jak je uvedeno v **Schéma B2**.

Nastavení se provádí po montáži a před ukotvením (**Krok 16**) posuvnými tyčemi a profilem **7708 + 7707** na kanálech střešních profilů.

3. Montáž na stěnu a vzdálenost od stěny určují úhel střechy a celkovou hloubku výrobku (vzdálenost žlábků od stěny).

Vyšší montáž na stěnu a kratší vzdálenost mezi stěnami a sloupky zvyšuje úhel střechy a zmenšuje celkovou hloubku navrženou v **Schéma C**.

i Kroky

Krok 5: Důležité je naplánovat instalaci, označit podle pokynů a vyrovnat povrch před montáží. Ujistěte se, že používáte vhodné šrouby a kotvy.

Krok 7: Silikonové těsnící prostředky naneste nad nosník **7288**, aby nedošlo k proniknutí vody

Krok 9: Ujistěte se, že úhel mezi profilem zadní stěny a nosnými profily panelu je 90 stupňů.

Krok 11: Vezměte si prosím na vědomí, že panely opatřeny stranou chráněnou proti UV záření (označenou "THIS SIDE OUT") odstraňte plastovou nálepkou když budou panely v této poloze zajištěné.

Krok 14a: Použijte silikonové těsnící materiály na vnitřní straně částí **7997**, a připojte je k profilu, jak je znázorněno na obrázku **14a**.

Krok 14c: Neutahujte prozatím šroub 4043, aby se umožnilo konečné úpravy provést v kroku **16b**.

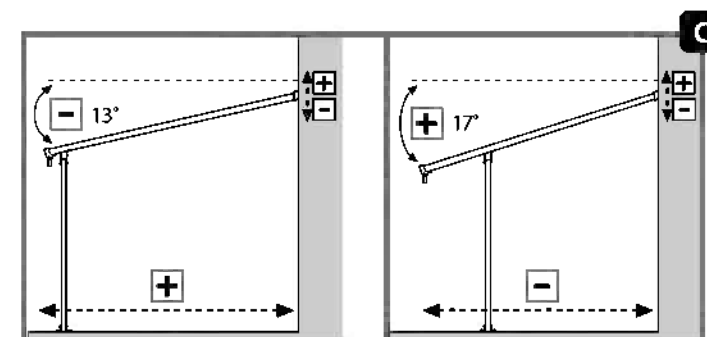
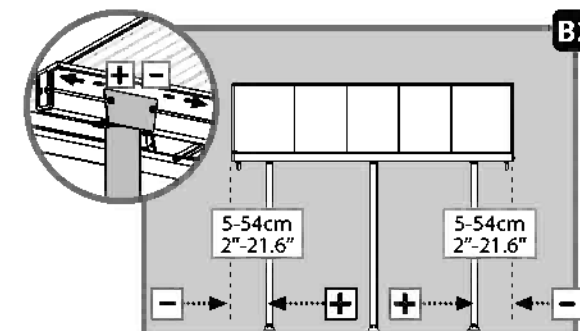
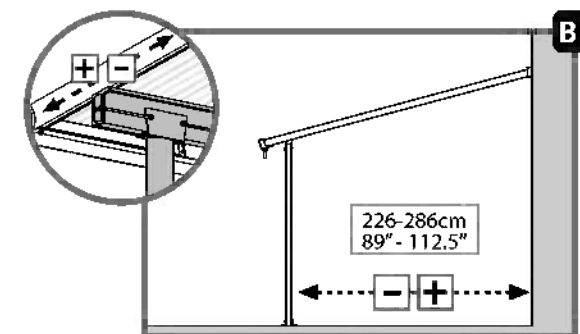
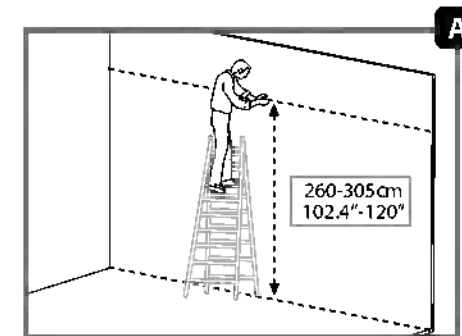
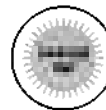
Krok 16a+16c: Upravte tyče (zevnitř ven a ze strany) posunutím do konečné polohy před ukotvením.

Ujistěte se, že vzdálenost tyčí od bočního okraje krytu Patio nepřesahuje **54 cm/21.3"**.

Krok 16b: Upravte úhel žlábků podle vašich potřeb a utáhněte šrouby **4043**.

Krok 18: Ukotvení tohoto výrobku je nezbytné pro jeho stabilitu a tuhost. Tuto fázi je nutné provést, aby byla záruka platná.

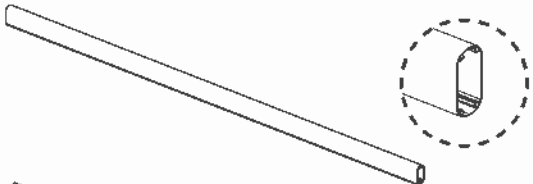
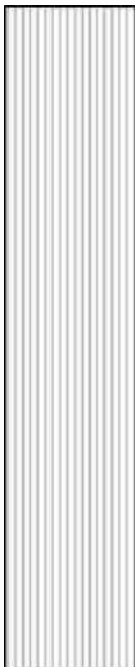
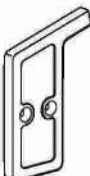

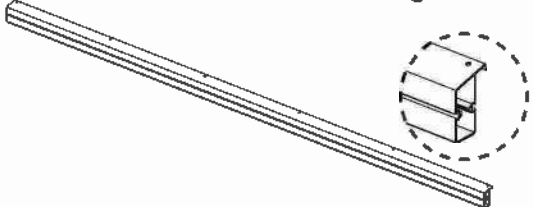
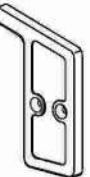

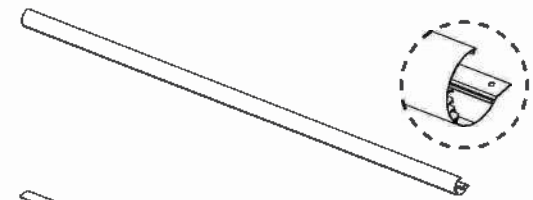

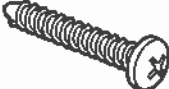
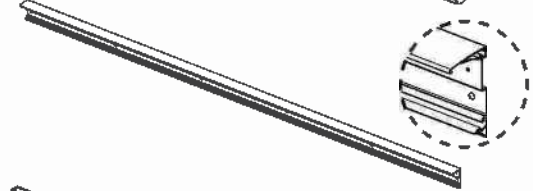
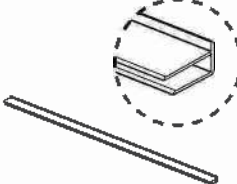



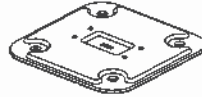



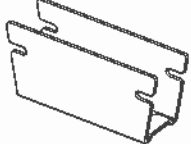
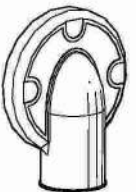
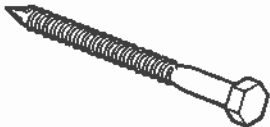

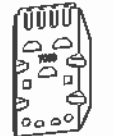




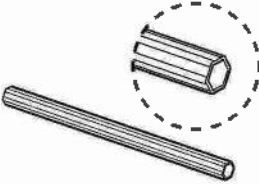
* Na konci montáže dotáhněte všechny matice.



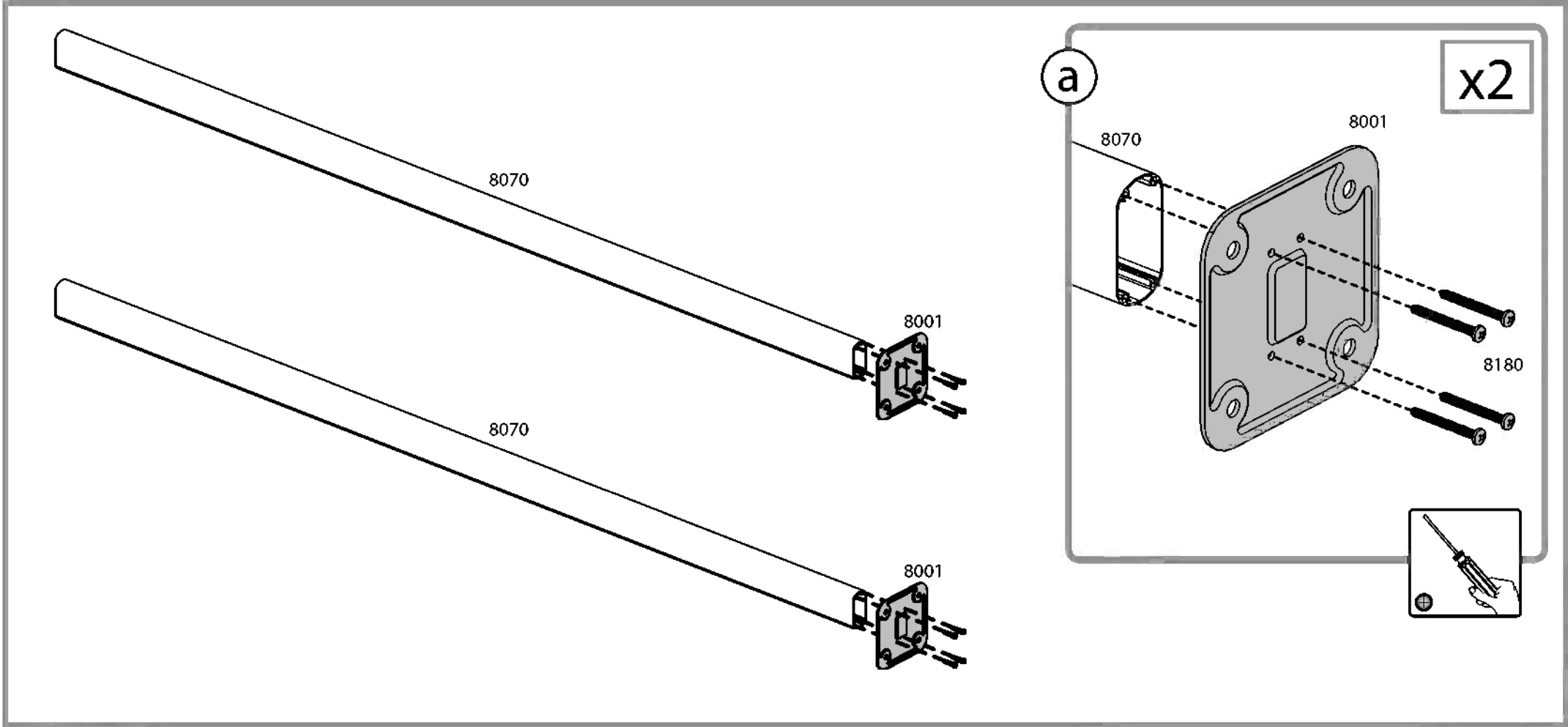
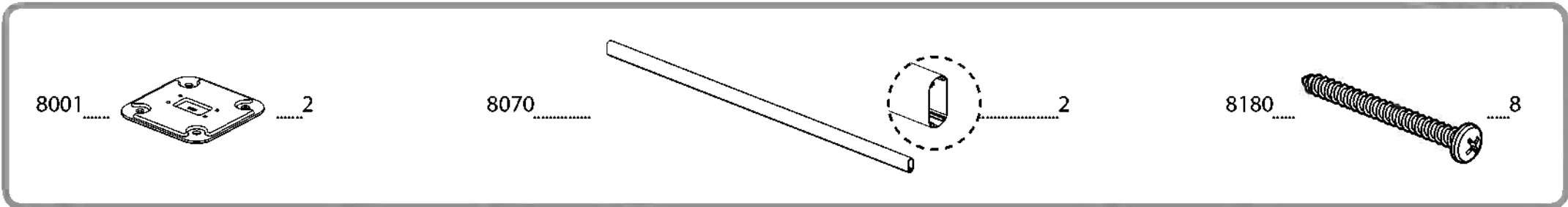
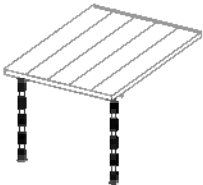
Poznámka:

Souprava pro připevnění na zeď dodávaná s tímto produktem je vhodná pouze na betonové nebo cihlové zdi. Ostatní typy zdi potřebují odpovídající sadu pro připevnění na zeď.

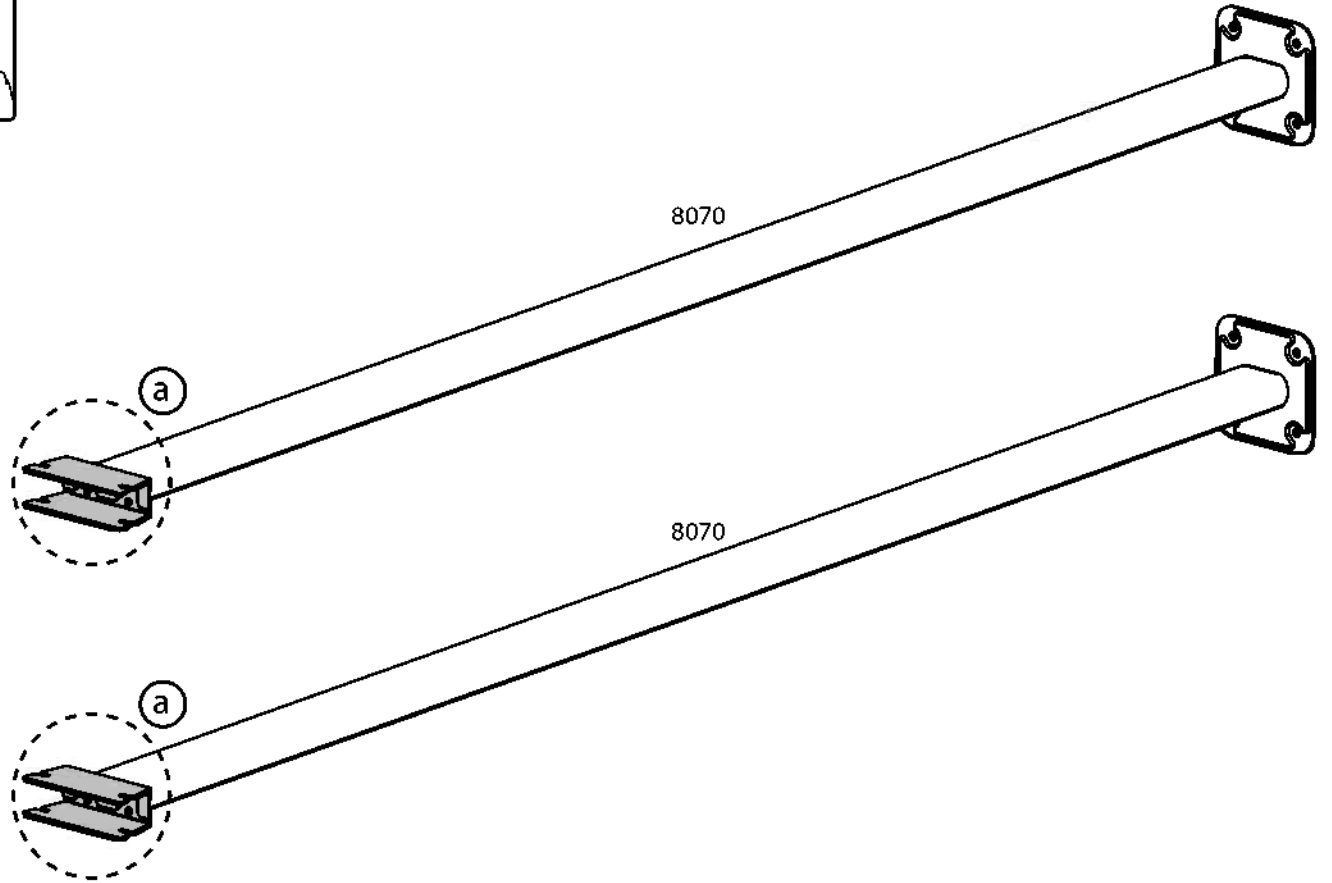
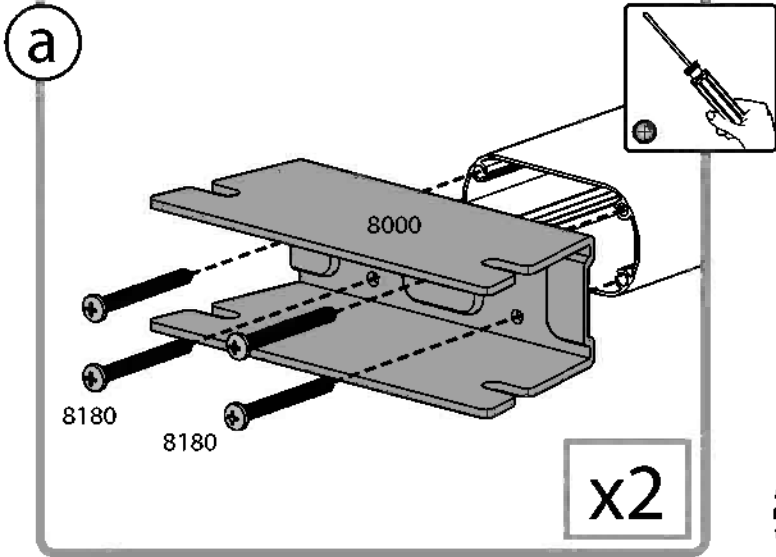
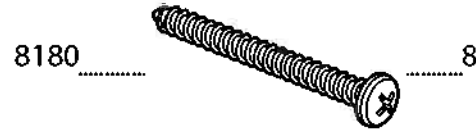
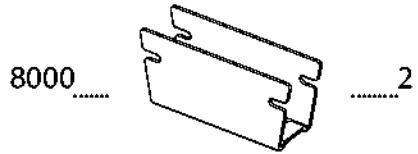
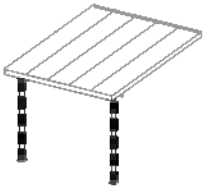
Contents

Item		Qty.	Item		Qty.	Item		Qty.	Item		Qty.
8070		2	8154		5	7296		1	8192		26 (+4)
1041		1				7297		1	466		26 (+4)
8078		1				7294		1	450		8 (+1)
7288		1	8768		10	7295		1	8180		16 (+2)
7291		1	8001		2	7997		2	4043		18 (+2)
7707		4	8000		2	7998		2	4000		14 (+1)
7708		2	7038		4				4010		14 (+1)
									433		14 (+2)
									5000		8 (+4)
									5001		26 (+4)
									T001		1

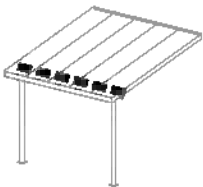
1



2



3



1041 1

8192 8

466 8

7296 1

7297 1

4043 4

(a) + (b) 7297

1041

7296

(a) + (b)

(a)

1041

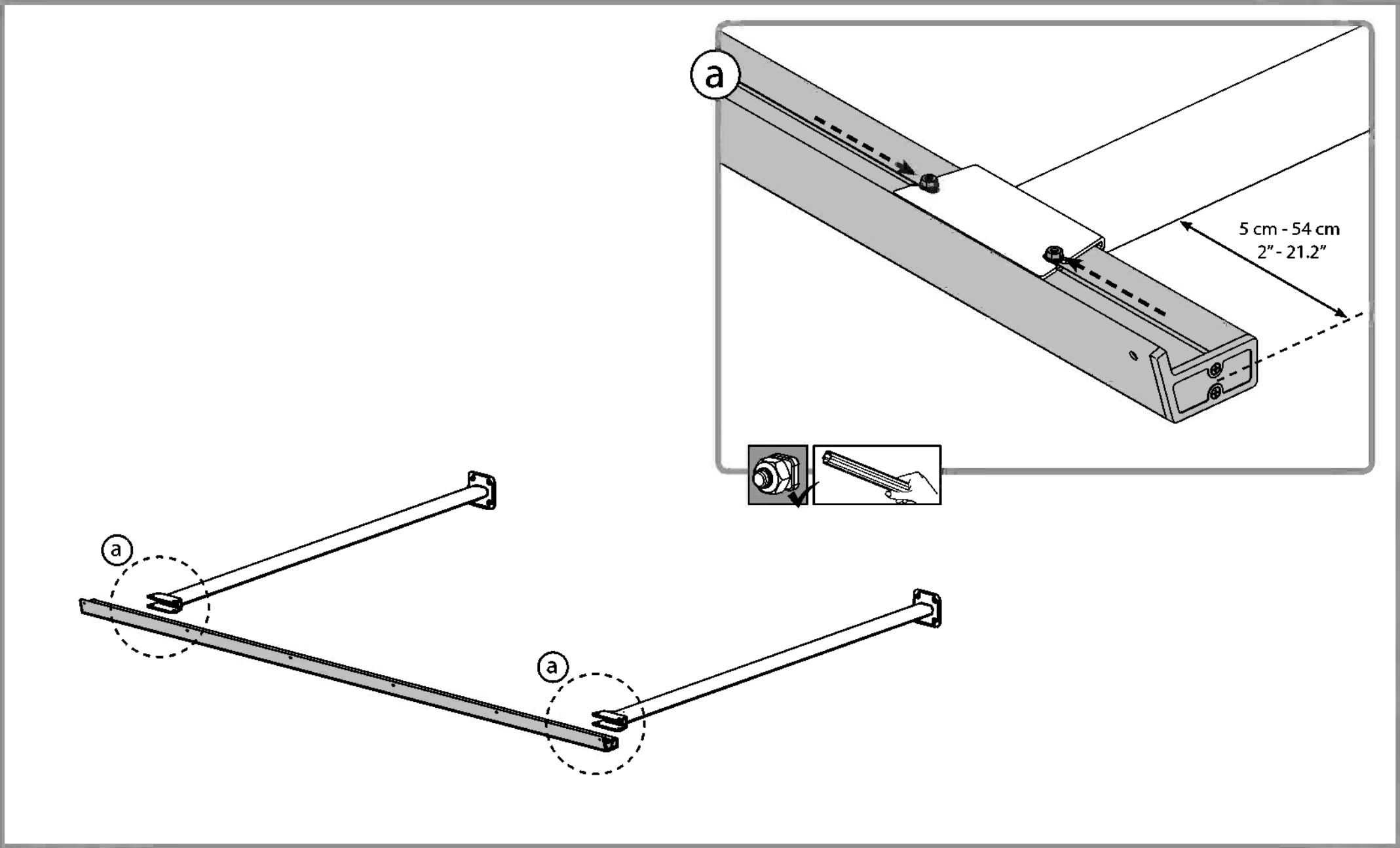
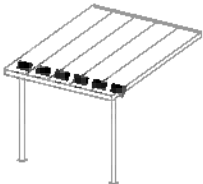
8192+466

(b)

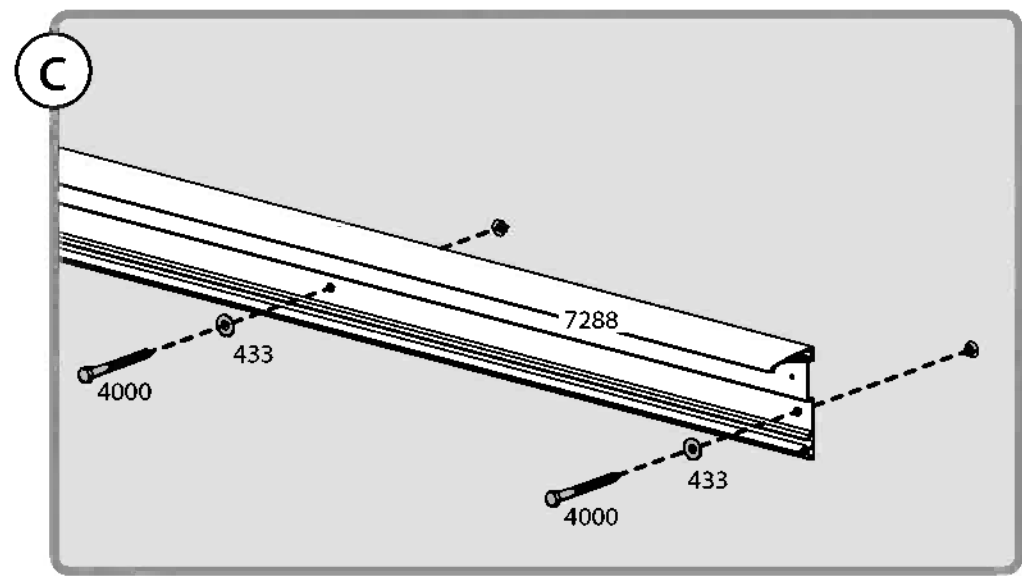
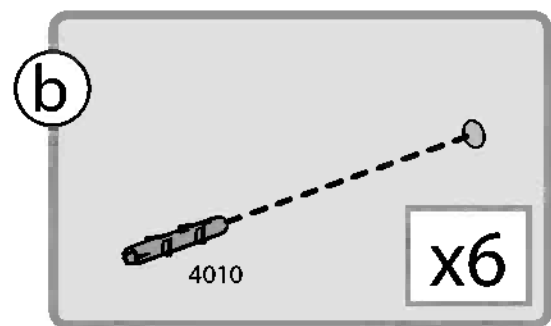
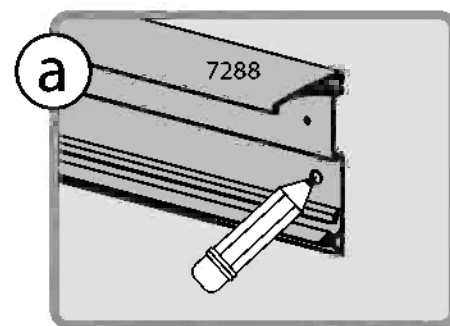
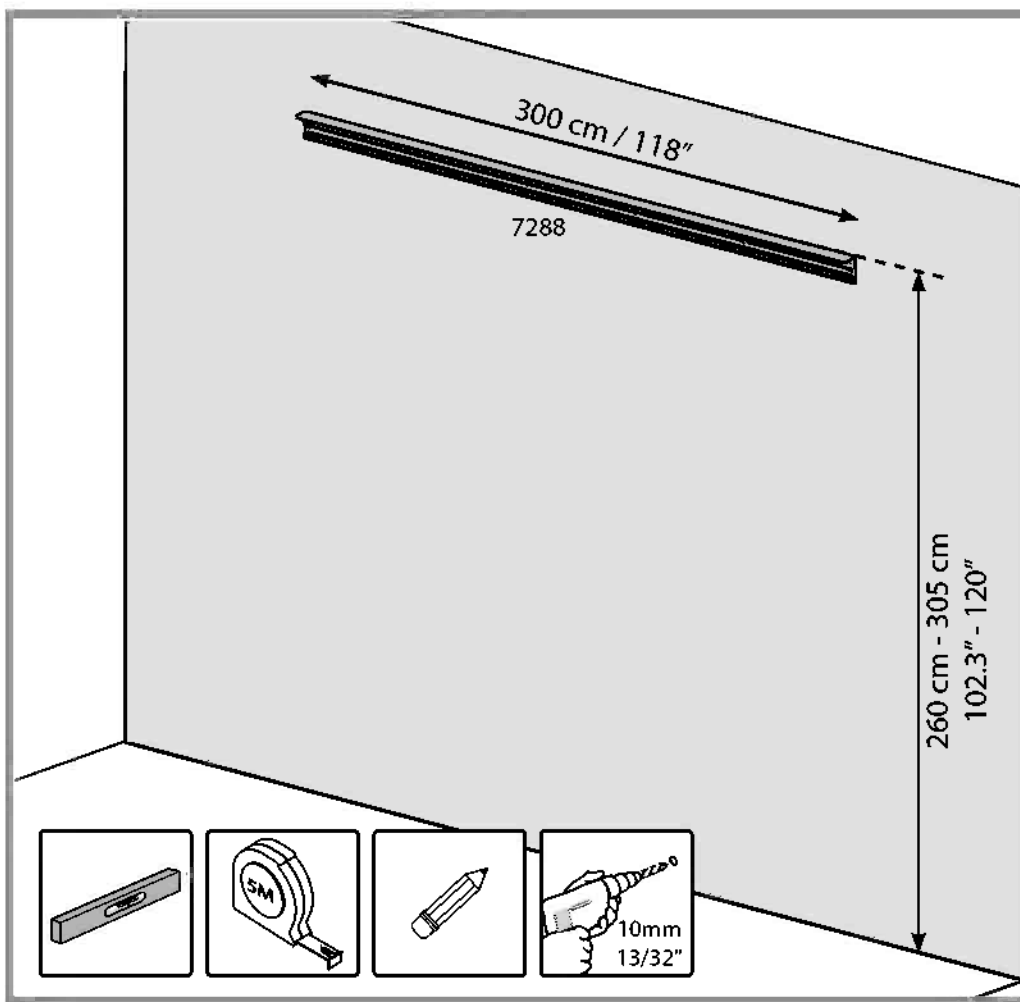
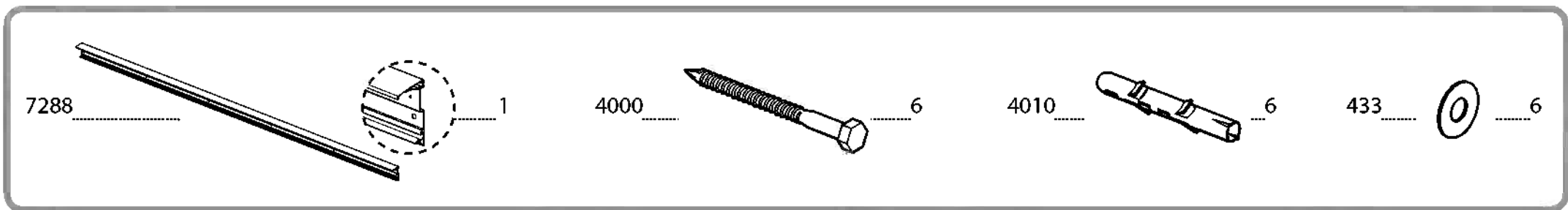
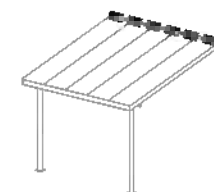
1041

4043

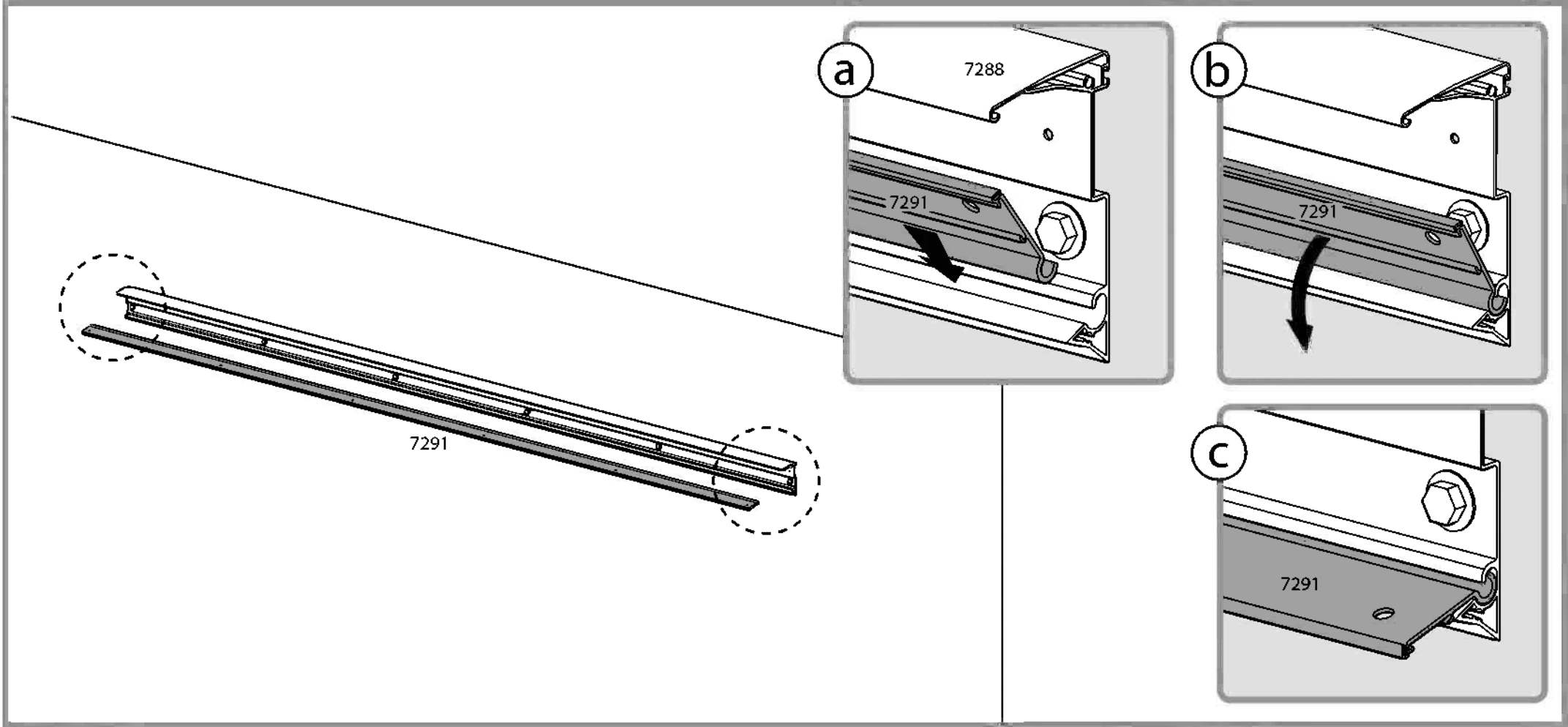
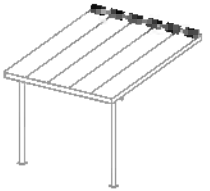
4



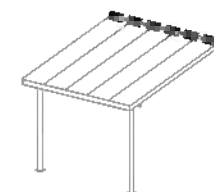
5 **i**



6



7 **i**



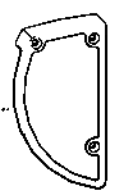
8192 6



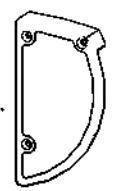
466 6



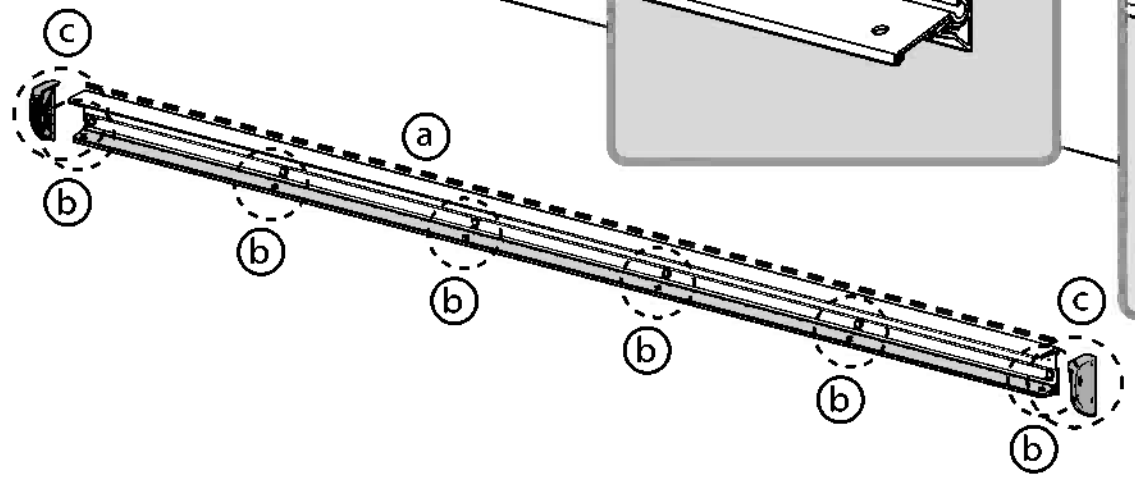
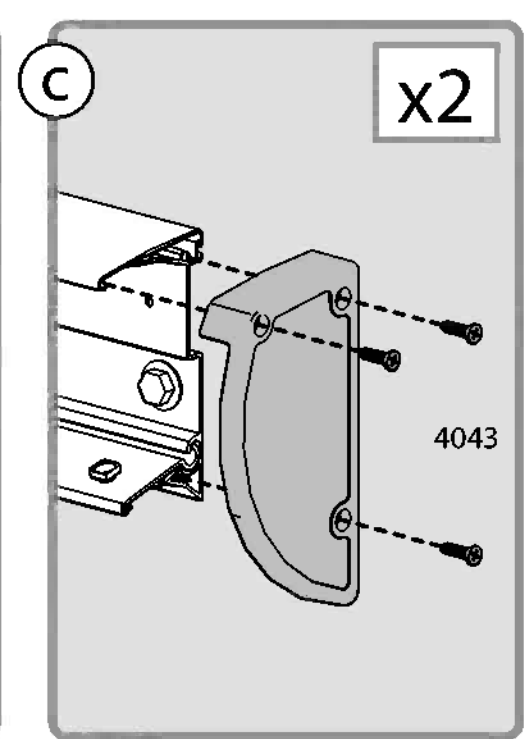
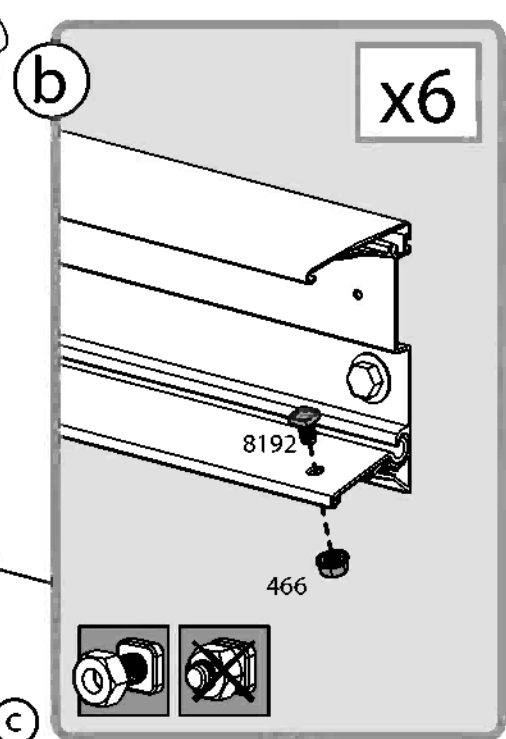
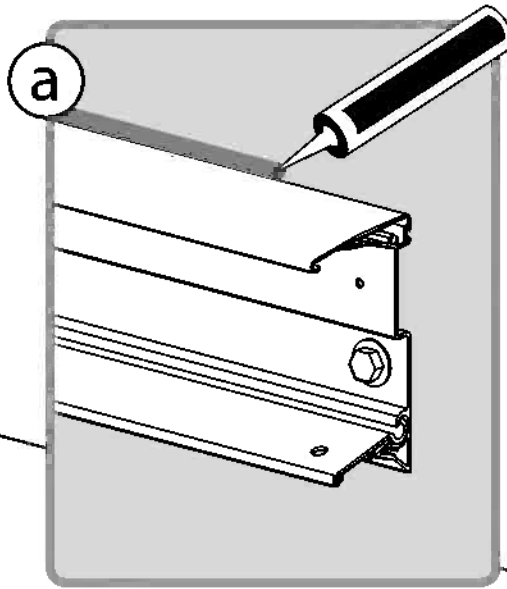
7294 1

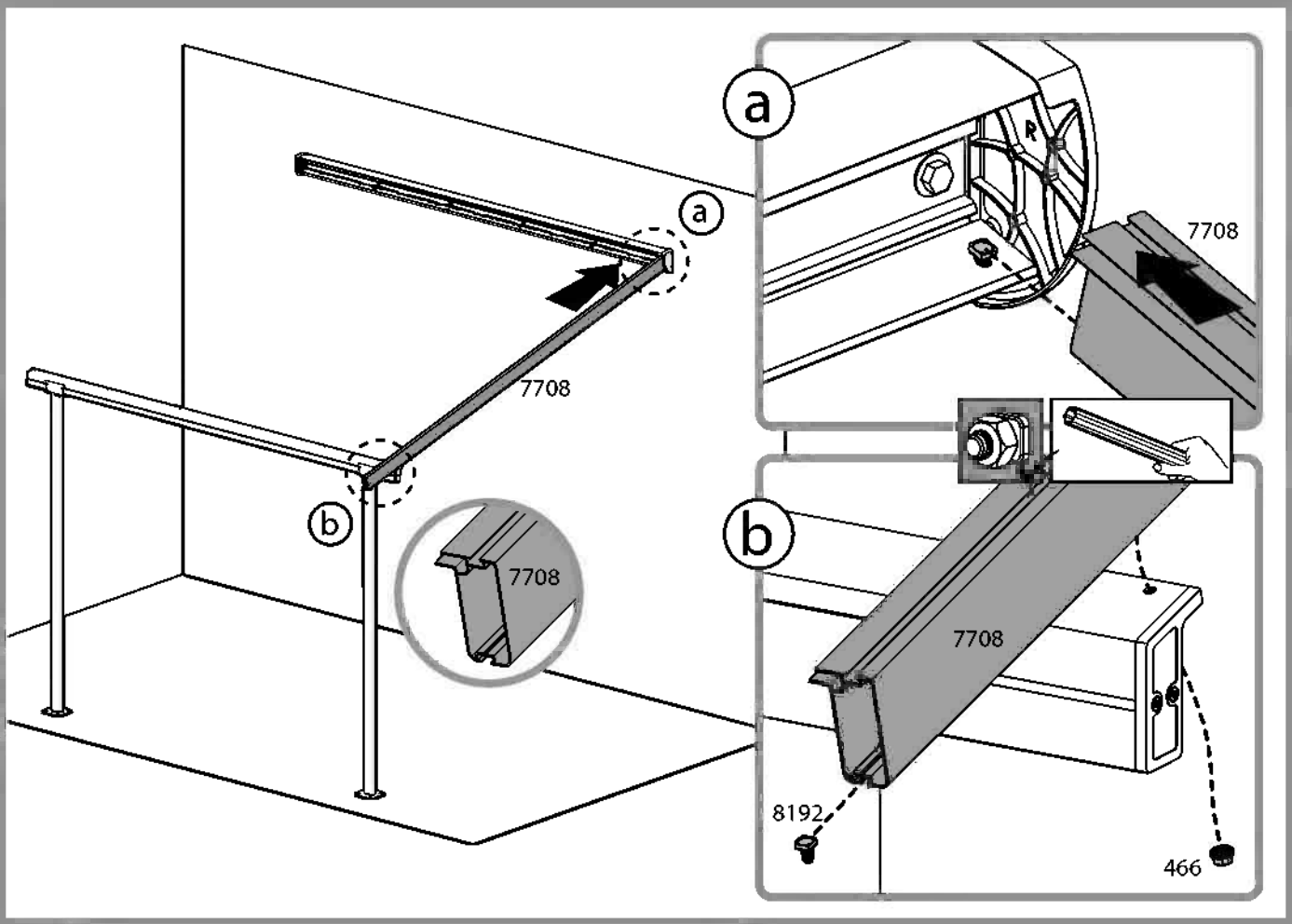
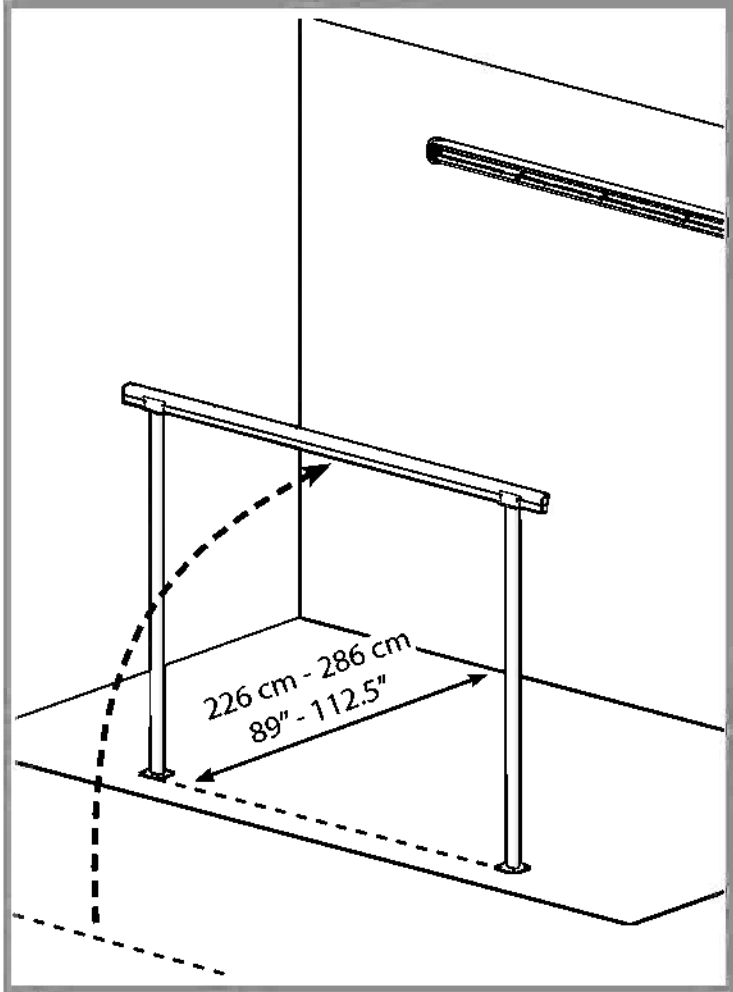
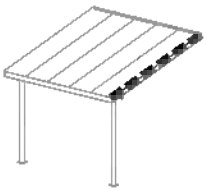


7295 1

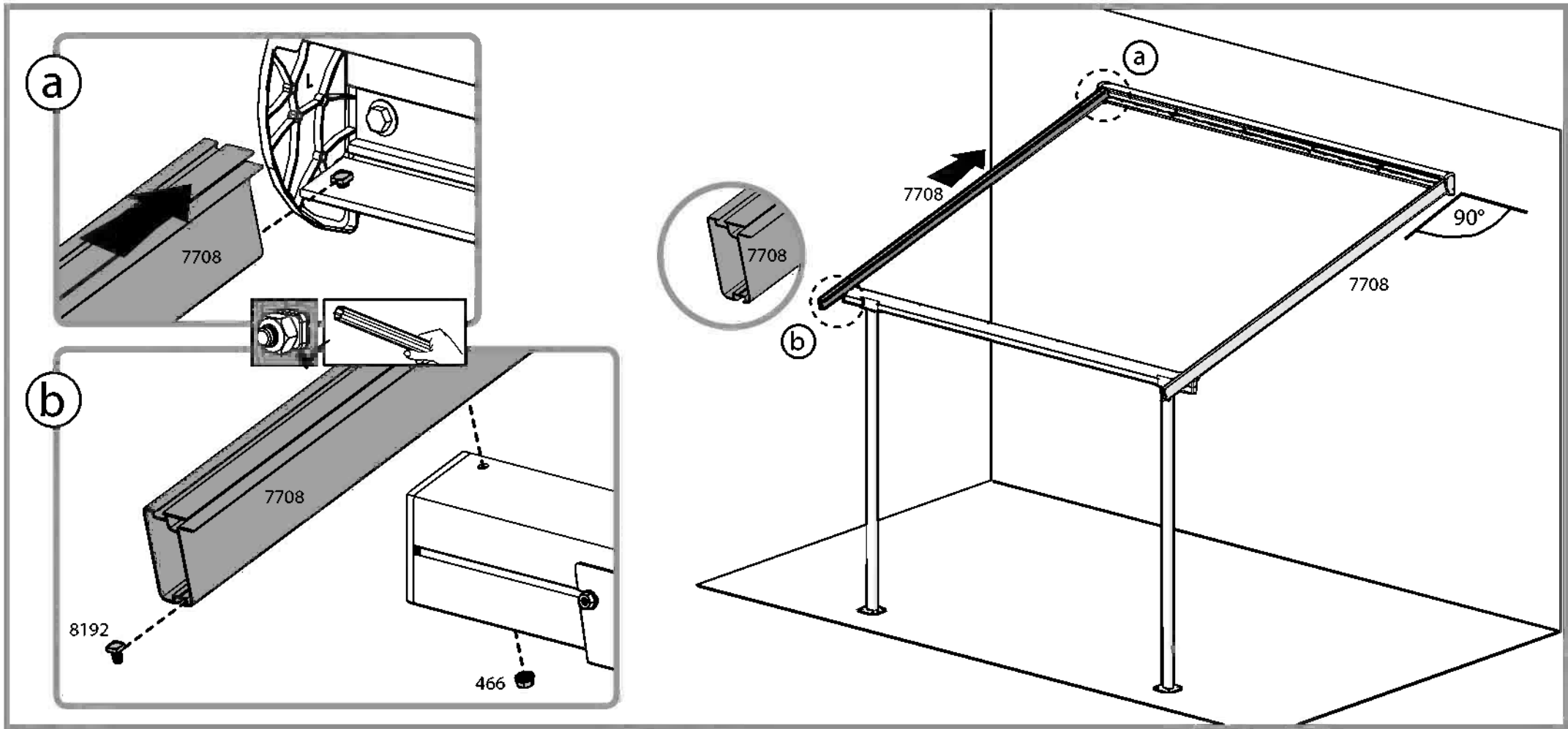
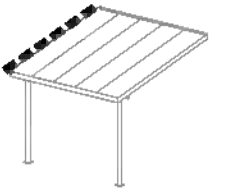


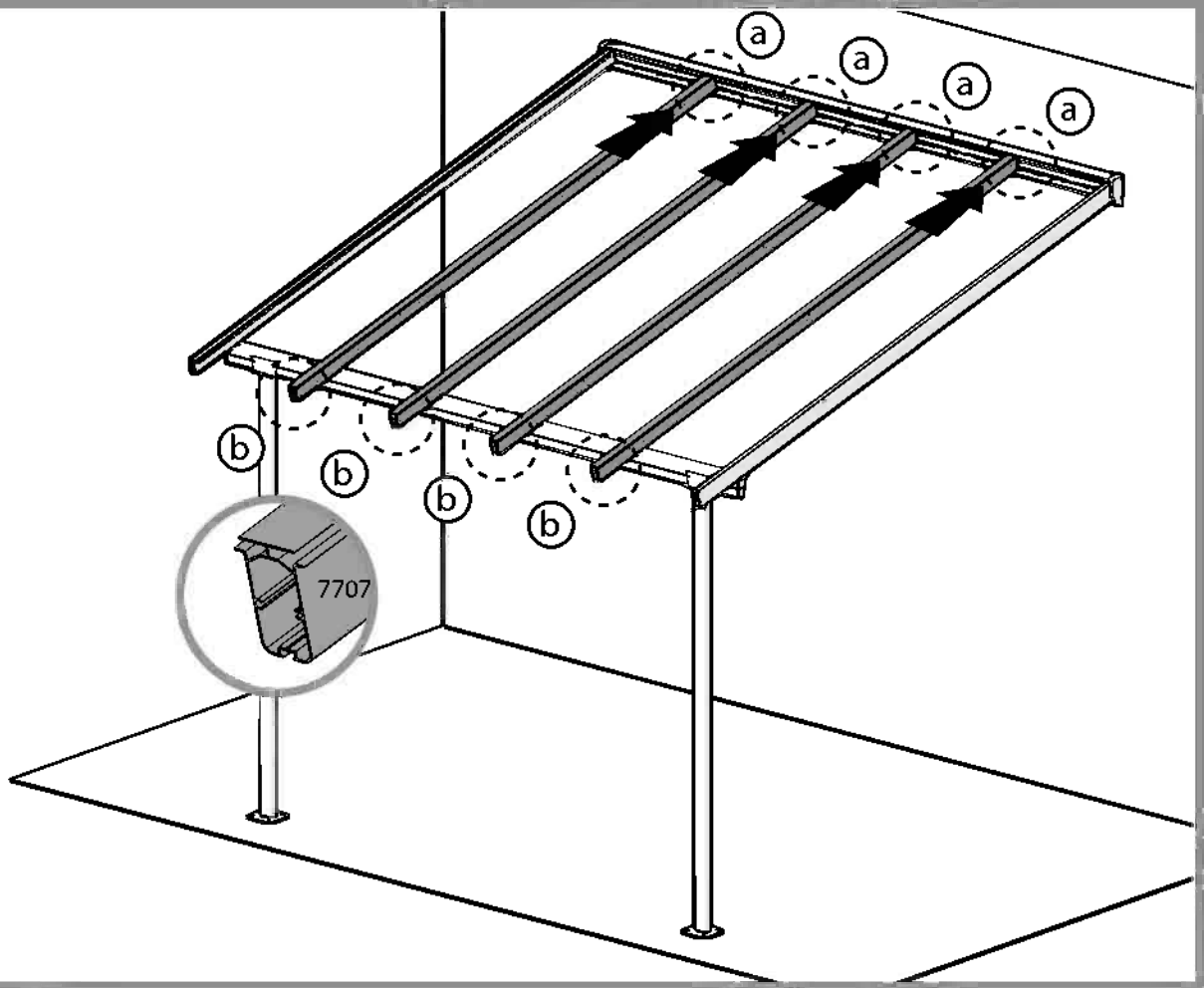
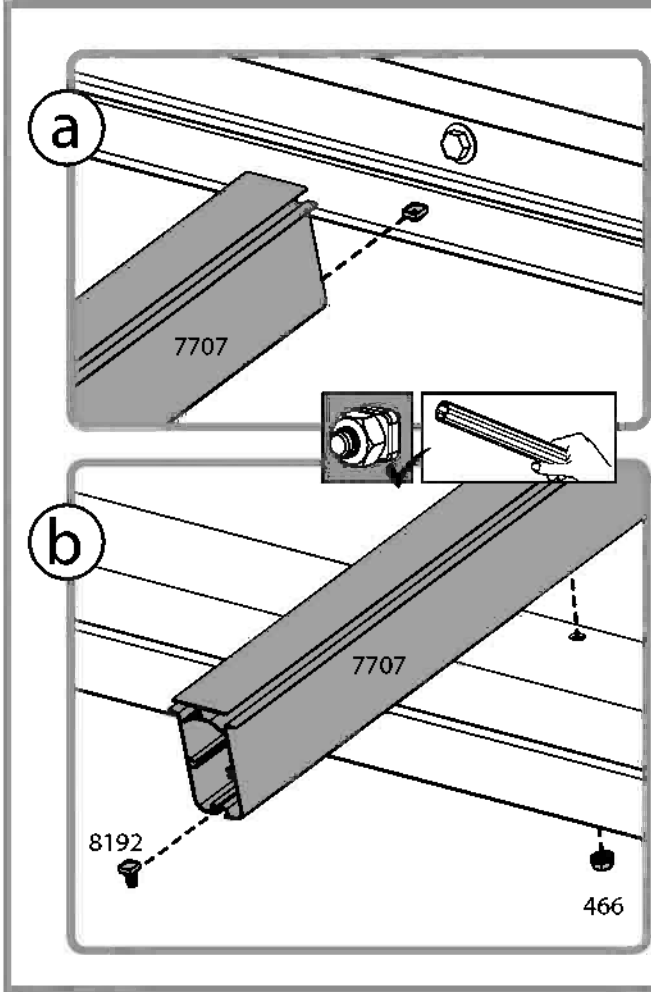
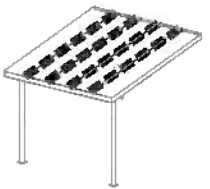
4043 6

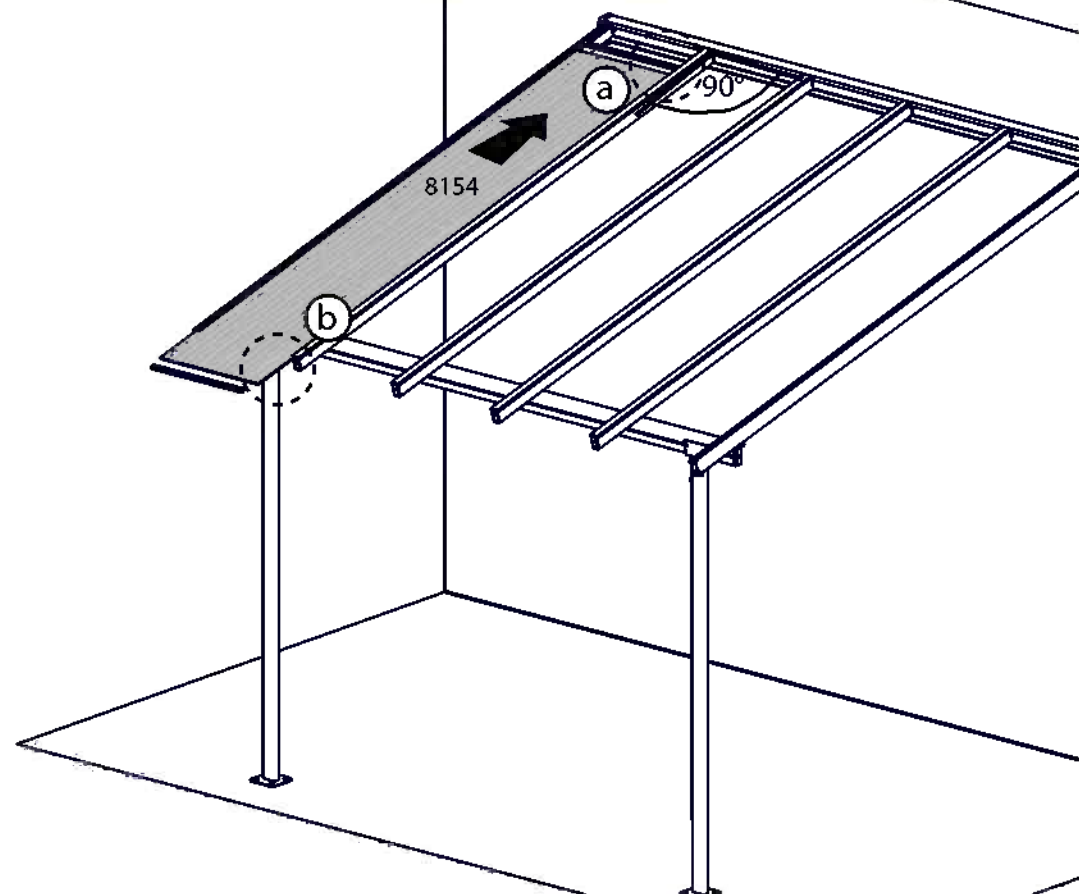
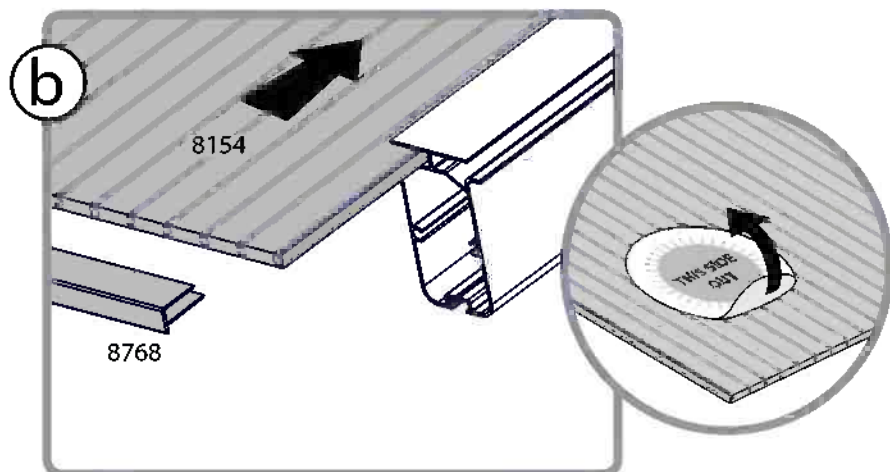
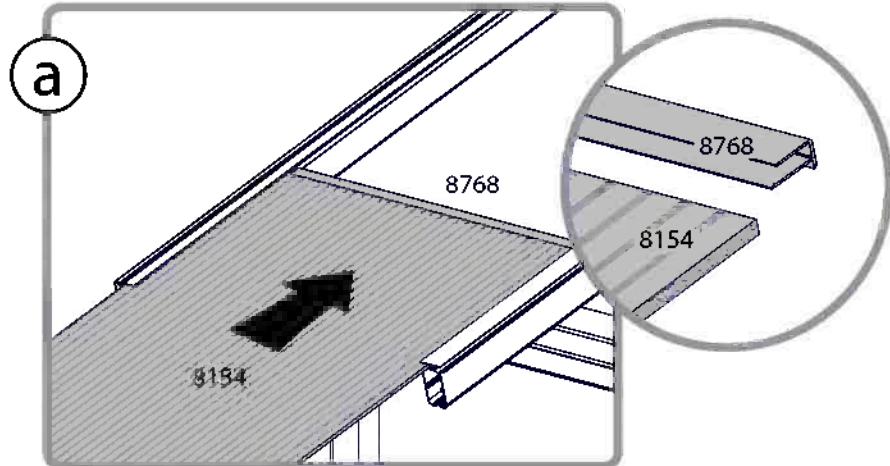
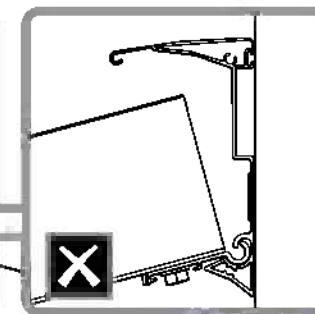
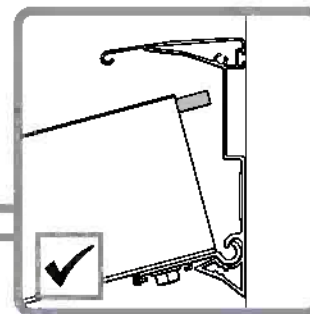
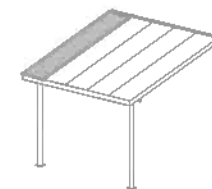


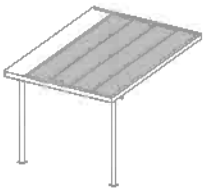


9 **i**







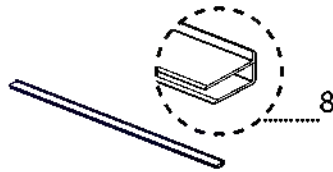


8154

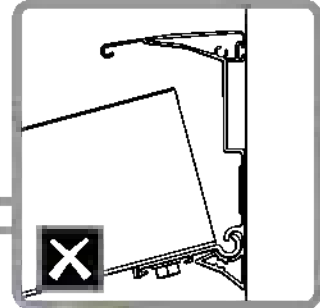
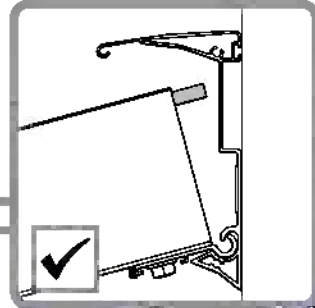


4

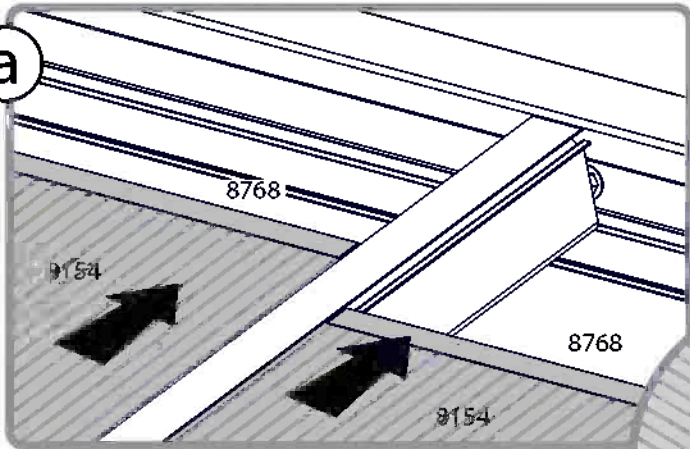
8768



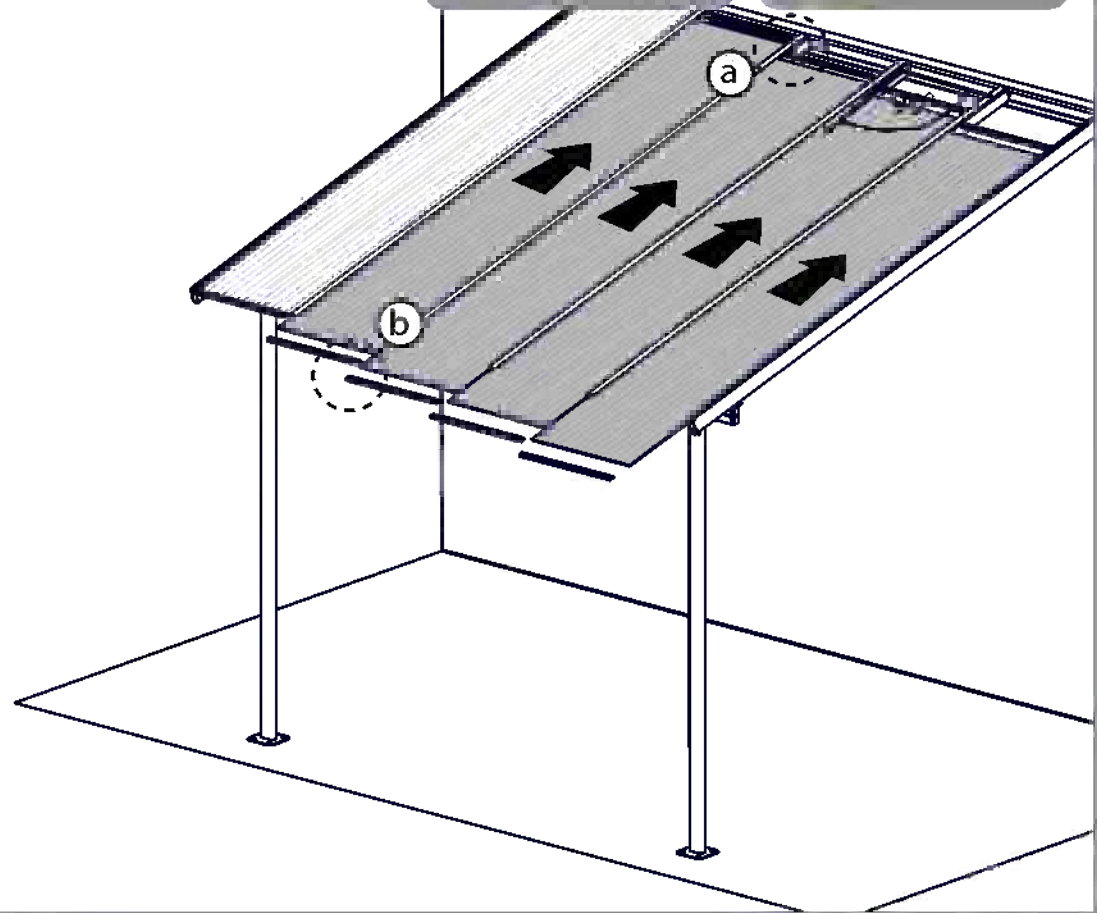
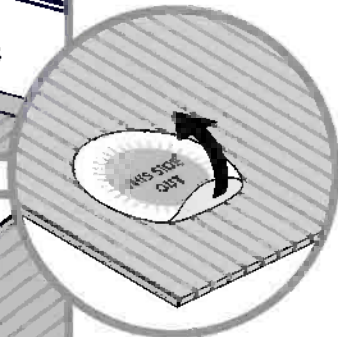
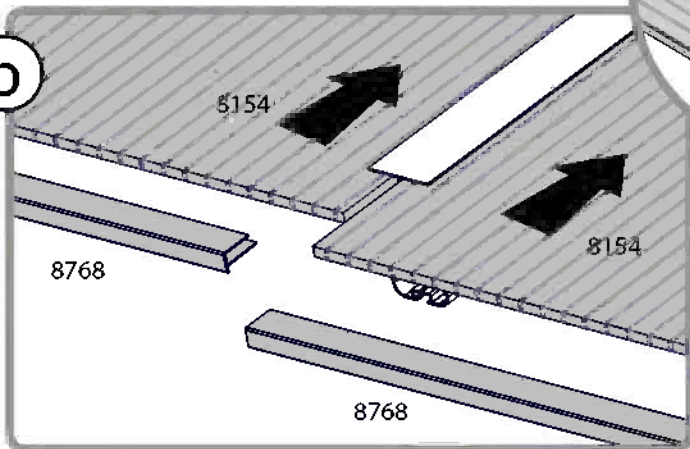
8

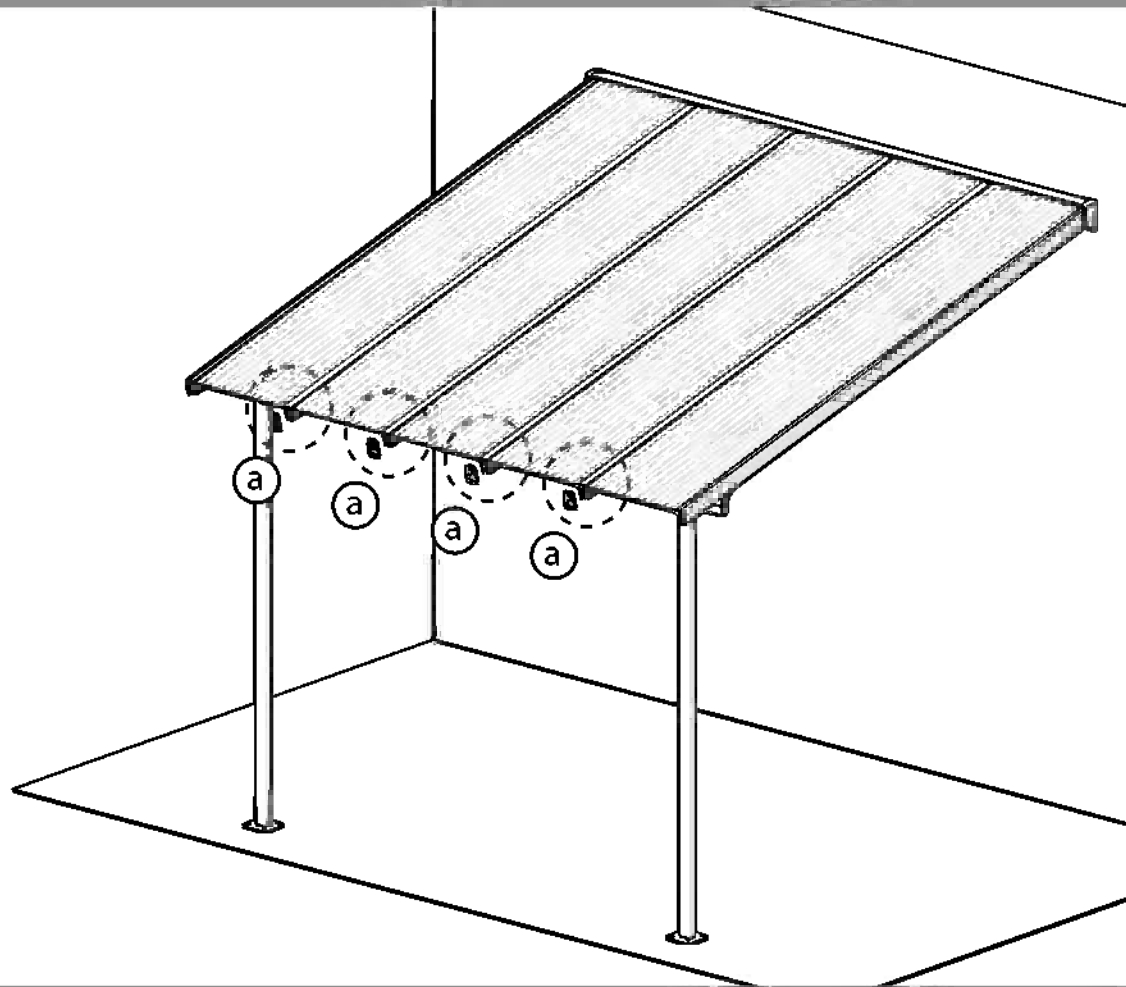
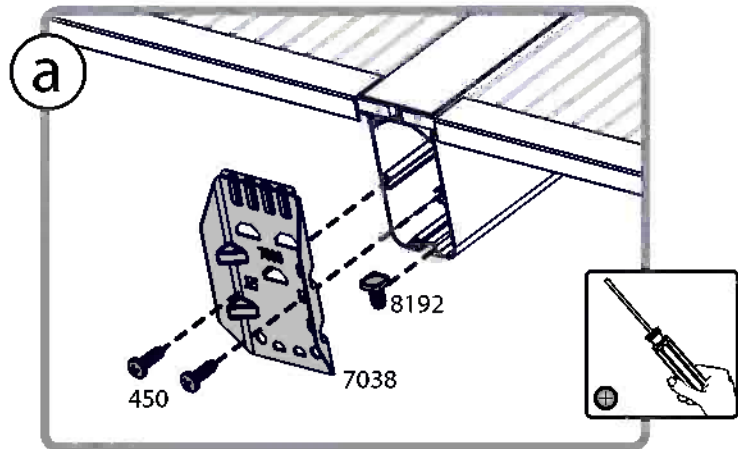
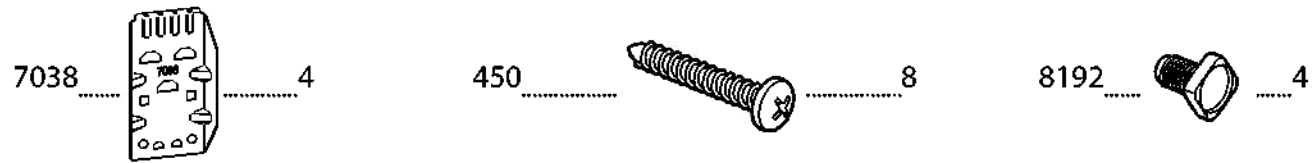
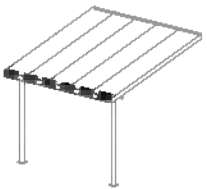


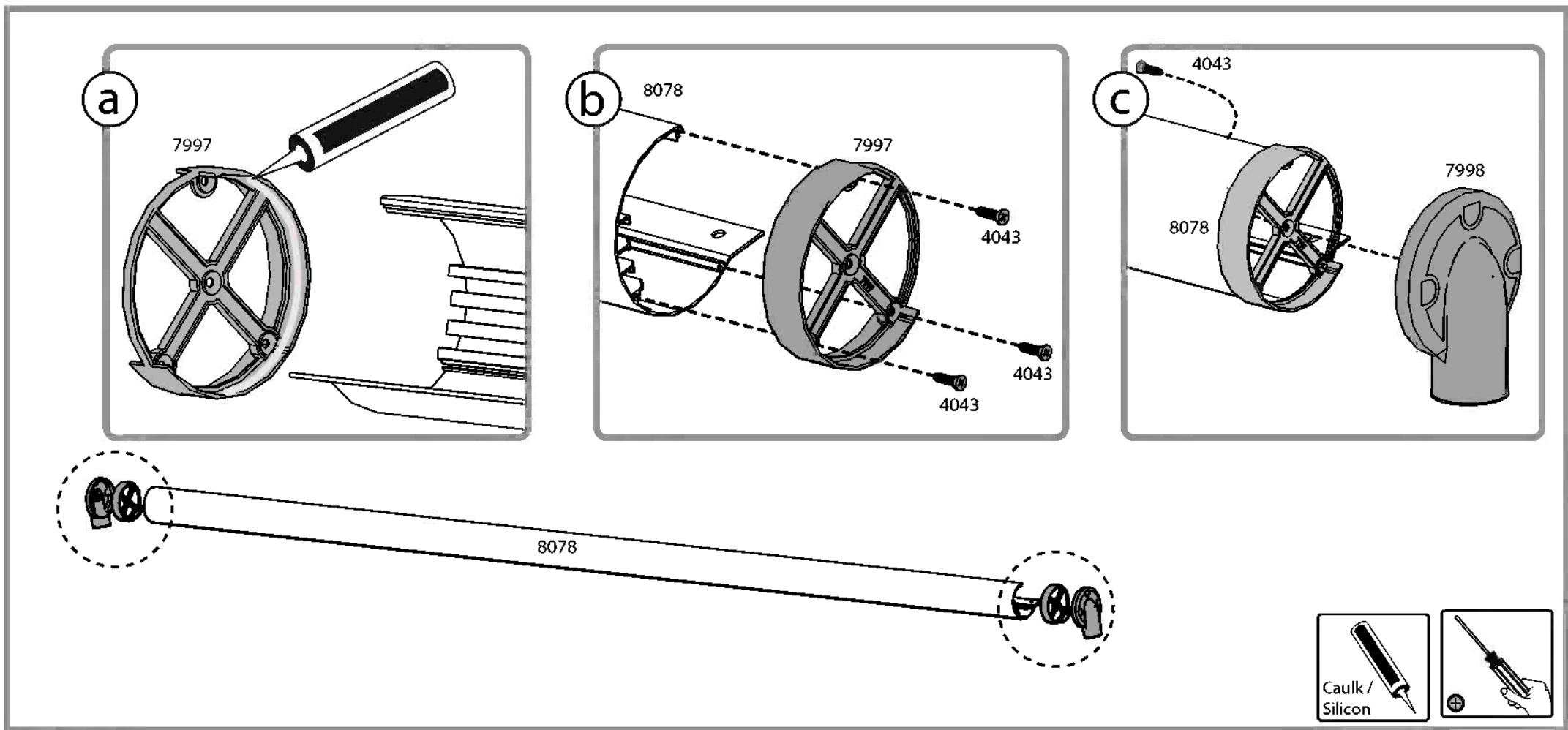
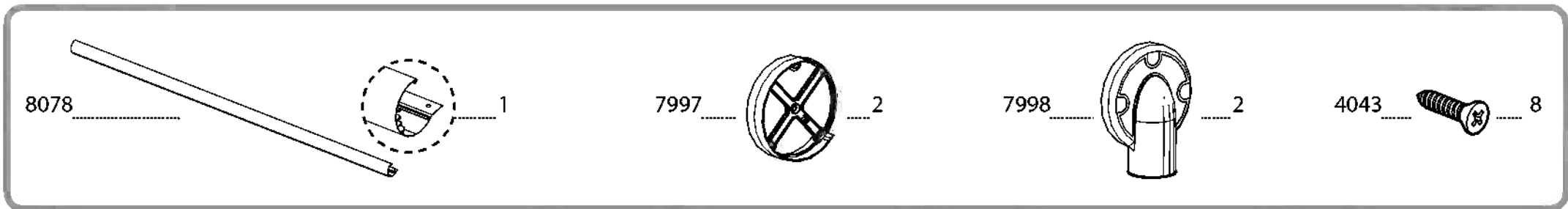
a





b

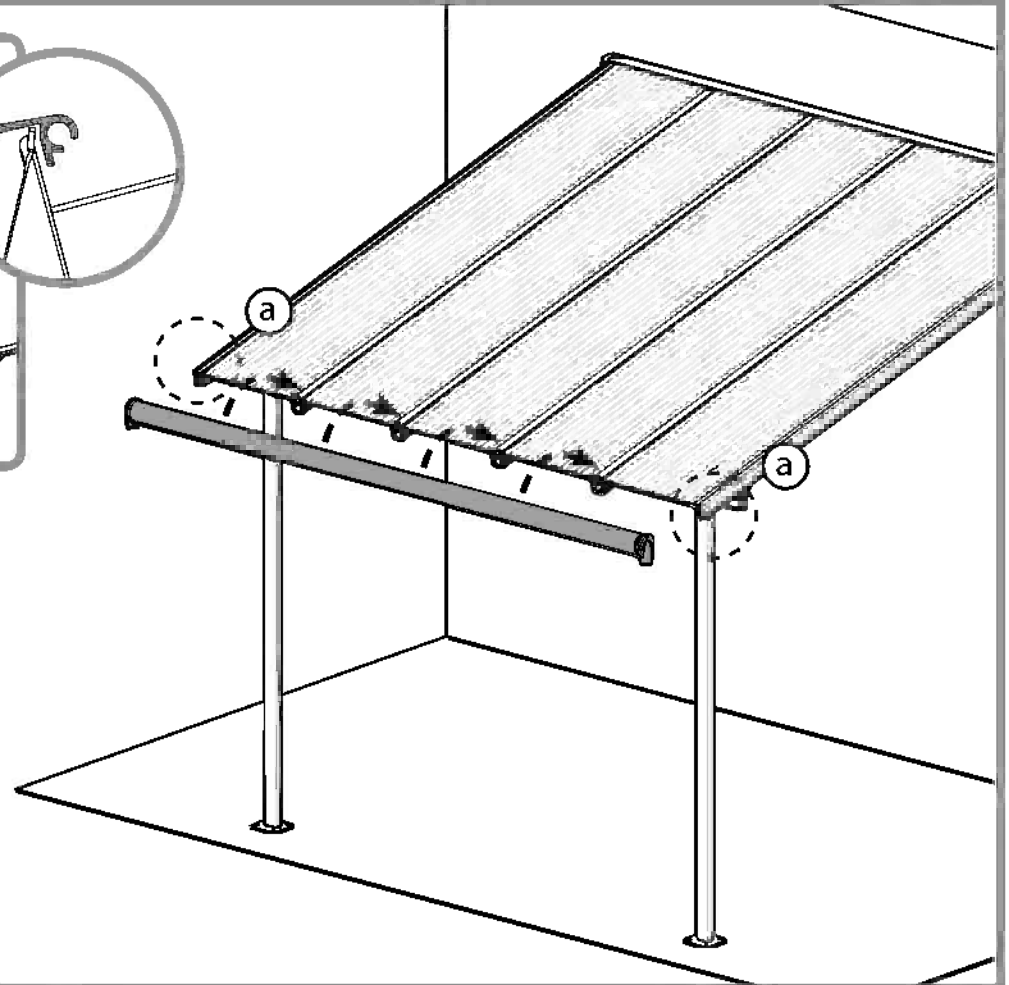
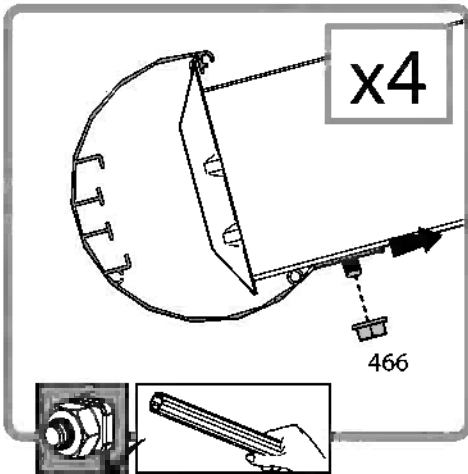
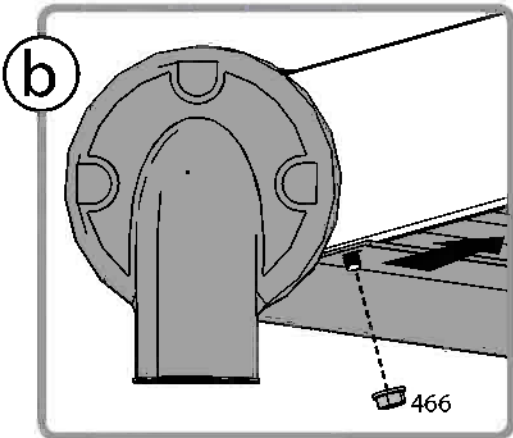
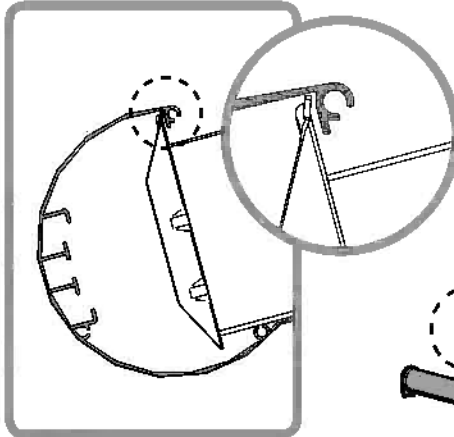
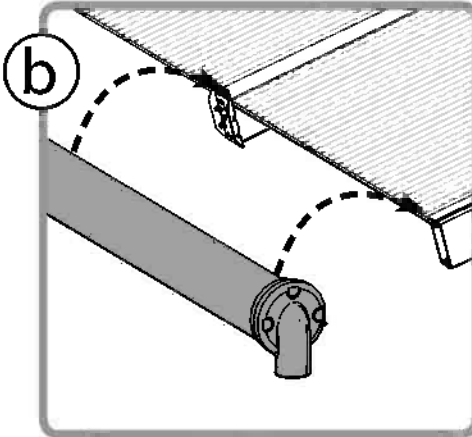
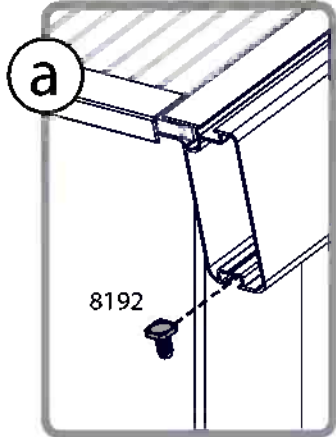


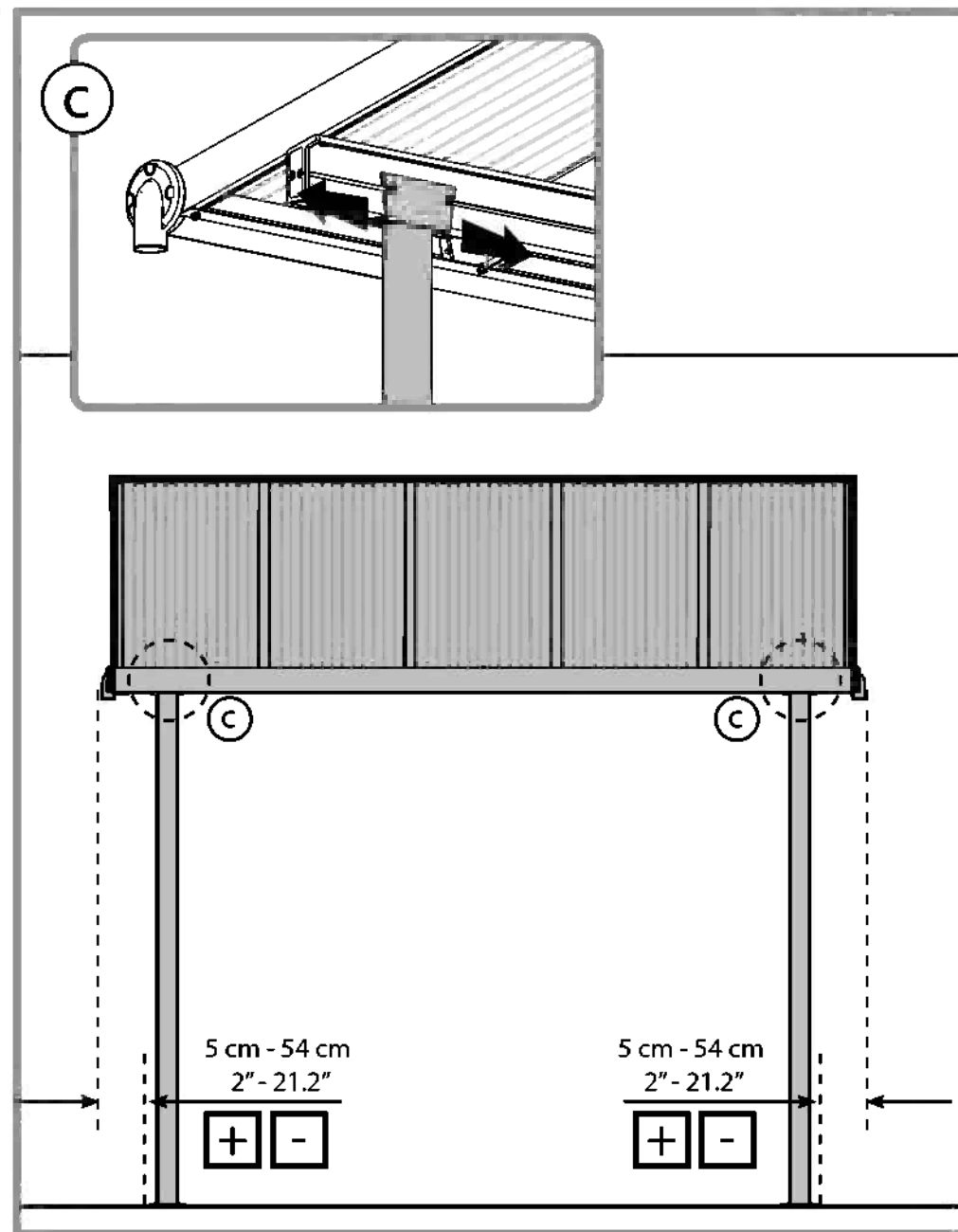
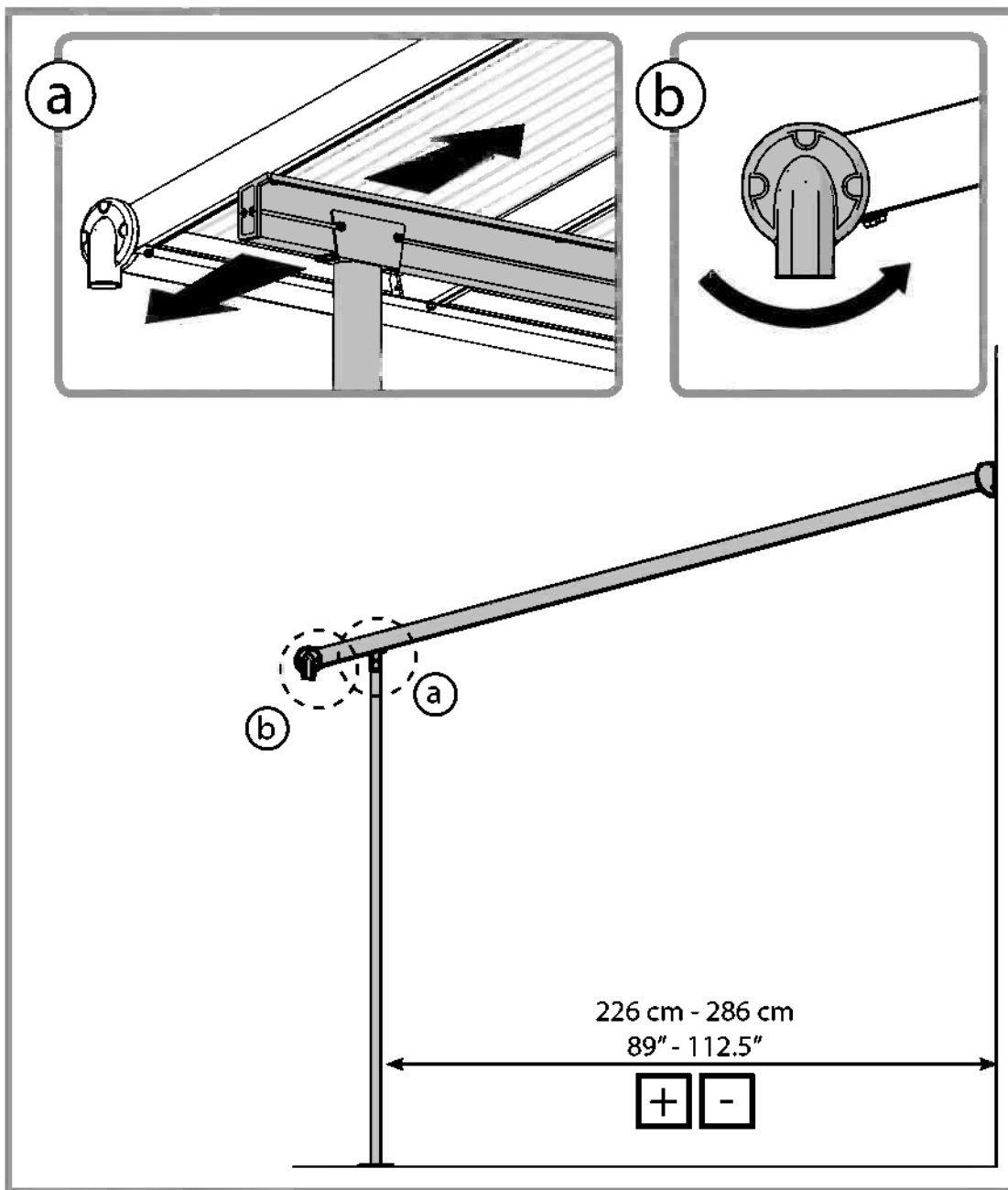
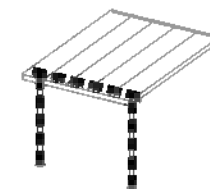


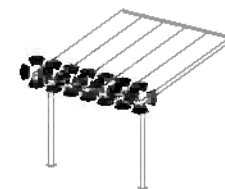




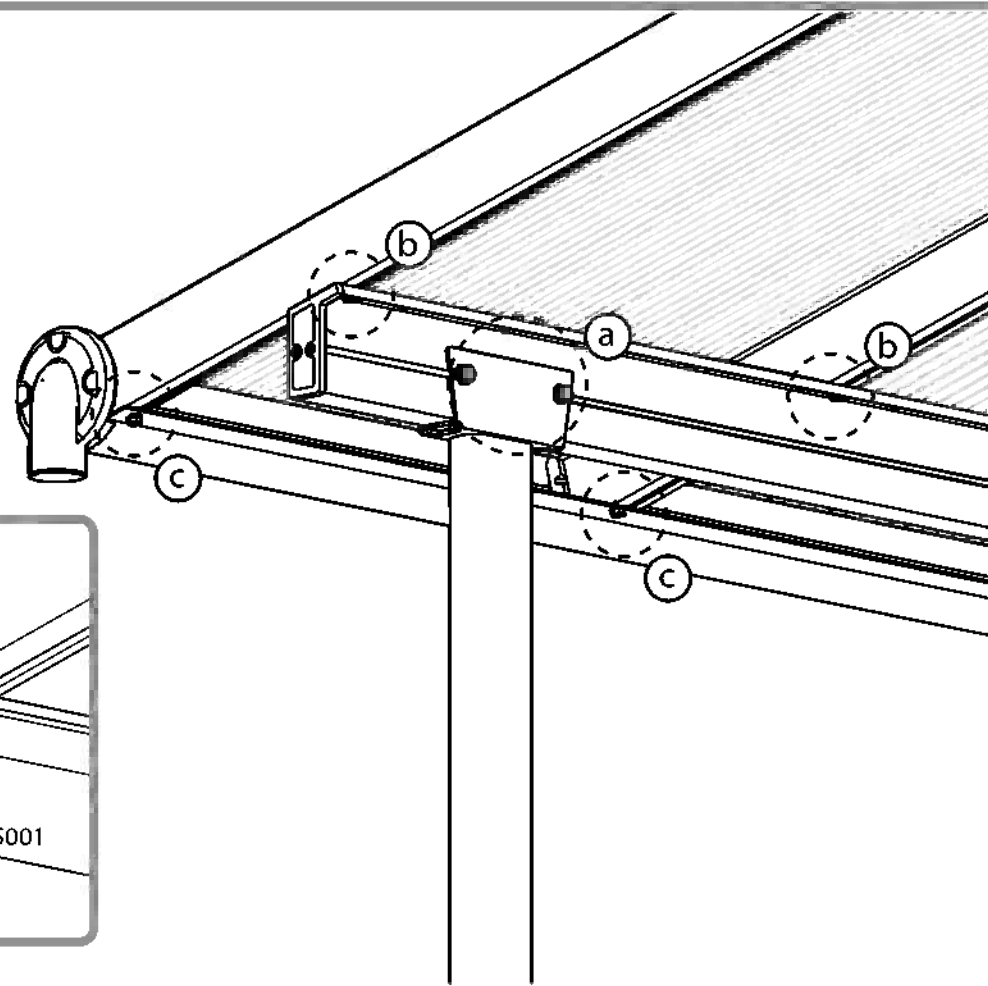
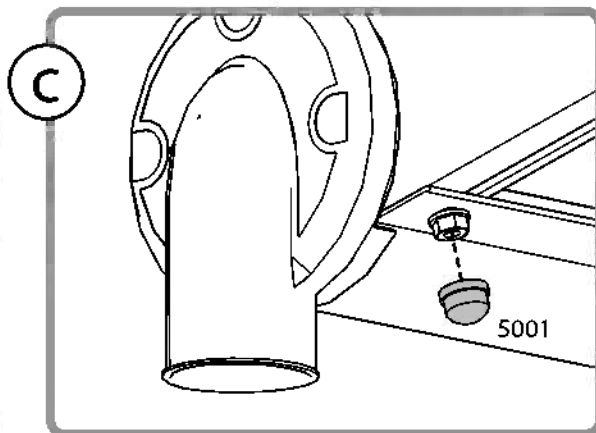
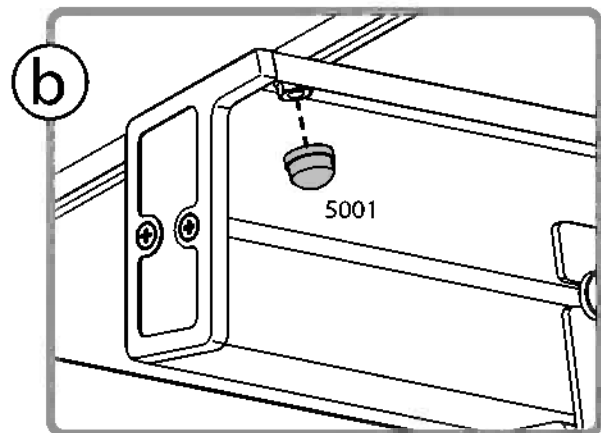
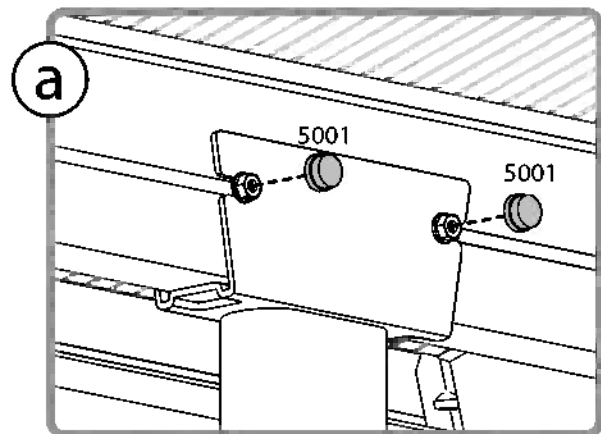
466  6 8192  2

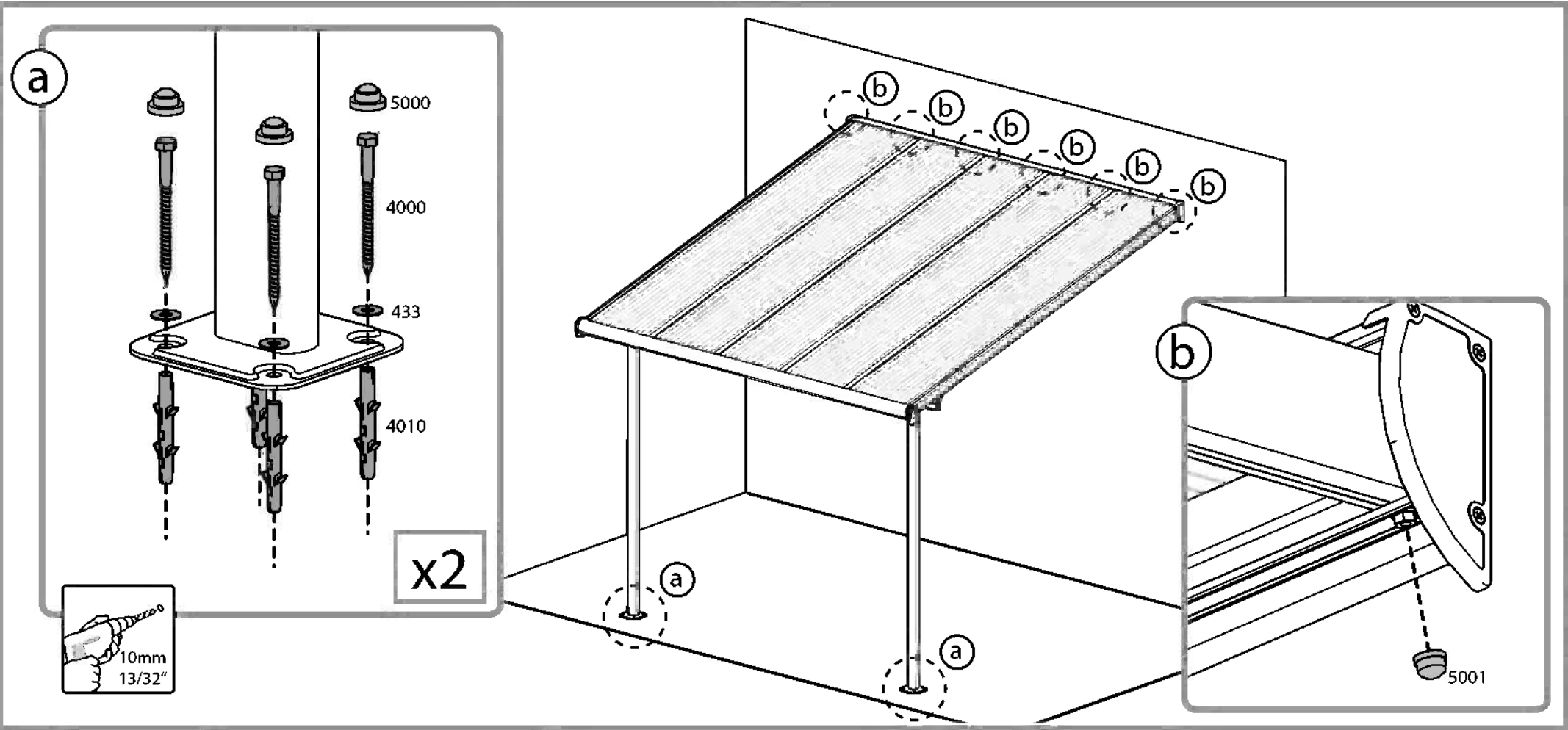
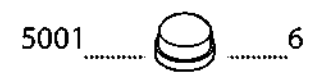
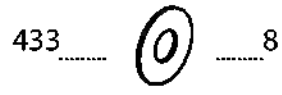
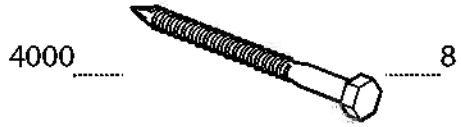
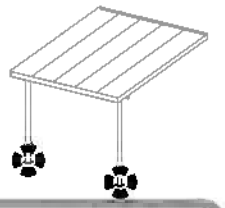






5001 20





7 years Limited Warranty

Product Details: Garden shelters and patio covers

We warrant that the product will be free from defects in material or workmanship for a period of 7 years from the original date of purchase subject to the definitions, terms and conditions contained in this warranty.

1. Conditions

- 1.1 This warranty shall be valid only if the product is installed, cleaned, handled and maintained in accordance with written recommendations.
- 1.2 Without derogating from the above, damage caused by use of force, incorrect handling, inappropriate use, neglectful use or assembly or maintenance, accidents, impact from foreign objects, vandalism, pollutants, alteration, painting, connecting, gluing, sealing not in accordance with the user's manual, or damage resulting from cleaning with incompatible detergents and minor deviations of the product are not covered by this warranty.
- 1.3 This warranty does not apply to damage resulting from 'force majeure', which includes but is not limited to, hail, storm, tornado, hurricane, blizzard, flood, fire effects.
- 1.4 This warranty is void if structural parts and components used are not compatible with our written recommendations.
- 1.5 This Warranty applies only to the original purchaser of the product. It does not extend to any other purchaser or user of the product (including, but not limited to, any person who acquires the product from the original purchaser).

2. Claims and Notifications

- 2.1 Every warranty claim must be notified in writing to us within 30 days after the discovery of the defective product, enclosing the original sales receipt and this warranty.

3. Compensation

- 3.1 If a claim under this Warranty is properly notified and approved, the purchaser, at our option, may either (a) purchase a replacement product or part/s; or (b) receive refund of the original product or part/s purchase price, all in accordance with the following schedule:

Period After Purchasing	Replacement Product or Part/s	Refund
From date of purchase up to end of 1 st year	Free of charge	100%
End of 1 st Year up to end of 2 nd year	purchaser will pay 15% of the original purchase price	85%
End of 2 nd year up to end of 3 rd year	purchaser will pay 30% of the original purchase price	70%
End of 3 rd year up to end of 4 th year	purchaser will pay 45% of the original purchase price	55%
End of 4 th year up to end of 5 th year	purchaser will pay 60% of the original purchase price	40%
End of 5 th year up to end of 6 th year	purchaser will pay 75% of the original purchase price	25%
End of 6 th year up to end of 7 th year	purchaser will pay 85% of the original purchase price	15%

- 3.2 For avoidance of any doubt, calculation for determination regarding compensation for defective part/s, according to the schedule above, will be based on the contribution of the defective part to the original cost of the product. We reserve the right to provide substitutions if the product or any part of it is unavailable or obsolete.
- 3.3 This warranty does not cover any costs and expenses of removal and installation of the product or taxes or shipping cost or any other direct or indirect loss(es) which may result from the product failure.



Declaration of Performance

According to Construction Products Council Directive UE N°305/2011 and EN 14963:2006

Issue Date 8/11/2016

1. Type: A light transmitting wall-supported Twin-wall PC roofing structure with upstand made of aluminum and galvanized steel elements
2. Intended use: open multi-purpose covering
3. Assessment and verification of constancy of performance: System 3
4. Declared performance:

Resistance to upward load: UL 500

Resistance to downward loads: DL 1200

Reaction to fire: B, s1, d0

For mounting and fixing provisions see EN 16153:2013

Resistance to fire: NPD

External fire performance: FROOF

Water tightness:

For the rooflight with upstand: Pass

For the sheet material: Pass

Impact resistance:

For the small hard body: Pass

For the large soft body: NPD

Thermal transmittance:

For the rooflight: NPD (not relevant to an open multi purpose cover)

For the sheet material: 3.6 W/(m²·K)

Direct airborne sound insulation: NPD (not relevant to an open multi purpose cover)

Radiation transmittance:

- Light transmittance: Tv - 82.0 %

- Solar direct transmittance: Te - 72.7 %

- Solar factor: g value - 0.75

Air permeability:

For the rooflight: NPD (not relevant to an open multi purpose cover)

For the sheet material: Pass

Durability (of the sheet material): ΔA, Cu 1, Ku 1

7. The performance of the product identified in points 1 and 2 is in conformity with the declared performance in point 6.



Déclaration de Performance

Conformément à la Directive du Conseil sur les Produits de Construction UE N°305/2011 et EN 14963:2006

Date d'émission 8/11/2016

1. Type: une structure de toiture en polycarbonate à double paroi autoportante, transmettant la lumière, avec armature en aluminium et des éléments en acier galvanisé
2. Usage prévu : toiture ouverte polyvalente
3. Évaluation et vérification de la constance des performances : Système 3
4. Performance déclarée :

Résistance à la charge ascendante : UL 500

Résistance aux charges descendantes : DL 1200

Réaction au feu : B, s1, d0

pour les dispositions de montage et de fixation, voir EN 16153:2013

Résistance au feu : pas de performance déterminée

Performance en cas d'exposition à un incendie extérieur : F_{ROOF}

Imperméabilité :

Pour le dôme de toit avec armature : Pass

Pour les matériaux en feuilles : Pass

Résistance aux impacts :

Pour la petite structure rigide : Pass

Pour la grande structure souple : pas de performance déterminée

Transmission thermique :

Pour le dôme de toit : pas de performance déterminée (non pertinent dans le cas d'une toiture ouverte polyvalente)

Pour les matériaux en feuilles : 3,60 W/(m²·K)

Isolation directe aux bruits aériens : pas de performance déterminée (non pertinent dans le cas d'une toiture ouverte polyvalente)

Transmission du rayonnement :

- Transmission de la lumière : Tv - 82,0 %

- Transmission solaire directe : Te - 72,7 %

Facteur solaire : valeur g - 0.75

Perméabilité à l'air :

Pour le dôme de toit : pas de performance déterminée (non pertinent dans le cas d'une toiture ouverte polyvalente)

Pour les matériaux en feuilles : Pass

Durabilité (des matériaux en feuilles) : ΔA, Cu 1, Ku 1

7. La performance du produit identifié aux points 1 et 2 est en conformité avec la performance déclarée au point 6.



Leistungserklärung
Gemäß Bauproduktrichtlinie UE N°305/2011 und EN 14963:2006
Ausgabedatum 8/11/2016

1. Typ: Eine lichtdurchlässige, doppelwandige PC-Überdachung als Wandanbau mit Stützpfeilern bestehend aus Aluminium- und galvanisierten Stahl-Elementen
2. Verwendungszweck: Offene Mehrzweck-Abdeckung
3. Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit: System 3
4. Erklärte Leistung:

Widerstand gegen aufwärts gerichtete Last: UL 500

Widerstand gegen abwärts gerichtete Last: DL 1200

Brandverhalten: B, s1, d0

siehe EN16153:2013 für Montage- und Befestigungsvorrichtungen

Feuerbeständigkeit: NPD (keine Leistung festgelegt)

Brandverhalten bei Brand von Außen: F_{ROOF}

Wasserdichtigkeit:

Für die Lichtkuppel mit Aufsetzkränzen: Pass

Für das Plattenmaterial: Pass

Stoßfestigkeit:

Für den kleinen harten Körper: Pass

Für den großen weichen Körper: NPD

Wärmeleitfähigkeit:

Für die Lichtkuppel: NPD (nicht zutreffend bei offenen Mehrzweckabdeckungen)

Für das Plattenmaterial: 3,6 W/(m²·K)

Direkte Luftschallsolierung: NPD (nicht zutreffend bei offenen Mehrzweckabdeckungen)

Strahlungstransmissionsgrad:

- Lichtdurchlässigkeit: T_v - 82,0 %

- Sonnenstrahlentransmissionsgrad: T_e - 72,7 %

- Sonnenschutzfaktor: g-Wert - 0,75

Luftdurchlässigkeit

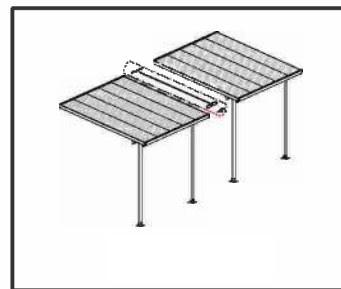
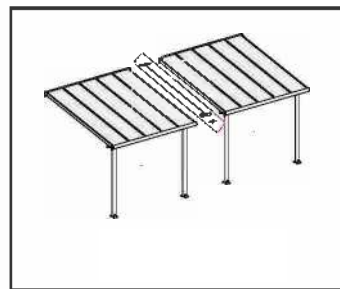
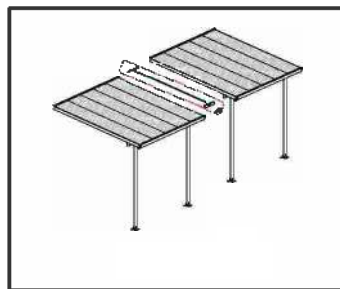
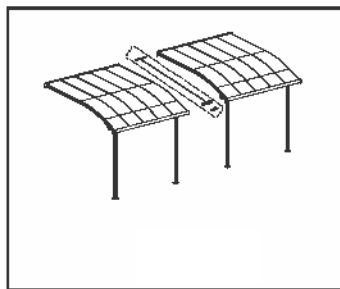
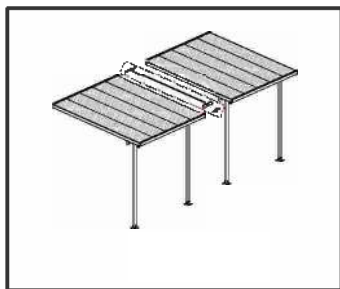
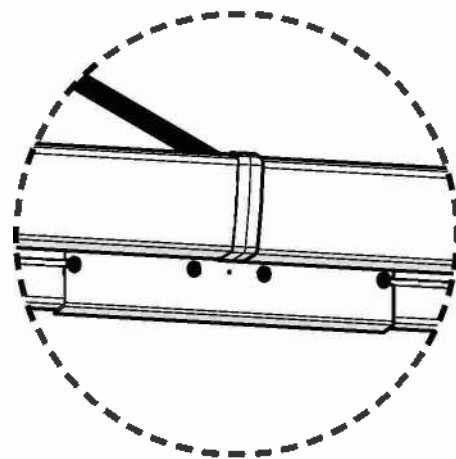
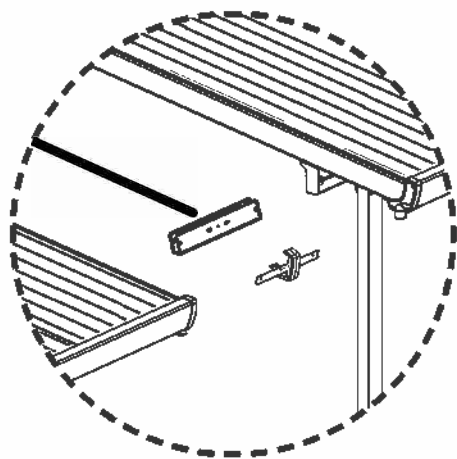
Für die Lichtkuppel: NPD (nicht zutreffend bei offenen Mehrzweckabdeckungen)

Für das Plattenmaterial: Pass

Haltbarkeit (des Plattenmaterials): ΔA, Cu 1, Ku 1

7. Die Leistung des Produkts wie in den Punkten 1 und 2 identifiziert, entspricht der erklärten Leistung in Punkt 6. Diese Leistungserklärung wird gemäß Anhang ZA.2.2 - EN 14963:2006 unter alleiniger Verantwortung von

Patio Cover EZ Link™ Kit





Please read these instructions carefully before you start to assemble this product.
Please carry out the steps in the order set out in these instructions.
Keep these instructions in a safe place for future reference.



When encountering the information icon, please refer to the relevant assembly step for additional comments and assistance.



This icon indicates that the installer should be inside the product.

Safety

- Some parts may have sharp edges. Please be careful when handling components.
- Always wear gloves, eye protection, and long sleeves when assembling or performing any maintenance on your product.
- To prevent injuries, do not allow children to play under the product during assembly.

Before Assembly

- This product is suitable for Patio Covers range
- It is highly recommended to be assisted by a second person in some steps.
- Sort the parts and check according to the contents parts list.
- Prior to the installation, some parts of the Patio cover need to be dismantled, it is recommend to keep them in a safe place for future use.
- Periodically check the kit's components to assure that it remains stable.
- Note: Use only the parts registered in the content list, which are compatible with your Patio Cover's gutter (7999 & 8119), some parts may be surplus.

During Assembly

In case that you already own Patio cover it is necessary to dismantle parts as described in **Step 1** in the kit assembly manual.

Option No. 1

Step 1b In order to perform this stage, the gutter head must be removed.

Step 4: Select option **no. 1** if you would like to mount the supporting poles in different position than the merged position (**using part #7431**). Please continue from this position until **step 6**. (skip step 7&8) continue to step **no. 9**.

Step 6: Please make sure that distance from the poles and the kit connection to original patio cover does not exceed 60 cm.

Option No. 2

Step 4: Select option **no. 2** if the setting position of the mounting poles is not relevant. Please follow from **step 7**.

Step 7: It is optional to use the existing pole to support the connection between the new extension and the original patio cover.

In such a case please store the extra pole for future use or dispose properly.

Step 11: Tightening of the bolts is done from inside.



Pay attention: while installing the kit, alignment with original patio cover is important.

Tighten all screws when completing assembly.



Lisez s'il vous plaît attentivement ces instructions avant de commencer assembler ce produit.
Veuillez s'il vous plaît exécuter les étapes d'assemblage dans l'ordre défini dans ces instructions.
Conservez ces instructions dans un endroit sûr pour référence ultérieure.
Attention, le patio est livré avec 6 clefs (compatibles pour les 3 loquets).
Conserver le code indiqué sur une des faces des clefs pour les reproduire



Lorsque vous rencontrez l'icône d'information, veuillez vous référer à l'étape d'assemblage approprié pour remarque et assistance additionnels.



Cette icône indique que le constructeur doit ce placer à l'intérieur du produit.

Sécurité

- Certaines pièces peuvent être coupantes. Soyez prudent lorsque vous manipulez les éléments.
- Porter toujours des gants, des lunettes de protection et des vêtements à manches longues lors de l'assemblage ou toute opération de maintenance sur votre produit.
- Pour éviter les blessures ne laissez pas les enfants jouer autour et dans l'objet lors de l'assemblage.

Avant Assemblage

- Ce produit est adapté pour les Gamme Couvres Patio
- Il est vivement recommandé d'être assisté par une deuxième personne lors de l'installation.
- Triez les pièces et vérifiez selon la liste de contenu.
- Avant l'installation, certaines parties du couvre Patio doivent être démontés, il est recommandé de les conserver dans un endroit sûr pour besoin ultérieurs.
- Vérifiez les éléments du kit régulièrement afin de s'assurer qu'il reste stable.
- Utilisez uniquement les pièces indiquées sur la liste de contenu qui correspondent à votre pergola garçons (7999 & 8119). Certaines pièces faillissées sont excédentaires.

Pendant l'Assemblage

Dans le cas où vous avez déjà un Couvre Patio il est nécessaire de démonter les pièces comme décrit à l'étape 1 dans la notice de montage du kit

Option No. 1

Étape 1b : Afin de procéder à cette étape, la gouttière doit être ôtée.

Étape 4: Choisissez option **no. 1** Si vous voulez monter les poteaux de soutien en différents emplacements que celui de l'emplacement fusionné (**en utilisant la pièce #7431**). Continuez s'il vous plaît à partir de cette position jusqu'à l'étape 6 (passez les étapes 7 & 8) et continuez à l'étape **no. 9**

Étape 6 : Assurez-vous s'il vous plaît que la distance des pôles et le kit connexion à votre couvre patio initiale ne dépasse pas les 60 cm

Option No. 2

Étape 4: Choisissez option **no. 2** En cas où la position de réglage des pôles ne sont pas applicables. Continuez s'il vous plaît de l'étape 7

Étape 7 : Il est possible d'utiliser le pôle actuel pour soutenir la connexion entre la nouvelle extension et le couvre patio initial. Dans ce cas veuillez s'il vous plaît conserver le pôle supplémentaire pour usage ultérieur ou disposez-en correctement.

Étape 11 : Renforcement des vis se fait du côté arrière de la gouttière.



Attention: Lors de l'installation du kit il est important d'aligner le couvre patio original.

Renforcez toutes les vis dès que l'assemblage est achevé.



Anmerkung: Bitte lesen Sie diese Anleitungen sorgfältig durch, bevor Sie mit dem Aufbau dieses Produktes beginnen. Bitte führen Sie die Schritte aus, wie sie in der Reihenfolge dieser Anleitung angegeben werden. Bewahren Sie diese Anleitung an einem sicheren Ort auf für späteres Nachschlagen



Wenn Sie dieses Infozeichen Begegnen, dann achten Sie bitte bei dem entsprechenden Montageschritt auf zusätzliche Kommentare und Helfende Zusatzinformation



Dieses Symbol zeigt an, dass der Einbauer im Innenraum des Produktes sein sollte

Sicherheit

- Einige Teile haben scharfe Kanten. Bitte gehen Sie beim Anfassen der Teile vorsichtig vor.
- Tragen Sie beim Aufbau oder beim Arbeiten an dem Produkt stets Augenschutz und lange Ärmel.
- Um Unfälle zu vermeiden sollten Kinder davon abgehalten werden unter dem Produkt zu spielen.

Bevor Sie anfangen

- Dieses Produkt eignet sich für alle Pergolen der Firma
- Es wird dringend empfohlen, von einer zweiten Person in einigen Schritten assistiert zu werden.
- Sortieren Sie die Teile aus und prüfen Sie diese nach dem Inhaltverzeichnis.
- Das Produkt muss auf einer ebenen Oberfläche positioniert und fixiert werden.
- Vor der Installation, müssen mehrere Teile aus der Patio Abdeckung abmontiert werden, es wird empfohlen, diese an einem sicheren Ort für den zukünftigen Gebrauch aufzubewahren.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Bauteile dieses Sets, um sicherzustellen, dass es stabil bleibt.

Hinweis: Verwenden Sie nur die in der Inhaltsliste registrierten Teile, die mit Ihrer Patio-Abdeckung kompatibel sind Jungs (7999 & 8119), einige Teile können überzählig sein.

Während des Zusammenbaus

Falls Sie bereits über ein Patio Abdeckung Produkt verfügen, ist es notwendig, Teile abzumontieren, wie im **Schritt 1** der Bauinstruktionen zum Setsaufbau beschrieben wird.

Option Nr. 1

Schritt 1b Um diese Stufe zu erfüllen, muss der Rinnenkopf entfernt werden.

Schritt 4: Wählen Sie die **Option Nr. 1**, falls Sie die unterstützenden Pfosten in einer anderen Position als die vorhandene Position montieren wollen (**mit dem Teil # 7431**). Bitte fahren Sie fort von dieser Position ab bis auf **Schritt 6**. (überspringen Sie **Schritte 7 u. 8**) fahren Sie fort mit **Schritt. 9**.

Schritt 6: Bitte stellen Sie sicher, dass zwischen den Pfosten und Verbindungsset an die ursprüngliche Patio Abdeckung die Entfernung von 60 cm nicht überschritten wird

Option Nr. 2

Schritt 4: Wählen Sie die **Option Nr. 2**, falls die Einstellungsposition der Pfosten für Sie nicht relevant ist. Bitte folgen Sie ab **Schritt 7**.

Schritt 7: Es ist möglich den bereits existierenden Pfosten zu verwenden, um die Verbindung zwischen der neuen Erweiterung und der ursprünglichen Terrassenabdeckung zu unterstützen.

In einem solchen Fall bewahren Sie auf und lagern Sie bitte den zusätzlichen Pfosten für zukünftigen Gebrauch oder entsorgen Sie diesen.

Schritt 11: Das Festziehen der Schrauben erfolgt von der Rückseite der Rinne.



Bitte Beachten Sie: Bei der Installation des Bausatzes, ist die Ausrichtung zur original Patio Abdeckung sehr wichtig

Ziehen Sie alle Schrauben fest an, nach dem Sie die Montage beendet haben.



Lea atentamente estas instrucciones antes de empezar a armar esta cubierta del patio. Por favor, siga los pasos en el orden indicado en estas instrucciones. Guarde estas instrucciones en un lugar seguro para referencia futura.



Cuando vea el icono de información, por favor consulte el paso de montaje pertinente para disponer de más comentarios y ayuda.



Este icono indica que el instalador debe estar dentro del producto.

Seguridad

- Algunas piezas tienen bordes filosos. Tenga cuidado al manejar los componentes.
- Siempre use guantes, protección para los ojos y mangas largas cuando esté ensamblando o realizando el mantenimiento de su producto.
- Para evitar lesiones, no permita que los niños jueguen debajo del producto durante su montaje.

Antes del Montaje

- Este producto es compatible con la gama de Cubiertas de Patio
- Se recomienda ser asistido por otra persona en el proceso de instalación.
- Ordene todas las piezas y verifíquelas de acuerdo con el índice de contenido.
- Antes de comenzar la instalación, algunas partes de la cubierta del patio deben ser desmontadas, se recomienda guardarlas en un lugar seguro para necesidades futuras.
- Revise periódicamente los componentes del kit para comprobar que se mantenga estable.
- Nota:** Atención: use solo las piezas que aparecen en la lista del contenido chicos, (7999 & 8119), puede haber algunas piezas de sobra.

Durante el Montaje

En el caso de que usted ya tenga una Cubierta de Patio será necesario que desarme las partes del modo descrito en el **paso 1** del manual de montaje del kit.

Opción N° 1

Paso 1b para llevar a cabo esta fase, hay que quitar la cabeza del canalón.

Paso 4: Seleccione la opción **no. 1** si prefiere montar los postes de apoyo en una posición diferente de la posición combinada (**mediante el uso de la pieza n°7431**). Continúe desde esta posición hasta el **paso 6. (Omita los pasos 7 y 8)** y siga adelante al **paso n° 9.**

Paso 6: Asegúrese de que la distancia entre los postes y el Kit de conexión a la cubierta del patio original no exceda de 60 cm.

Opción N° 2

Paso 4: Seleccione la opción **n° 2** si la posición de ajuste de los postes de montaje no es importante. Continúe desde el **paso 7.**

Paso 7: Existe la opción de utilizar el poste existente para apoyar la conexión entre la nueva extensión y la cubierta original del patio. En tal caso, sírvase guardar el poste adicional para su uso futuro o disponer del mismo adecuadamente.

Paso 11: Los tornillos se aprietan desde el lado posterior del canalón.



Ponga cuidado: al instalar el kit, es importante mantener la alineación con la cubierta del patio original.

Cuando termine el montaje, apriete bien todos los tornillos.



Läs alltid igenom instruktionerna noggrant innan du börjar montera denna produkt. Följ alla steg i den ordning som de är avgivna i instruktionerna. Spara instruktionerna på ett säkert ställe för framtida bruk.



När du under monteringsgången ser informationssymbolen som visas så hänvisas du till det relevanta monteringsmomentet för vidare kommentarer och assistans.



Denna symbol indikerar att installatören skall befinna sig på insidan av produkten.

Säkerhet

- Vissa delar har skarpa kanter. Var försiktig när du handskas med dessa.
- Använd alltid handskar, ögonskydd och långärmat plagg när du monterar eller utför underhåll av din produkt.
- För att förhindra olyckor, låt inte barn leka under konstruktionen när den monteras.

Innan montering

- Denna produkt passar Patio Covers produktlinje.
- Det är ytterst rekommenderat att du får assistans av ytterligare en person när du utför installationen.
- Sortera alla delar och kontrollera dem i enlighet med innehållsförteckningen.
- Innan installation så behöver flera av Patiotäckningens delar tas isär. Vi rekommenderar dig att förvara dem på ett säkert ställe för framtida bruk.
- Kontrollera periodvis delarna i konstruktionen för att vara försäkrad om att den står stadigt.

Obs! Använd endast de artiklar som finns upptagna i innehållslistan och som överensstämmer med ditt uteplatsöverdrag pojkar (7999 & 8119), vissa delar kan vara överflödiga.

Under montering

Om du redan äger en Patio täckning så är det nödvändigt att ta isär delar (beskrivet i **steg 1** i monteringsmanualen.)

Alternativ 1

Steg 1b För att kunna utföra detta steget, måste stuprörshuvudet tas bort.

Steg 4: Välj alternativ 1 om du vill montera stödpålarna i olika positioner än den sammanfogade positionen (**använd del #7431.**)

Från detta moment så fortsätter du upp till **steg 6**. Hoppa över **steg 7 och 8** och fortsätt till **steg 9**.

Steg 6: Kontrollera att avståndet från pålarna och satsanslutningen till patiot's originaltäckte inte överstiger 60 cm.

Alternativ 2

Steg 4: Välj alternativ nummer **2 om** monteringspålens position inte är relevant. Fortsätt sedan att montera från **steg 7**.

Steg 7: Det är valfritt att använda den befintliga pålen för att stödja förbindelsen mellan den nya förlängningen och den originella patiotäckningen. Är så fallet så förvara den extra pålen för framtida bruk eller gör dig av med den.

Steg 11: Fastdragningen av muttrarna görs från baksidan av rännan.



Viktigt: När du installerar satsen är det viktigt att patiotäckningen anpassas.

Dra åt alla skruvar när du är färdig med monteringen.

VIKTIG

Les instruksjonene nøye før du begynner på monteringen av dette produktet. Følg stegene som forklart i instruksjonen. Oppbevar denne instruksjonen på et trygt sted, for fremtidig referanse.



Under monteringen vil du møte på informasjonsikonet, hvor det henvises det til det relevante monteringsstrinnet for flere kommentarer og hjelp.



Dette symbolet indikerer at montøren skal befinne seg på utsiden.

Sikkerhet

- Noen deler har metallkanter. Vær forsiktig når du håndterer disse delene.
- Bruk alltid hansker, sko og sikkerhetsbriller ved montering.
- Hold barn borte fra monteringsområdet.

Før Du Begynner

- Dette produktet passer til Patio Covers sortiment
- Det anbefales sterkt at du i noen trinn av monteringen får hjelp av en annen person.
- Sorter delene og sjekk dem opp mot delelisten.
- Før installeringen, er det noen deler av terrassetaket som må demonteres. Det er anbefalt å lagre dem på et trygt sted til fremtidig bruk.
- Sjekk jevnlig komponentene til settet for å sørge for at det holder seg stabilt.
- Merk: Bruk kun de delene som er registrert i innholdslisten, som er kompatible med terrassetakets takrenne (7999 og 8119), det kan være et overskudd av noen av delene.

Under Montering

I tilfelle du allerede eier terrassetak, er det nødvendig å demontere deler som beskrevet i steg 1 i brukerveiledningen for sammensetting.

Alternativ nr. 1

Steg 1b For å utføre dette steget, må takrennehodet fjernes.

Steg 4: Velg alternativ **nr. 1** dersom du ønsker å montere støttestengene i andre posisjoner enn den sammenslåtte posisjonen (**braker del #7431**).

Vennligst fortsett fra denne posisjonen til **steg 6 (hopp over steg 7 og 8)** fortsett til steg **nr. 9**.

Steg 6: Vennligst sørg for at avstanden fra stengene og settilkoblingen til det originale terrassetaket ikke overskrider 60 cm.

Alternativ nr. 2

Steg 4: Velg alternativ **nr. 2** dersom posisjonen til monteringsstengene ikke er relevant. Vennligst følg fra **steg 7**.

Steg 7: Det er valgfritt å bruke den eksisterende stangen til å støtte koblingen mellom den nye utvidelsen og det originale terrassetaket.

Ved et slikt tilfelle, vennligst lagre den ekstra stangen for fremtidig bruk, eller kvitt deg med den på en korrekt måte.

Steg 11: Stramming av boltene gjøres fra innsiden.



Vær oppmerksom: ved installering av settet, er det viktig at det er riktig justert i forhold til det originale terrassetaket.

* Stram alle skruer etter sammensetting.

**TÄRKEÄÄ!**

Lue nämä ohjeet huolellisesti ennen kuin aloitat tämän tuote kokoonpanon. Suorita vaiheet järjestyksellisesti esitettyjen ohjeitten mukaisesti. Tallenna nämä ohjeet myöhempää käyttöä varten.



Kun havaitset lisätietokuvakkeen, huomioi sen kohdan asennukseen tarkoitetut lisäohjeet ja neuvot.



Tämä kuvake osoittaa, että asentaja pitäisi olla tuotteen ulkopuolella

Turvallisuus

- Joillakin osilla on metalliset reunat. Ole varovainen, kun käsittelet komponentteja.
- Käytä aina suojakäsineitä, suojalaseja ja pitkiä hihoja asennuksen ja huoltotoimenpiteiden aikana vajassa.
- Pidä lapset poissa asennuspaikalta.

Ennen kuin Aloitat

- Tämä tuote soveltuu Patio Peitteiden-tuotevalikoimaan
- Turvallisuussyistä suosittelemme, että katoksen asennukseen osallistuu vähintään kaksi henkilöä.
- Lajittele osat ja tarkasta ohjeen mukainen sisältö.
- Ennen asennusta, jotkut terassin-peitteen osat pitää puurta. Suositellamme, että niitä pidetään turvallisessa paikassa tulevaa käyttöä varten.
- Tarkasta sarjan komponentit säännöllisesti, varmistaaksesi tukevuuuden ylläpidon.
- Huomio: Käytä pelkästään sisältöluetteloon rekisteröityjä osia, jotka sopivat yhteen Patio Peitteiden räystäskourujen (7999 & 8119) kanssa, jotkut osat saavat olla ylijäämiä.

Kokoonpanon Aikana

Jos omistat jo Patio peitteen, on tarpeellista purkaa osia kuten koamiskäsikirjassa kuvataan, **Vaihe 1**.

Vaihtoehto No. 1

Vaihe 1b Tämän vaiheen suorittamiseksi kourupää on poistettava.

Vaihe 4: Valitse vaihtoehto **no. 1**, jos haluat kiinnittää tukipylväät eri asemiin kuin yhdistettyyn asemaan (**käyttäen osaa #7431**). Ole hyvä ja jatka tästä sijainnista **vaiheeseen 6. (ohita vaiheet 7 ja 8)** jatka vaiheeseen **no. 9**.

Vaihe 6: Varmista että etäisyys pylväistä ja kytkentä-pakista alkuperäiseen patioon kattaa enintään 60 cm.

Vaihtoehto No. 2

Vaihe 4: Valitse vaihtoehto **nro. 2**, jos asennuspylväiden paikan asenolla ei ole merkitystä. Seuraa **vaiheesta 7**.

Vaihe 7: On valinnaista käyttää olemassa olevaa puola yhteyden tukemiseksi, uuden laajennuksen ja alkuperäisen patio-kannen välillä.

Tällaisessa tapauksessa säilytä ylimääräinen puola myöhempää käyttöä varten, tai hävitä se asianmukaisesti.

Vaihe 11: Pulttejen kiinitys tapahtuu sisäpuolelta.



Huomio: Kun asennat pakin, ojennus alkuperäisen patien kätteeseen on tärkeää.

Kiristä kaikki ruuvit kokoonpanon jälkeen.



Læs denne vejledning omhyggelig igennem inden du begynder at samle produktet. Udfør trinnene i den rækkefølge de står beskrevet i denne vejledning. Opbevar denne vejledning på et sikkert sted til fremtidig brug.



Når du støder på oplysningsikonet, henviser det til det relevante samlingstrin for yderligere kommentarer og assistance.



Dette ikon indikerer, at den, der samler, bør være inde i produktet.

Sikkerhed

- Nogle dele har metalkanter. Vær forsigtig, når du arbejder med disse dele.
- Bær altid arbejdshandsker, sikkerhedsbriller og lange ærmer, når du samler dele eller vedligeholder dit tag.
- For at undgå personskader, lad ikke børn lege under produktet, mens det samles.

Før du begynder

- Dette produkt er egnet til rækkevidden af gårdhaveoverdækninger
- Det anbefales stærkt at få assistance fra en anden person under nogle af trinnene.
- Sorter delene og kontroller at de stemmer overens med indholdslisten.
- Produktet skal placeres og fastgøres på en plan overflade.
- Før installationen skal flere dele af gårdhaveoverdækningen afmonteres, og det anbefales at opbevare disse på et sikkert sted til fremtidig brug.
- Kontroller regelmæssigt kittets komponenter for at sikre at det forbliver stabilt.
- Bemærk:** Brug kun de dele, der er registreret på indholdslisten, og som er kompatible med dit Patio Cover drenge (7999 & 8119), der kan være dele i overskud.

Under samlingen

I tilfælde af at du allerede ejer en gårdhaveoverdækning, er det nødvendigt at afmontere dele som beskrevet i **Trin 1** i kit-samlevejledningen.

Mulighed nr. 1

Trin 1b For at dette trin kan udføres, skal tudstykket fjernes.

Trin 4: Vælg mulighed nr. 1, hvis du ønsker at anbringe støttepælene på andre steder end i den fusionerede position (**vha. del #7431**). Fortsæt fra denne position til **trin 6** (spring over trinnene 7 & 8) og fortsæt til **trin nr. 9**.

Trin 6: Sørg for at afstanden fra forbindelsen mellem pælen og kittet til den originale gårdhaveoverdækning ikke er større end 60 cm.

Mulighed nr. 2

Trin 4: Vælg mulighed nr. 2, hvis indstillingspositionen af monteringspælene ikke er relevant. Fortsæt fra **trin 7**.

Trin 7: Det er valgfrit at bruge den eksisterende pæl til understøttelse af forbindelsen mellem den nye udvidelse og den originale gårdhaveoverdækning. I tilfælde, hvor pælen ikke bruges, bør den ekstra pæl opbevares til fremtidig brug eller bortskaffes på korrekt vis.

Trin 11: Boltene spændes fra afløbets bagside.

Vær opmærksom på: Under installationen af kittet er det vigtigt, at det tilpasses til den originale gårdhaveoverdækning.



Vær opmærksom: Under installationen af kittet er tilpasning til den originale gårdhavedækning vigtig

Spænd alle skruer, når du afslutter samlingen.

Lees zorgvuldig deze instructies voordat u dit product begint te monteren.

Voer de stappen uit in de volgorde zoals vermeld in deze instructies. Bewaar deze instructies op een veilige plaats voor latere referentie.



Als u een informatiepictogram opmerkt, lees dan de relevante montagesap voor extra opmerkingen en hulp.



Dit pictogram geeft aan dat de installateur in het product moet staan.

Veiligheid

- Sommige onderdelen hebben scherpe randen. Wees voorzichtig bij het hanteren van de componenten.
- Draag steeds handschoenen, oogbescherming en lange mouwen bij de montage of tijdens onderhoudstaken aan uw product.
- Laat kinderen tijdens de montage niet spelen onder het product om letsels te voorkomen.

Voor de montage

- Dit product is geschikt voor Patio Cover serie.
- Het is sterk aan te raden u te laten bijstaan door een tweede persoon tijdens het installatieproces.
- Sorteert de onderdelen en controleer de inhoudslijst.
- Voor de installatie ervan, moeten verschillende onderdelen van de Patio cover gedemonteerd worden; het wordt aangeraden om ze op een veilige plaats te bewaren voor later gebruik.
- Controleer regelmatig de onderdelen van het pakket om zeker te zijn dat het stabiel blijft.

Opmerking: Gebruik alleen de onderdelen uit de ondedelenlijst die geschikt zijn voor uw terrasoverkapping jongens (7999 & 8119), sommige onderdelen worden mogelijk niet gebruikt.

Tijdens de montage

In het geval dat u reeds beschikt over een Patio cover, is het noodzakelijk om de onderdelen beschreven in **Stap 1** in de montagehandleiding van het pakket te demonteren.

Optie Nr. 1

Stap 1b Bij deze stap moet u de goot verwijderen.

Stap 4: kies optie **nr. 1** als u de steunpalen op een andere positie wilt monteren dan de samengevoegde positie (**gebruik van onderdeel #7431**). Ga vanuit deze positie verder tot en met **stap 6**. (sla **stap 7 en 8** over) en vervolg met stap **nr. 9**.

Stap 6: zorg ervoor dat de afstand van de palen en het verbindingstuk van het pakket tot de oorspronkelijke patio niet groter is dan 60 cm.

Optie Nr. 2

Stap 4: kies optie **nr. 2** als de montagepositie van de steunpalen niet relevant is. Vervolg met **stap 7**.

Stap 7: eventueel kan de bestaande paal gebruikt worden om de verbinding te ondersteunen tussen de nieuwe uitbreiding en de oorspronkelijke patio cover. In dergelijk geval, bewaar de extra paal voor later gebruik of verwijder hem naar behoren.

Stap 11: het aandraaien van de bouten gebeurt aan de achterkant van de goot.



Opgelet: bij het installeren van het pakket, is de uitlijning met de originele patio cover erg belangrijk.

Draai alle schroeven vast bij het voltooien van de montage.



Si invita a leggere attentamente le seguenti istruzioni prima di iniziare l'installazione di questo prodotto.

Eseguire le operazioni nell'ordine indicato da queste istruzioni.

Conservare le istruzioni in un posto sicuro per una futura consultazione.



Quando in alto alla pagina si trova questa icona d'informazione, si prega di riferirsi al n° di passaggio corrispondente per assistenza e informazioni aggiuntive.



Questa icona indica che l'installatore dovrebbe essere all'interno del prodotto.

Sicurezza

- Alcune parti hanno bordi di metallo. Si prega di prestare attenzione nel maneggiare questi componenti.
- Indossare sempre guanti, protezioni per gli occhi e maniche lunghe durante l'assemblaggio o qualsiasi operazione di manutenzione della tettoia
- Per prevenire infortuni, non permettere ai bambini di giocare sotto al prodotto durante l'assemblaggio.

Prima di iniziare

- Questo prodotto è adatto per unire fra loro più moduli di pergola
- L'assistenza di una seconda persona è fortemente raccomandata durante alcune fasi del montaggio.
- Tirare fuori e controllare la presenza di tutte le parti con la lista dei contenuti.
- Prima dell'installazione, molte parti della pergola devono essere smontate, si consiglia di conservarle in un posto sicuro per quando serviranno in futuro.
- Controllare periodicamente i componenti del kit per assicurarsi che rimanga stabile.

Note: Usare solo gli articoli presenti nella confezione, che son compatibili con la tua tettoia per cortile ragazzi (7999 & 8119), alcune parti potrebbero essere in surplus.

Durante l'assemblaggio

In caso si posseda già una pergola sarà necessario smontare alcune parti come descritto nella fase 1 nel manuale di assemblaggio.

Opzione N° 1

Fase 1b Per completare questa fase, la parte iniziale della gronda deve essere rimossa.

Fase 4: scegli l'opzione n°1 se vuoi montare i pali di supporto in una posizione differente da quella mostrata (usando la parte numero 7431). Si prega di continuare da questa posizione alla fase 6. (saltare fasi 7 e 8) continuare con la fase n°9.

Fase 6: assicurarsi che la distanza tra i pali e il kit di connessione alla tettoia per cortile originale non superi i 60 cm.

Opzione N° 2

Fase 4: Selezionare l'opzione n°2 se il posizionamento dei pali non è rilevante. Si prega di proseguire dalla **fase 7**.

Fase 7: usare i pali esistenti per sostenere la connessione tra la nuova estensione e la pergola originale è facoltativo. In questo caso si prega di conservare i pali in eccesso per uso futuro o di smaltirli in maniera appropriata.

Fase 11: l'operazione di stringere i bulloni viene effettuata dall'interno



Attenzione: durante l'installazione, l'allineamento con la pergola originale è importante.

Stringere tutte le viti una volta terminato l'assemblaggio.

FONTOS

A termék összeállítása előtt kérjük, olvassa át alaposan ezeket az utasításokat. A lépéseket az útmutatónak megfelelő sorrendben végezze el. Tartsa meg ezt az útmutatót egy biztonságos helyen, hogy később is használhassa.



Ha az információs ikont látja, keresse ki a rá vonatkozó összeszerelési lépést a további megjegyzések vagy segítség megtekintéséhez.



Táto ikona označuje, že montér sa má nachádzať vo vnútri výrobku.

Kezelési és biztonsági tanácsok

- Egyes részek fémszegélyekkel rendelkeznek. Kérjük, legyen óvatos az alkatrészekkel való munka során.
- Mindig viseljen kesztyűt, cipőt és védőszemüveget az összeszerelés során.
- Tartsa távol a gyermekeket az összeszerelési területtől.

Előkészület az összeszereléshez

- Tento produkt je vodný pre radu zastrešení terás
- Biztonsági okokból javasoljuk, hogy a terméket legalább két ember szerelje össze.
- Ellenőrizze az alkatrészeket a tartalomjegyzék alapján.
- Pred inštaláciou je potrebné niektoré diely krytu Patio rozmontovať. Odporúča sa držať ich na bezpečnom mieste pre ich použitie v budúcnosti.
- Pravidelne kontrolujte diely súpravy, aby sa zaručilo, že držia spolu.
- Poznámka: Použite len diely registrované v zozname dielov, ktoré sú kompatibilné s odkvapmi zastrešení Patio (7999 & 8119). Niektoré diely môžu byť nadbytočné.

Počas montáže

V prípade, že už máte zastrešenia terasy, je potrebné rozmontovať diely tak, ako je to popísané v **Kroku 1** v návode na montáž súpravy.

Volba č. 1

Krok 1b Na vykonanie tejto fázy sa musí odobrať hlava odkvapú.

Krok 4: Vyberte volbu **č. 1**, ak chcete namontovať podpery do inej polohy, ako je poloha zlúčená (s použitím dielu **#7431**). Pokračujte odtiaľto až po **krok 6**. (preskočte **krok 7&8**) pokračujte krokom **č. 9**.

Krok 6: Ubezpečte sa, či vzdialenosť týchto podpier a pripojovacej súpravy od pôvodných zastrešení terasy neprekračuje **60 cm**.

Volba č. 2

Krok 4: Vyberte volbu č. 2, ak nastavovacia poloha montážnych podpier nie je správna. Pokračujte od **bod 7**.

Krok 7: Použitie existujúcej podpery na podopretie spojenia medzi novou podperou a pôvodným zastrešením terasy je voliteľné. V takomto prípade správne odložte zvyšnú podperu na použitie v budúcnosti.

Krok 11: Skrutky dotiahnite zvonku.



Dávajte pozor: počas inštalácie súpravy ju zarovnanie s pôvodným zastrešením terasy dôležité.

Keď je montáž dokončená, dotiahnite všetky skrutky

**POMEMBNO**

Pazljivo preberite ta navodila, preden začnete sestavljati ta izdelek. Izvedite korake v zaporedju, kot je navedeno v teh navodilih. Ta navodila shranite na varnem mestu za kasnejšo uporabo.



Ko naletite na ikono informacij, si oglejte ustrezen korak montaže za dodatne pripombe in pomoč.



Ta ikona pomeni, da mora biti namestitveni program znotraj naprave.

Varnostni Nasvet

- Nekateri deli lahko imajo ostre robove. Pri ravnanju s komponentami bodite previdni.
- Vedno nosite rokavice, čevlje, zaščitna očala in dolge rokave, ko sestavljate ali izvajate vzdrževanje vašega izdelka.
- Otroke držite stran od območja za sestavljanje.

Pred Sestavljanjem

- Ta izdelek je primeren za serijo izdelkov za pokrivanje terase
- Zaradi varnostnih razlogov močno priporočamo, da izdelek sestavljata najmanj dve osebi.
- Razvrstite dele in preverite seznam delov.
- Pred vgradnjo je treba nekatere komponente nadstreška terase razstaviti, priporočamo, da jih shranite na varnem za kasnejšo uporabo.
- Občasno preverite komponente kompleta, da zagotovite, da ostane stabilen.
- Upoštevajte: Uporabite samo komponente, ki so navedene v seznamu vsebine in so skladne z žlebom (7999 in 8119), nekateri deli so dodatno priloženi.

Med Sestavljanjem

Če že imate nadstrešek za teraso, je pomembno, da razstavite dele kot je opisano v koraku 1 priročnika za sestavljanje.

Možnost št. 1

Korak 1b Da bi lahko izvedli ta korak, je potrebno žleb odstraniti.

Korak 4: Izberite možnost 1, če želite pritrditi podporne drogove v položaj, ki je drugačen od združenega (**uporaba dela št. 7431**). Nadaljujte iz tega mesta do **koraka 6. (preskočite koraka 7 in 8)**, nadaljujte pri **koraku št. 9.**

Korak 6: Prepričajte se, da je razdalja od droga in priključka do prvotnega nadstreška terase ne presega 60 cm.

Možnost št. 2

Korak 4: Izberite možnost št. 2, če nastavitveni položaj pritrdilnih drogov ni pomemben. Nadaljujte od **koraka 7.**

Korak 7: Mogoče je uporabiti obstoječi drog, ki podpira povezavo med novo razširitvijo in prvotnim nadstreškom terase.

V tem primeru shranite dodatni drog za nadaljnjo uporabo ali ga ustrezno odstranite.

Korak 11: Zategovanje vijakov poteka od znotraj.



Bodite pozorni: med namestitvijo kompleta je pomembna poravnava z obstoječim nadstreškom.

Ko dokončate montažo, privijte vse vijake.

**OLULINE**

Palun tutvuge käesolevate juhistega põhjalikult enne seda, kui alustate selle toote kokkupanemist. Palun teostage nimetatud sammud käesolevates juhistes mainitud järjekorras. Palun hoidke käesolevad juhised turvalises kohas alles, et tulevikus neid kasutada.



Kohates teabeikooni, pöörduge lisakommentaari või abi saamiseks vastava kokkupanekusammu juurde.



See ikoon näitab, et paigaldaja peaks olema toote sees.

Ohutus

- Mõnel osal võivad olla teravad ääred. Palun olge koostisosade käsitlemisel ettevaatlik
- Kandke oma toodet kokku pannes või selle juures hooldustöid teostades alati kindaid, jalanõusid, ohutusprille ja pikki varrukaid.
- Vältige laste sattumist eseme kokkupanemiselale.

Enne Kokkukutsumist

- See toode sobib kasutamiseks terrassikatete tootesarjaga.
- Ohutuskaalutlustel soovitame toodet kokku panna vähemalt kahel inimesel.
- Sorteeri osad ära ja kontrollige, et kõik osade nimekirjas leiduvad osad on olemas.
- Paigaldamise eelselt tuleb mõned terrassikatete osad lahti võtta, soovituslik on need hoida kindlas kohas tulevaseks kasutamiseks.
- Kontrollige perioodiliselt komplekti osi, et veenduda toote stabiilsuses.
- Märkus: Kasutage ainult toote sisunimekirjas olevaid osi, mis on vastavad terrassikatte rennile (7999 ja 8119), mõned osad võivad üle jääda.

Kokkupaneku Ajal

Juhul, kui teil juba on olemas terrassikate, siis on tarvis komplekti kokkupanemise juhendi sammu 1 kohaselt osad lahti võtta.

Valik nr 1

Samm 1b: Selle sammu tegemiseks peab olema rennipea eemaldatud.

Samm 4: Valige 1. valik, kui soovite toetuspostid kinnitada teise positsiooni, kui kokkupanekuasend (**kasutades osa #7431**). Palun jätkake sellest positsioonist kuni **sammuni 6**. Jätkake **sammuga 9 (jätke sammud 7 ja 88 vahele)**.

Samm 6: Veenduge, et kaugus postitest ja komplektikinnitusest algse terrassikatteni ei ületa 60 cm.

Valik nr 2

Samm 4: Valige 2. valik, kui kinnituspostide asend ei ole vastav. Järgige palun **sammu 7**.

Samm 7: Võimalik on kasutada olemasolevat posti ühenduse toetamiseks laienduse ja algse terrassikatte vahel. Sellisel juhul hoidke lisapost alles tulevaseks kasutamiseks või vabanege sellest kohaselt.

Samm 11: Pinguldage poldid seestpoolt.



Pange tähele: komplekti paigaldamisel on oluline see, et see ühilduks algse terrassikattega.

Pinguldage kokkupaneku ajal kõiki kruvisid.



A termék összeállítása előtt kérjük, olvassa át alaposan ezeket az utasításokat.

A lépéseket az útmutatónak megfelelő sorrendben végezze el. Tartsa meg ezt az útmutatót egy biztonságos helyen, hogy később is használhassa.



Ha az információs ikont látja, keresse ki a rá vonatkozó összeszerelési lépést a további megjegyzések vagy segítség megtekintéséhez.



Ez az ikon jelzi, hogy az összeszerelőnek a "termék" belsejében kell lennie.

Biztonság

- Egyes részek fémszegélyekkel rendelkeznek. Kérjük, legyen óvatos az alkatrészekkel való munka során.
- Mindig viseljen kesztyűt, cipőt és védőszemüveget az összeszerelés során.
- A sérülések elkerülése érdekében ne engedje, hogy a gyermek a játék alatt játsszon szerelés közben.

A szerelés előtt

- A termék illik a terasztetőjének a kiterjedéséhez
- Biztonsági okokból javasoljuk, hogy a terméket legalább két ember szerelje össze.
- Ellenőrizze az alkatrészeket a tartalomjegyzék alapján.
- A beszerelés előtt a terasz tetejének egyes részeit le kell szedni, azokat tartsa biztonságos helyen, mert később szüksége lesz rájuk.
- Időszakonként ellenőrizze a készlet elemeinek stabilitását.
- Megjegyzés: Csak az alkatrészlistában szereplő elemeket használja, melyek illenek a terasztető vízcsatornájához (7999 és 8119). Egyes elemekből a szükségesnél több is lehet.

Az összeszerelés lépései

Amennyiben már rendelkezik a terasztetőjével, ne feledje, hogy egyes részeket le kell majd szerelnie a készlet összeszerelési útmutatójának 1. lépésében leírtak szerint.

1. opció

1b lépés: Ehhez le kell vennie a vízcsatorna csomóját.

4. lépés: Az **1. opciót** akkor válassza, ha a tartórudakat az egybekapcsolt állástól eltérő módon kívánja összeszerelni (**a #7431 számú elem felhasználásával**). Folytassa ebből az állásból egészen a **6. lépésig** (a 7. és a 8. lépést hagyja ki), majd folytassa a **9. lépéssel**.

6. lépés: Ügyeljen arra, hogy a rudak és a készlet csatlakozása az eredeti terasztetőhöz ne legyenek egymástól 60 cm-nél távolabb.

2. opció:

4. lépés: A **2. opciót** akkor válassza, ha a tartórudak állása nem lényeges. Kérjük folytassa a **7. lépéstől**.

7. lépés: Az új bővítés és az eredeti terasztető közti csatlakozás alátámasztásához a már meglévő rúd használata opcionális.

Ha nem használná, a felesleges rudat tartsa meg későbbi használatra, vagy selejtezze ki a megfelelő módon.

11. lépés: A csavarokat belülről kell megszorítani.



Figyelj: A készlet beszerelésekor ügyeljen arra, hogy az illeszkedjen az eredeti terasztetőhöz.

Az összeszerelés végén szorítsa meg az összes csavart.



Przed przystąpieniem do montażu produktu prosimy o uważne zapoznanie się z instrukcją oraz o przeprowadzenie poszczególnych etapów montażu w kolejności określonej w niniejszej instrukcji. Zachowaj tę instrukcję w bezpiecznym miejscu do przyszłego użytku.



Ikona informacyjna wskazuje na konieczność zapoznania się z dodatkowymi informacjami dotyczącymi danego etapu montażu.



Ikona ta wskazuje, że monter powinien znajdować się wewnątrz produktu.

Uwagi dotyczące bezpieczeństwa

- Niektóre części posiadają ostre krawędzie. Należy zachować ostrożność podczas montażu.
- Należy zawsze nosić rękawice, buty oraz okulary ochronne podczas montażu bądź konserwacji produktu.
- W celu uniknięcia wypadków przy pracy nie dopuszczaj by dzieci bawiły się w pobliżu produktu podczas montażu.

Przed montażem

- Ten produkt jest odpowiedni dla zestawu zadaszenia tarasu
- Na niektórych etapach montażu wskazana jest pomoc drugiej osoby.
- Ułóż części i zweryfikuj ich kompletność na podstawie dostarczonej listy.
- Przed rozpoczęciem montażu należy zdemontować niektóre części zadaszenia tarasu, zaleca się przechowanie ich do przyszłego użytku.
- Sprawdzaj systematycznie wyposażenie zestawu aby upewnić się, że pozostaje stabilny.
- Uwaga: Używaj jedynie części zaleconych w spisie zawartości, które są odpowiednie dla Twojego zadaszenia tarasu chłopców (7999 & 8119), niektóre części mogą być w nadmiarze.

Podczas montażu

W przypadku wcześniejszego posiadania zadaszenia tarasu niezbędne jest zdemontowanie części, zgodnie z Krokiem 1 w podręczniku montażu zestawu.

Opcja nr 1

Krok 1 b W celu wykonania tego etapu, koniec rynny musi zostać usunięty.

Krok 4: Wybierz opcję nr 1 jeśli chcesz zamontować wspierające słupki w pozycji innej niż przyłączona. (**używając części #7431**) Kontynuuj z tej pozycji aż do

kroku 6. (Pomiń kroki 7&8) Kontynuuj do kroku **nr 9.**

Krok 6: Upewnij się, że odległość między słupkiem a połączeniem zestawu do oryginalnego zadaszenia nie przekracza **60 cm.**

Opcja nr 2

Krok 4 : Wybierz opcję **nr 2** jeśli pozycja zamontowanych słupków nie jest istotna. Kontynuuj od **kroku 7.**

Krok 7 : Opcjonalnie można użyć istniejący słupek do wsparcia połączenia między nowym rozszerzeniem I istniejącym zadaszeniem tarasu. W takim przypadku należy przechować dodatkowy słupek do przyszłego użytku bądź do odpowiedniego zagospodarowania.

Krok 11: Zacieśnienie śrub odbywa się od środka.



Zwróć uwagę: podczas montowania zestawu ważne jest dostrojenie do oryginalnego zadaszenia tarasu.

Dokręć wszystkie śrubki po zakończeniu montażu.

ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Пожалуйста, внимательно прочитайте эту инструкцию, прежде чем приступить к сборке этого продукта. Выполняйте шаги в рекомендуемом порядке, указанном в этой инструкции. Храните эту инструкцию в надежном месте для дальнейшего использования.



Если вы столкнулись с информационным значком, пожалуйста, обратитесь к соответствующему шагу сборки для ознакомления с дополнительными комментариями и получением помощи.



Этот значок означает, что выполняющему сборку лицу нужно находиться внутри изделия.

Безопасность

- Некоторые детали могут иметь острые края. Будьте осторожны при обращении с компонентами продукта.
- Всегда надевайте перчатки, обувь, защитные очки и одежду с длинными рукавами при сборке или выполнении любого вида обслуживания вашего продукта.
- Держите детей подальше от места сборки.

Перед Сборкой

- Этот продукт подходит для ассортимента навесов для внутреннего двора (Patio Covers) производства «Палрам»
- В целях безопасности мы настоятельно рекомендуем не менее чем двум человекам собирать этот продукт.
- Отсортируйте детали и проверьте их список.
- Перед установкой некоторые части навеса следует демонтировать. Рекомендуется сохранить их для будущего использования.
- Периодически проверяйте компоненты комплекта, чтобы убедиться в его устойчивости.
- Примечание: Используйте только детали, включенные в список и совместимые с желобом навеса (7999 и 8119), возможно наличие лишних запчастей.

В процессе Сборки

Если вы уже являетесь владельцем навеса для патио производства демонтируйте часть деталей, как описано в этапе 1 руководства по сборке комплекта.

Вариант 1

Этап 1 Сьерра : Чтобы выполнить эту стадию, необходимо снять головку желоба.

Этап 4: Выберите вариант 1, если хотите установить опоры в положение, отличное от соединенного (**с применением детали № 7431**). Продолжайте начиная с данной ситуации до **этапа 6**. (**пропустите этапы 7 и 8**), переходите к **этапу 9**.

Этап 6: Пожалуйста, убедитесь, что расстояние между опорами и соединительными элементами комплекта и изначальной конструкцией навеса над патио не превышает 60 см.

Вариант 2

Этап 4: Выберите вариант 2, если установочное положение опор не имеет значения. Следуйте инструкциям, начиная с **этапа 7**.

Этап 7: Необязательно использовать существующие опоры для соединения достройки с изначальной конструкцией навеса.

В таком случае вы можете сохранить неиспользованные опоры для последующего использования или утилизировать их надлежащим образом.

Этап 11: Затяжка болтов производится изнутри.

Обратите внимание: при установке комплекта, важно  сохранить правильное положение относительно оригинальной конструкции навеса.

По завершению сборки затяните все болты.

**SVARĪGI**

Lūdzu, pirms šī produkta uzstādīšanas, rūpīgi izlasiet šos norādījumus. Lūdzu, veiciet darbības šajos norādījumos norādītajā kārtībā. Noglabājiet šos norādījumus drošā vietā, lai varētu tos izmantot arī vēlāk.



Ja uzduroties informācijas ikonai, lūdzu, skatieties attiecīgo montāžas soli papildus komentāriem un palīdzībai.



Šī ikona norāda, ka uzstādītājam jābūt izstrādājuma iekšienē.

Drošības Padoms

- Dažām detaļām var būt asas malas. Lūdzu, uzmanieties, strādājot ar komponentiem.
- Vienmēr valkājiet cimdus, apavus, aizsargbrilles un apģērbus ar garām piedurknēm, montējot vai veicot jebkādu jūsu produkta apkopi.
- Turiet bērnus pēc iespējas tālāk no montāžas vietas.

Pirms Montāžas

- Šis produkts ir piemērots terases pārsega diapazonam
- Drošības apsvērumu dēļ mēs iesakām, lai šī produkta montāžā piedalītos vismaz divi cilvēki.
- Izkārtojiet detaļas un pārbaudiet tās pēc detaļu saraksta.
- Pirms uzstādīšanas dažas detaļas no terases pārsega nepieciešams demontēt, ieteicams tās glabāt drošā vietā turpmākai lietošanai.
- Periodiski pārbaudiet komplekta komponentus, lai pārlicinātos, ka tas paliek nemainīgs.
- Ņemiet vērā: Izmantojiet tikai tās detaļas, kuras ir reģistrētas satura sarakstā, kas ir saderīgi ar jūsu terases pārsega noteku (7999 un 8119), dažas detaļas var palikt pāri.

Montāžās laikā

Gadījumā, ja jums jau ir terases pārsegs, tad ir nepieciešams demontēt detaļas, kā aprakstīts komplekta montāžas rokasgrāmatā Soli 1.

Iespēja Nr. 1

Solis 1b Lai veiktu šo posmu, ir jānoņem notekas augšdaļa.

Solis 4: Izvēlieties iespēju **nr. 1**, ja vēlaties atbalsta statņus uzmontēt atšķirīgā pozīcijā nekā apvienotā pozīcija (**izmantojot detaļu 7431**). Lūdzu, turpiniet no šīs pozīcijas līdz **Solim 6 (Izlaidiet Soli 7 un 8)**, turpiniet ar Soli **nr. 9**.

Solis 6: Lūdzu, pārlicinieties, vai attālums no statņiem un komplekta savienojuma ar oriģinālo terases pārsegu nepārsniedz 60 cm.

Iespēja Nr. 2

Solis 4: Izvēlieties iespēju **nr. 2**, ja statņu montāžas pozīcija nav būtiska. Lūdzu, turpiniet ar **Soli 7**.

Solis 7: Ja vēlaties, varat izmantot esošo statni, lai atbalstītu savienojumu starp jauno paplašinājumu un oriģinālo terases pārsegu.

Šādā gadījumā, lūdzu, saglabājiet papildus statni, lai to izmantotu vēlāk vai izlietotu pareizi.

Solis 11: Skrūvju pievilksana tiek veikta no iekšpuses.



Pievērsiet uzmanību: komplekta uzstādīšanas laikā svarīga ir izlīdzināšana ar oriģinālo terases pārsegu.

Pabeidzot montāžu, pievelciet visas skrūves.



Než zahájíte montáž tohoto produktu, přečtěte si prosím pozorně tento návod. Všechny kroky prosím proveďte v pořadí uvedeném v tomto návodu. Tento návod si uschovejte na bezpečném místě pro budoucí potřebu.



Když narazíte na informační ikonu, podívejte se prosím na příslušný montážní krok na doplňující komentáře a rady.



Tato ikona ukazuje, že osoba sestavující kůlnu by měla být uvnitř objektu

Sphere

- Některé součásti mají kovové hrany. Při manipulaci buďte proto opatrní.
- Během montáže používejte ochranné rukavice, obuv a bezpečnostní brýle.
- Nepouštějte děti na montážní pracoviště.

Před montáží

- Tento výrobek je vhodný pro paletu krytů Patio společnosti
- Z bezpečnostních důvodů Vám důrazně doporučujeme, aby produkt montovaly alespoň dvě osoby.
- Roztřídte součásti a zkontrolujte podle seznamu obsahu.
- Před instalací musí být některé části krytu Patiodemontované, doporučujeme je udržovat na bezpečném místě pro budoucí použití.
- Pravidelně kontrolujte komponenty sestavy, abyste zajistili stabilitu.
- Poznámka: Používejte pouze součásti popsané v seznamu obsahu, které jsou kompatibilní s okapovým krytem Patio Cover (7999 a 8119), některé části mohou být přebytečné.

Během Montáže

V případě, že již vlastníte kryt Patio, je nutné demontovat součásti, jak je popsáno v **kroku 1** v manuálu sestavy sady.

Možnost Č.1

Krok 1b : Pro provedení této fáze musí být hlava odkapu odstraněna.

Krok 4: Zvolte možnost č. 1, pokud chcete upevnit podpěrné tyče v jiné poloze než ve sloučené poloze (**pomocí části # 7431**). Prosím, pokračovat od této pozice do **kroku 6**. (přeskočte kroky 7 a 8) pokračujte krokem č. 9.

Krok 6: Prosím ujistěte se, že vzdálenost od tyčí a přípojovací sady k původnímu Patio krytu nepřesahuje 60 cm.

Možnost Č.2

Krok 4: Zvolte možnost č. 2, pokud nastavovací poloha montážních tyčí není relevantní. Postupujte prosím od **kroku 7**.

Krok 7: Je volitelně použít existující tyč k podpoře spojení mezi novým rozšířením a původním krytem Patio.

V tomto případě uložte přebytečnou tyč pro budoucí použití nebo jí likvidujte správně.





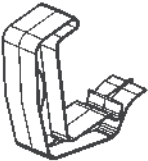

Krok 11: Utažení šroubů se provádí zevnitř.

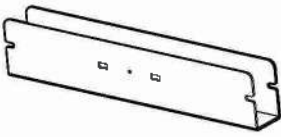

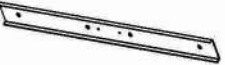
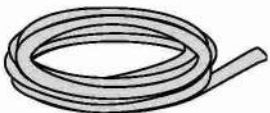
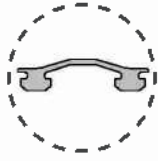


Věnujte pozornost: při instalaci sady je důležité vyrovnaní s původním krytem Patio.

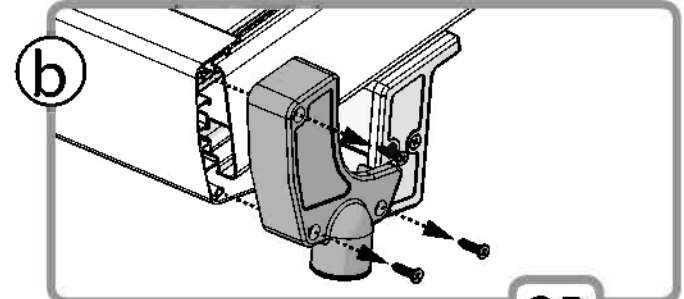
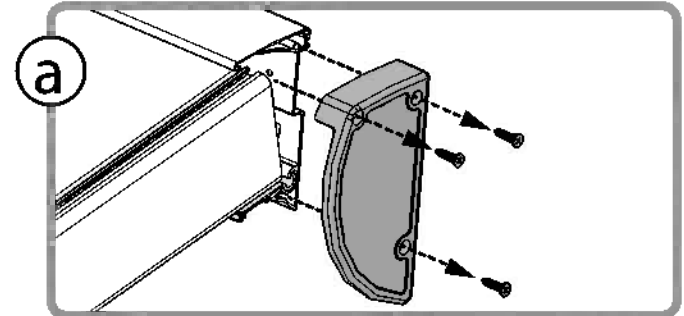
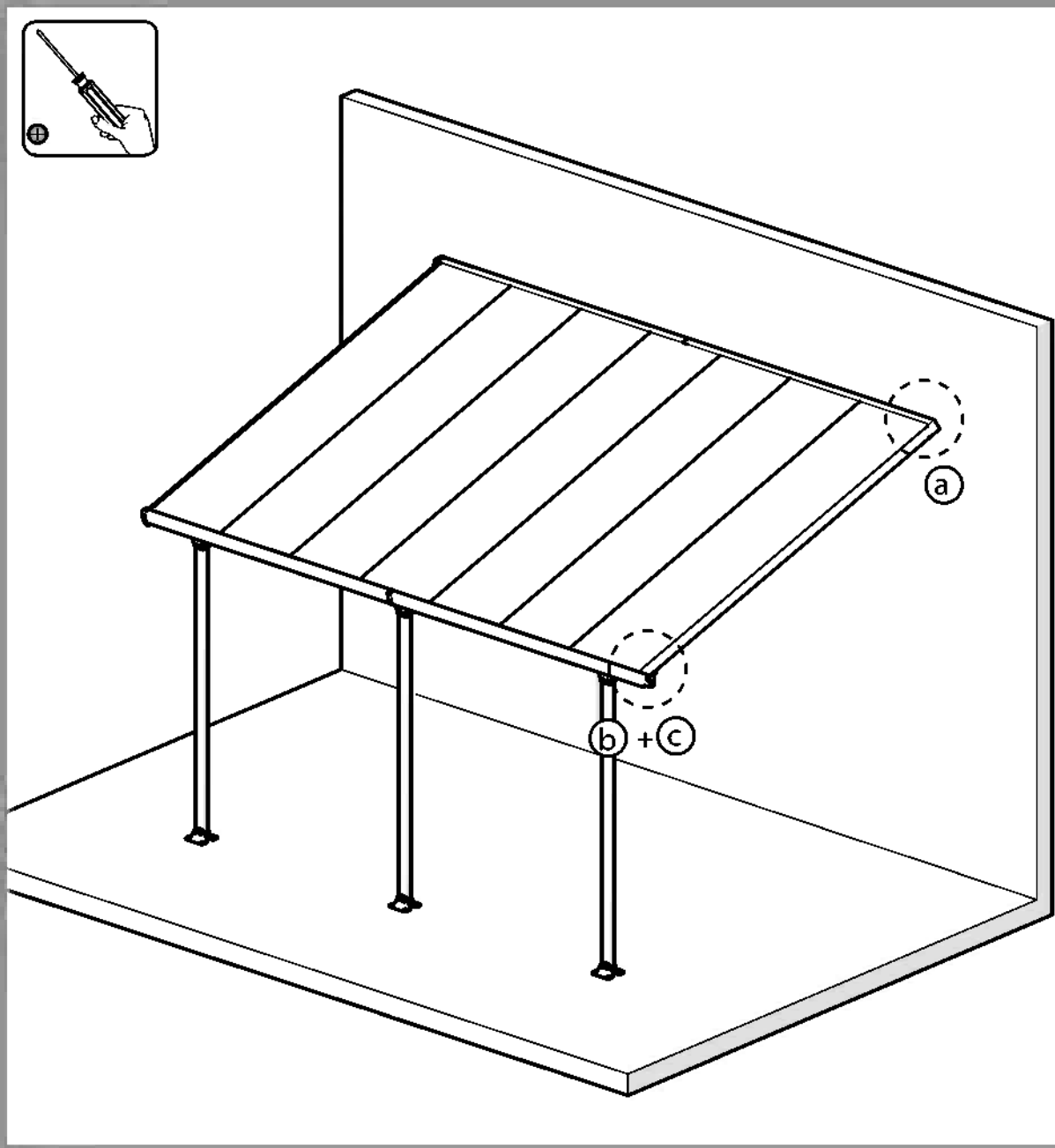
Utáhněte všechny šrouby při ukončení montáže.

Contents

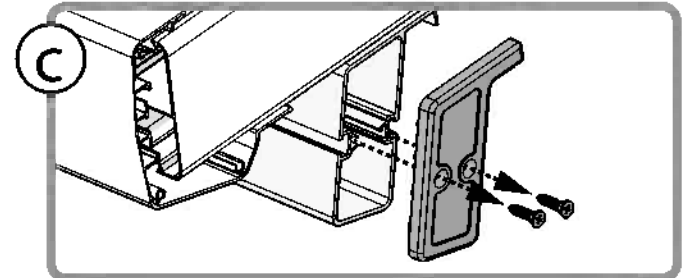
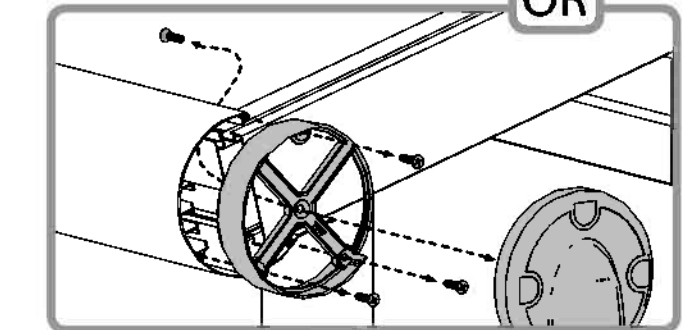
Item		Qty.
8192		9 (+1)
461		4 (+1)
466		13 (+1)
7335		1 (+1)
8119		1
	OR	
7999		1

Item		Qty.
7431		1
7334		1
7039		2
7440	 	1

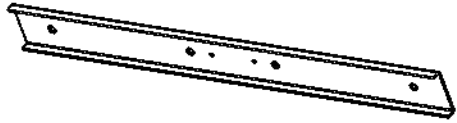
1



OR



7039

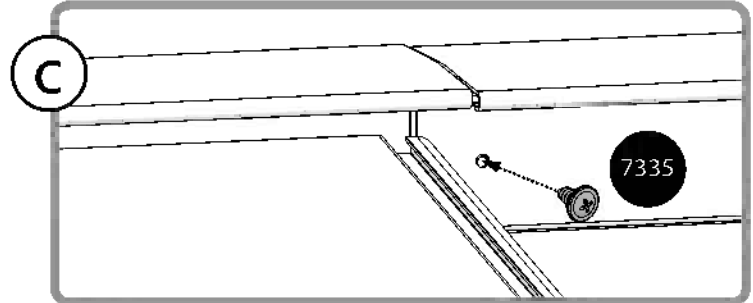
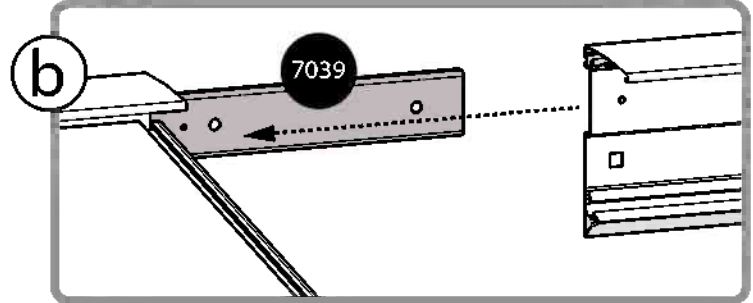
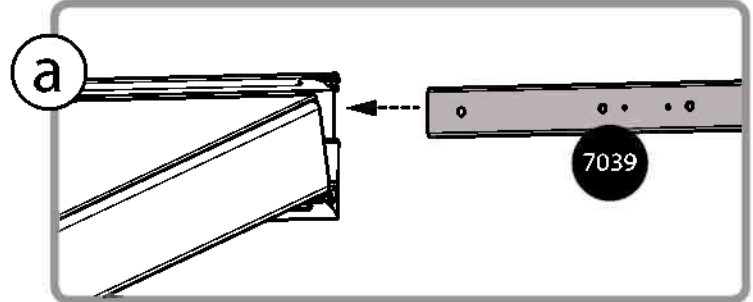
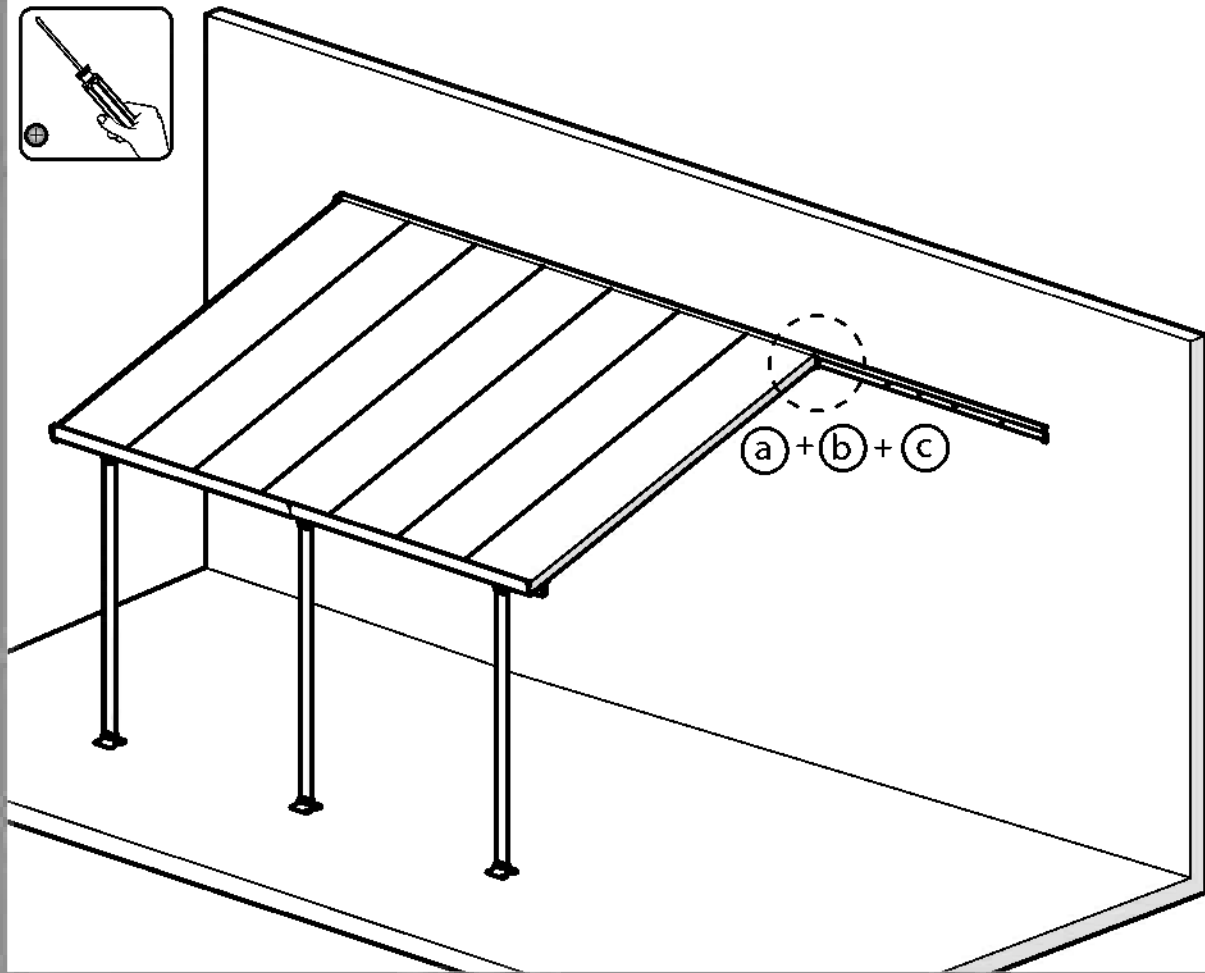


1

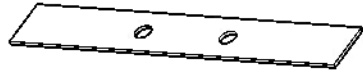
7335



1



7334



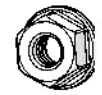
1

8192

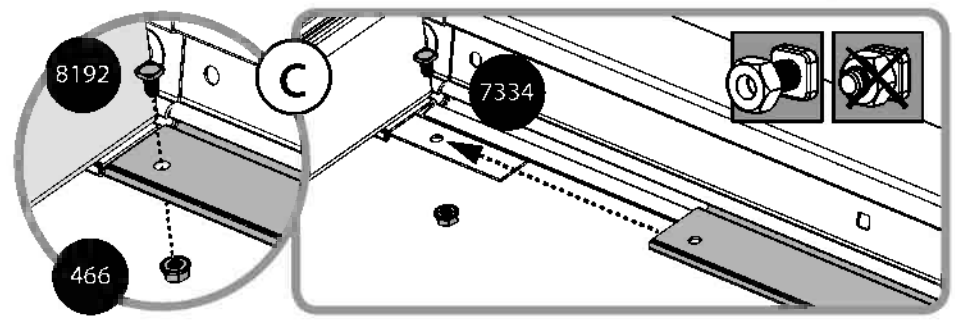
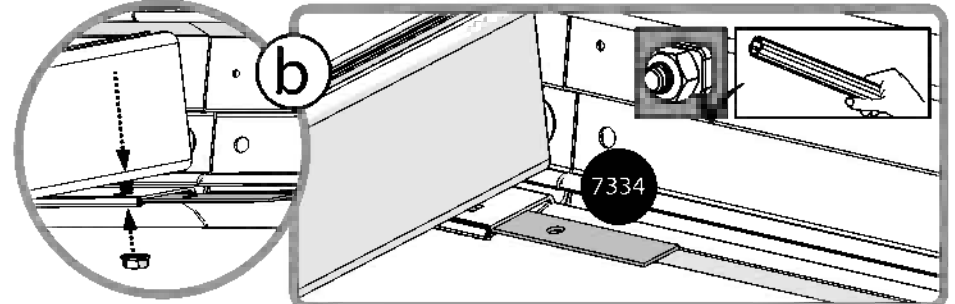
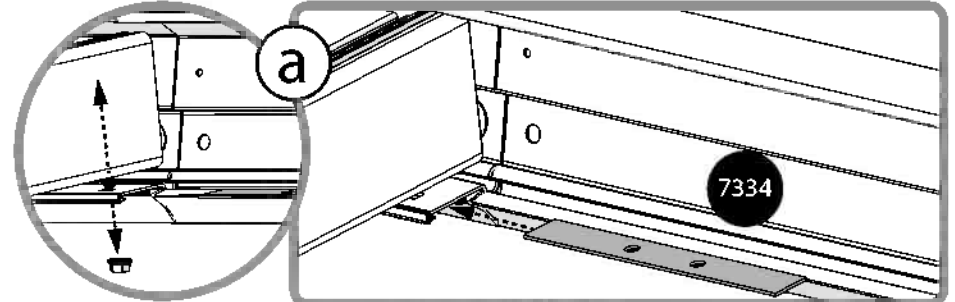
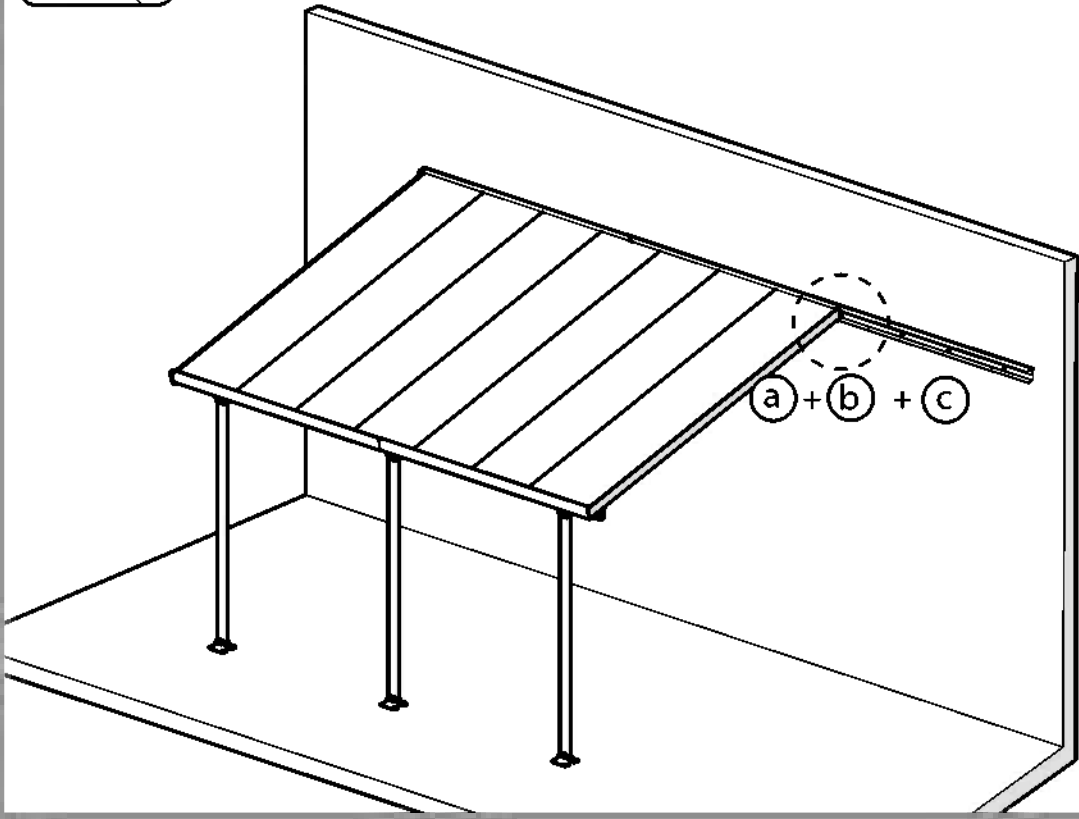


1

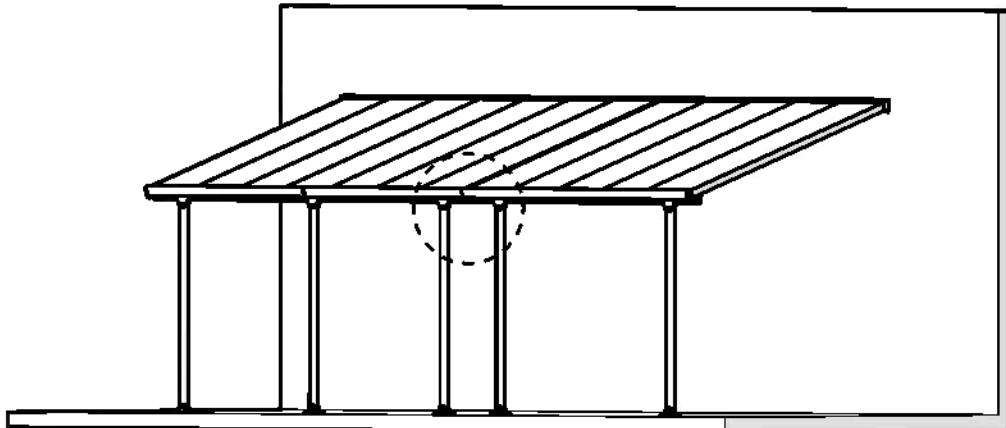
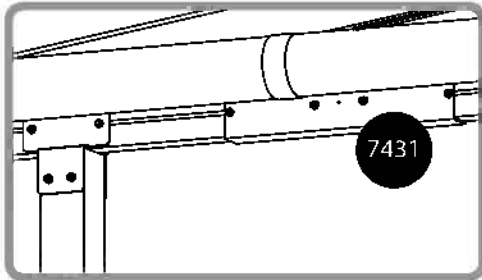
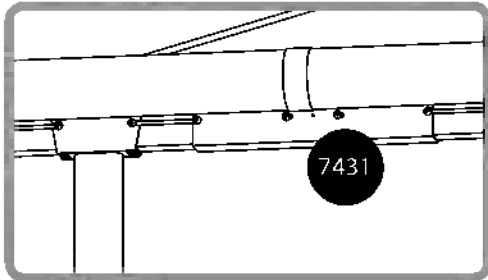
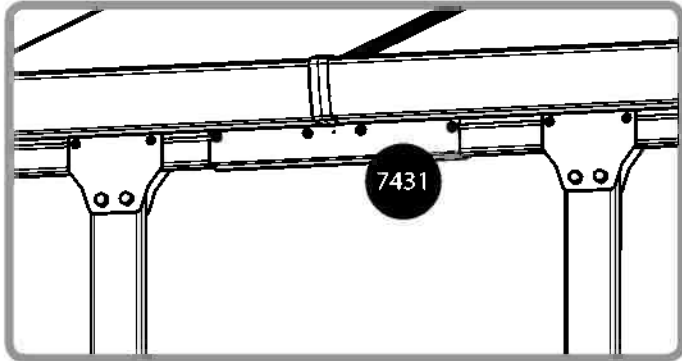
466



1

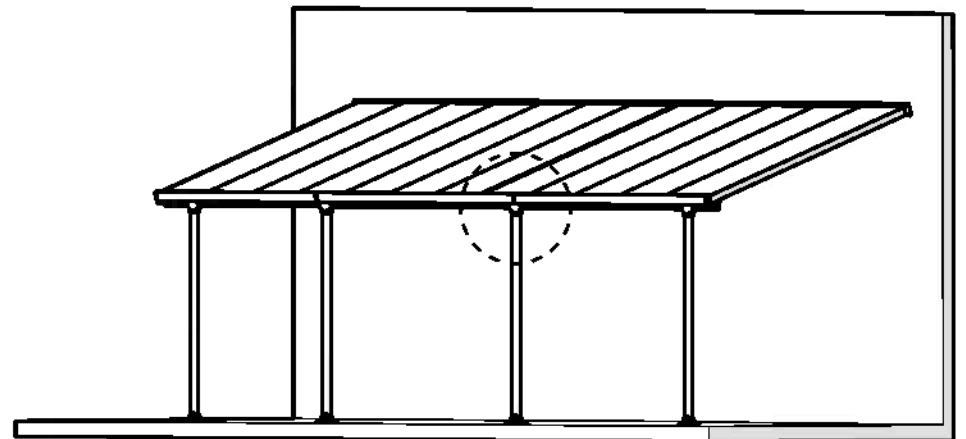
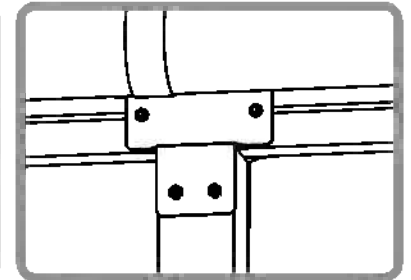
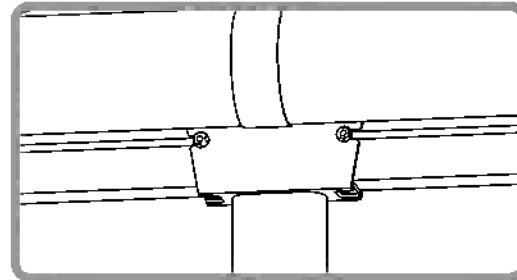
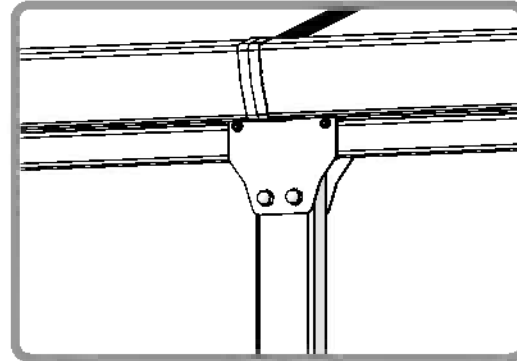


Option 1



OR

Option 2

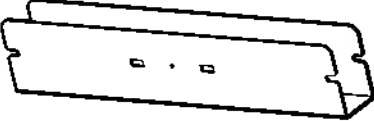


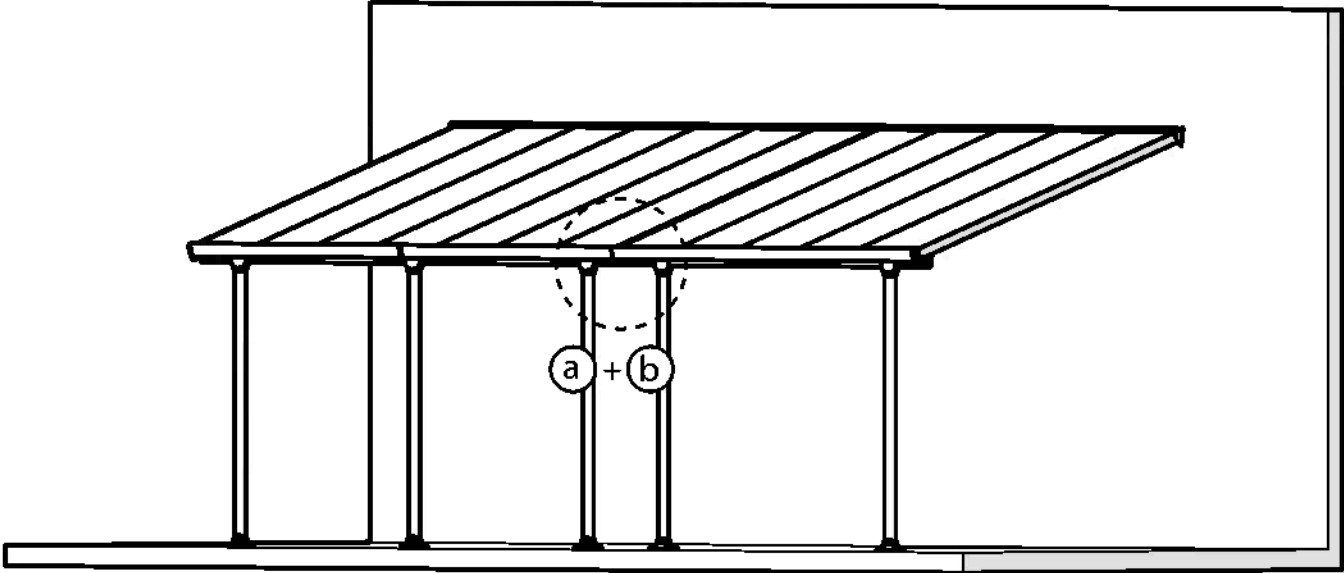
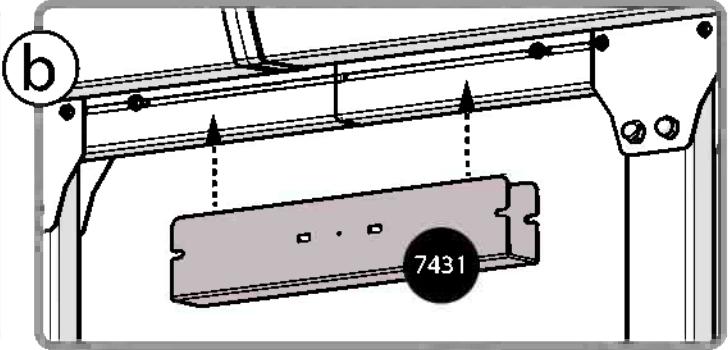
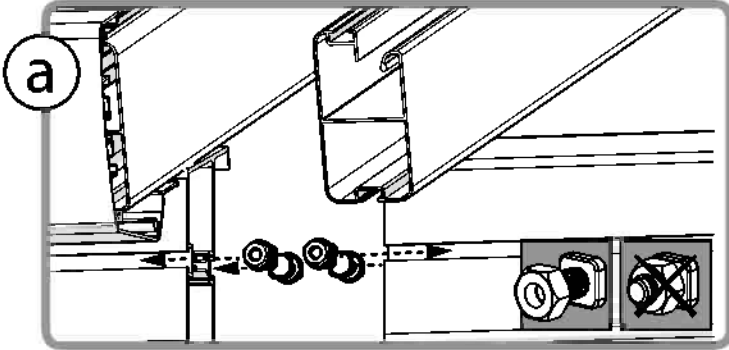
5

Option 1

8192 -----  ----- 4



466 -----  ----- 4

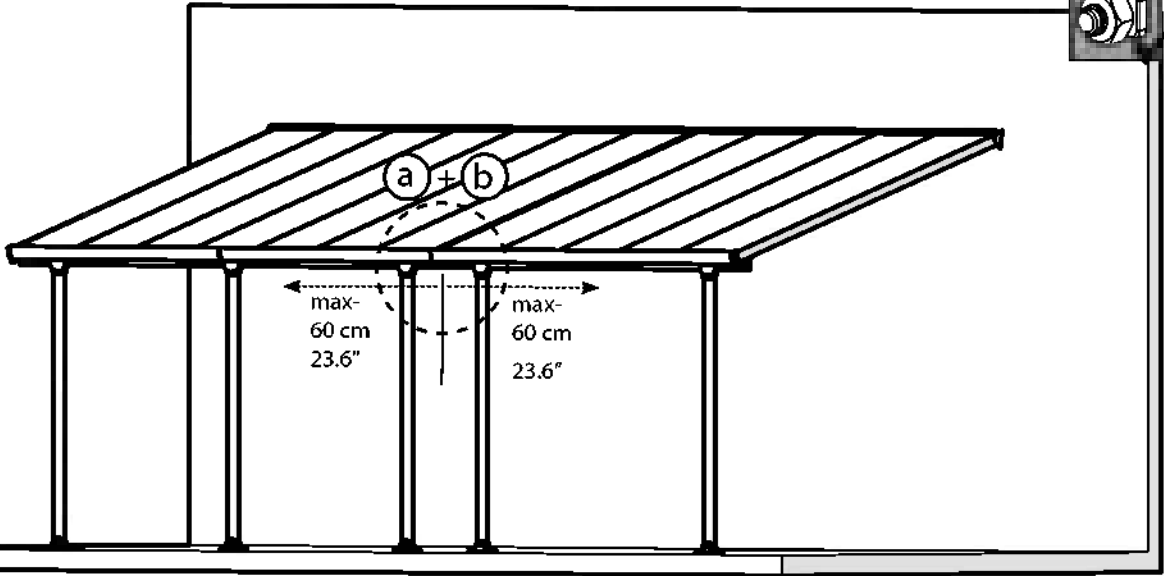
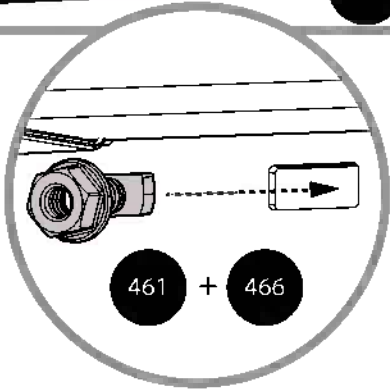
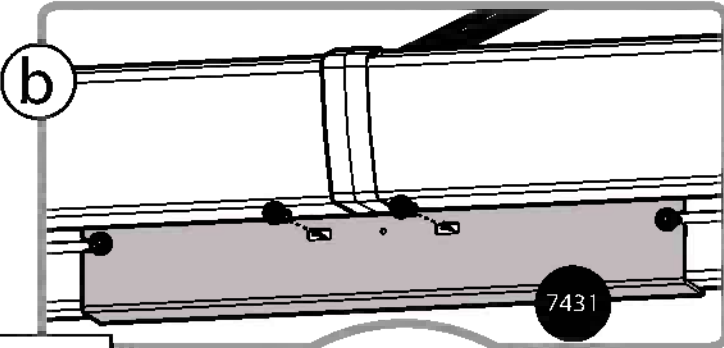
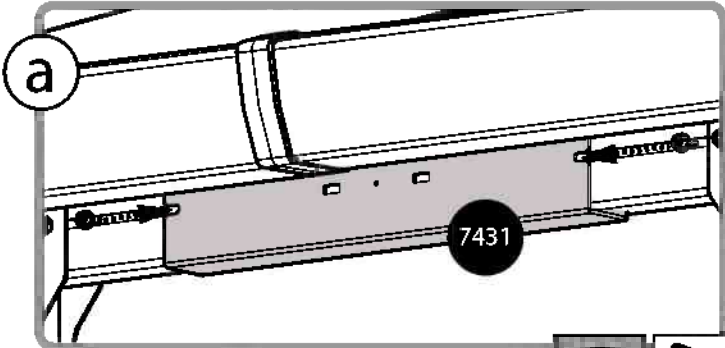
7431 -----  ----- 1



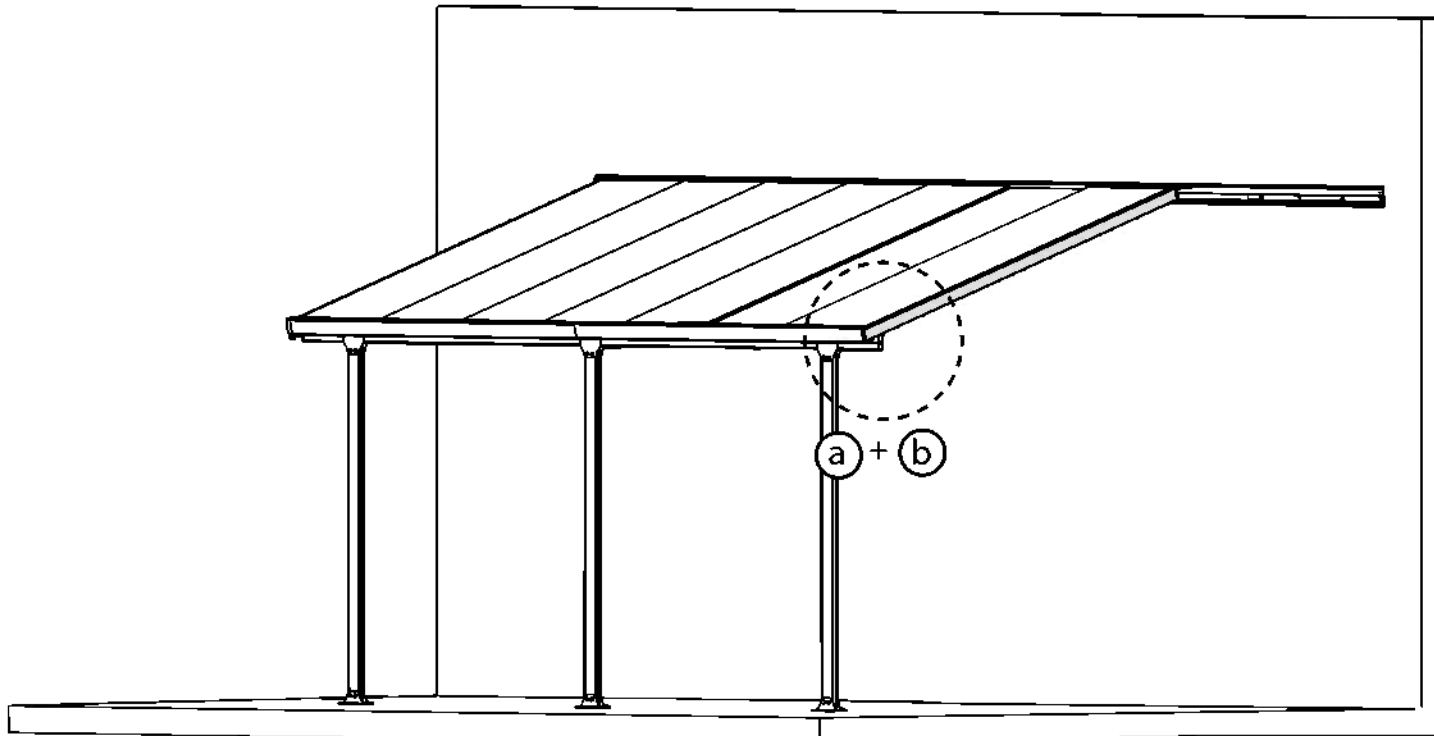
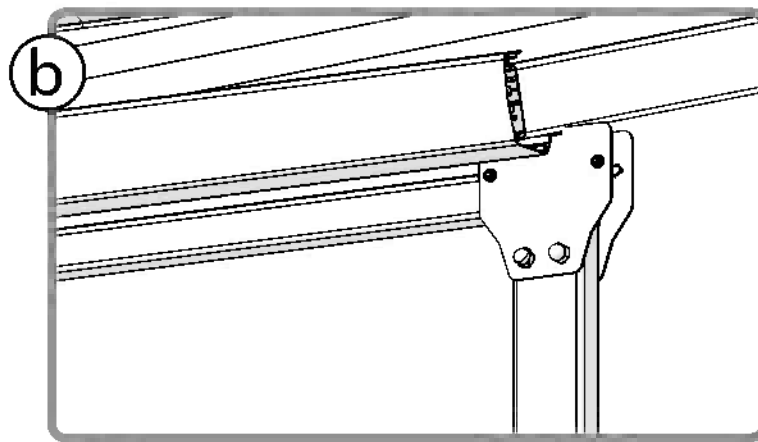
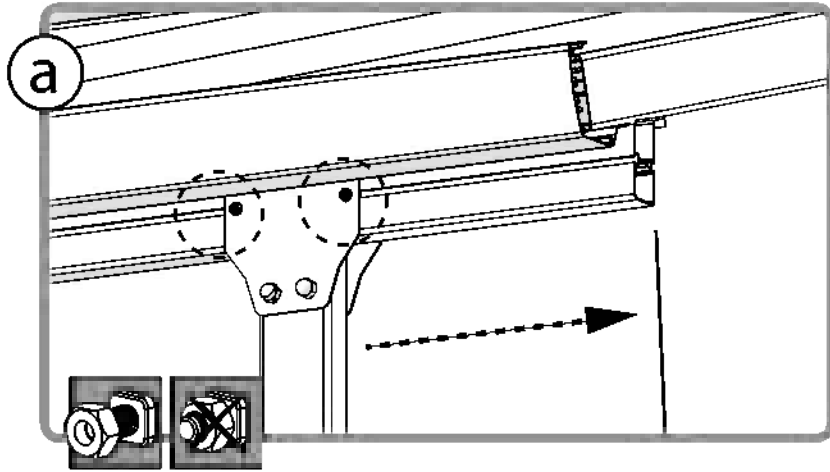
6 **i**

Option 1

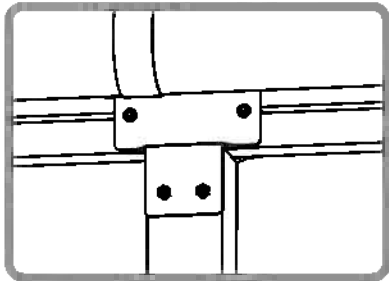
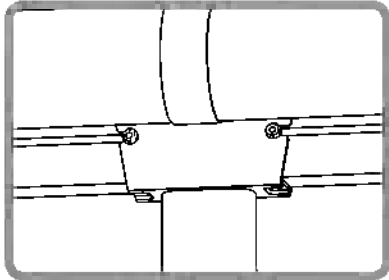
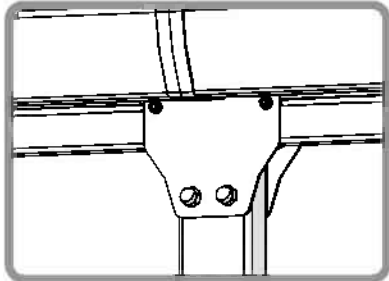
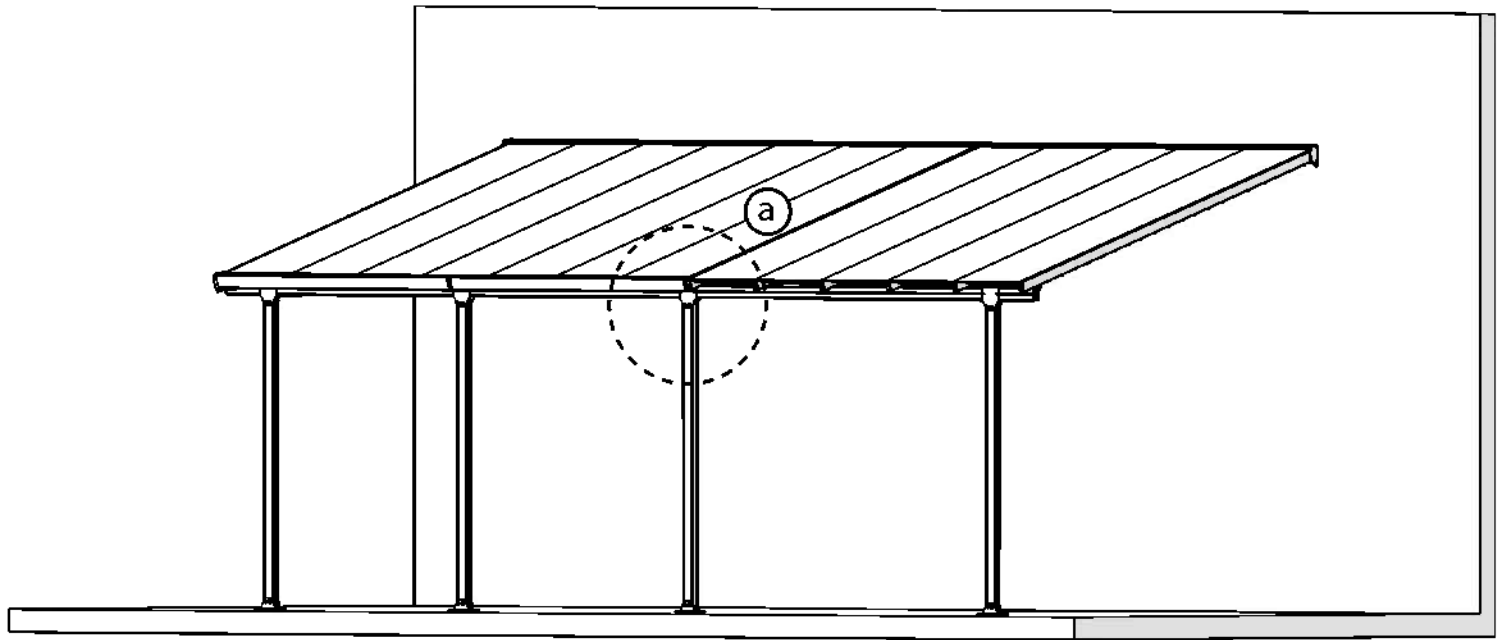
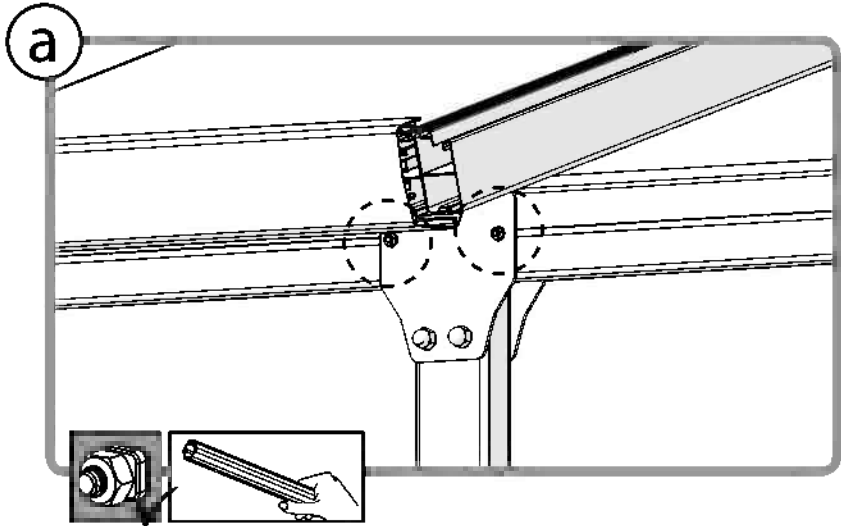
- 461 -----  ----- 4
- 466 -----  ----- 4



7 **i** Option 2



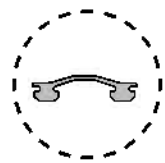
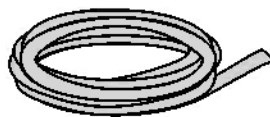
8 Option 2



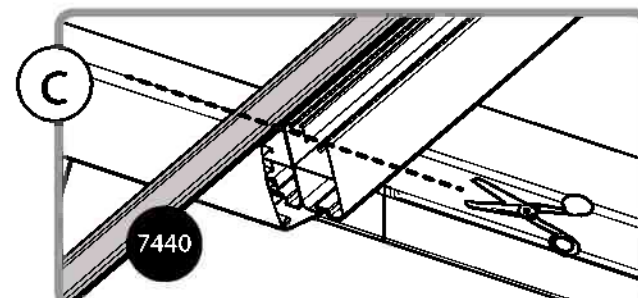
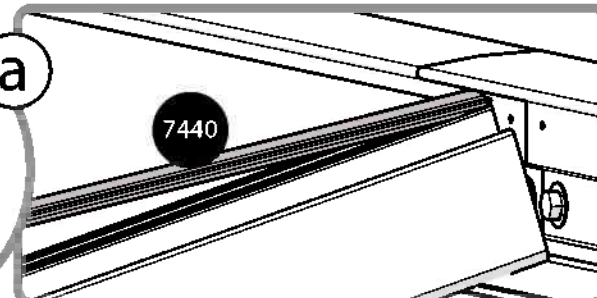
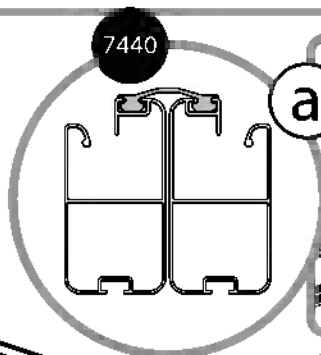
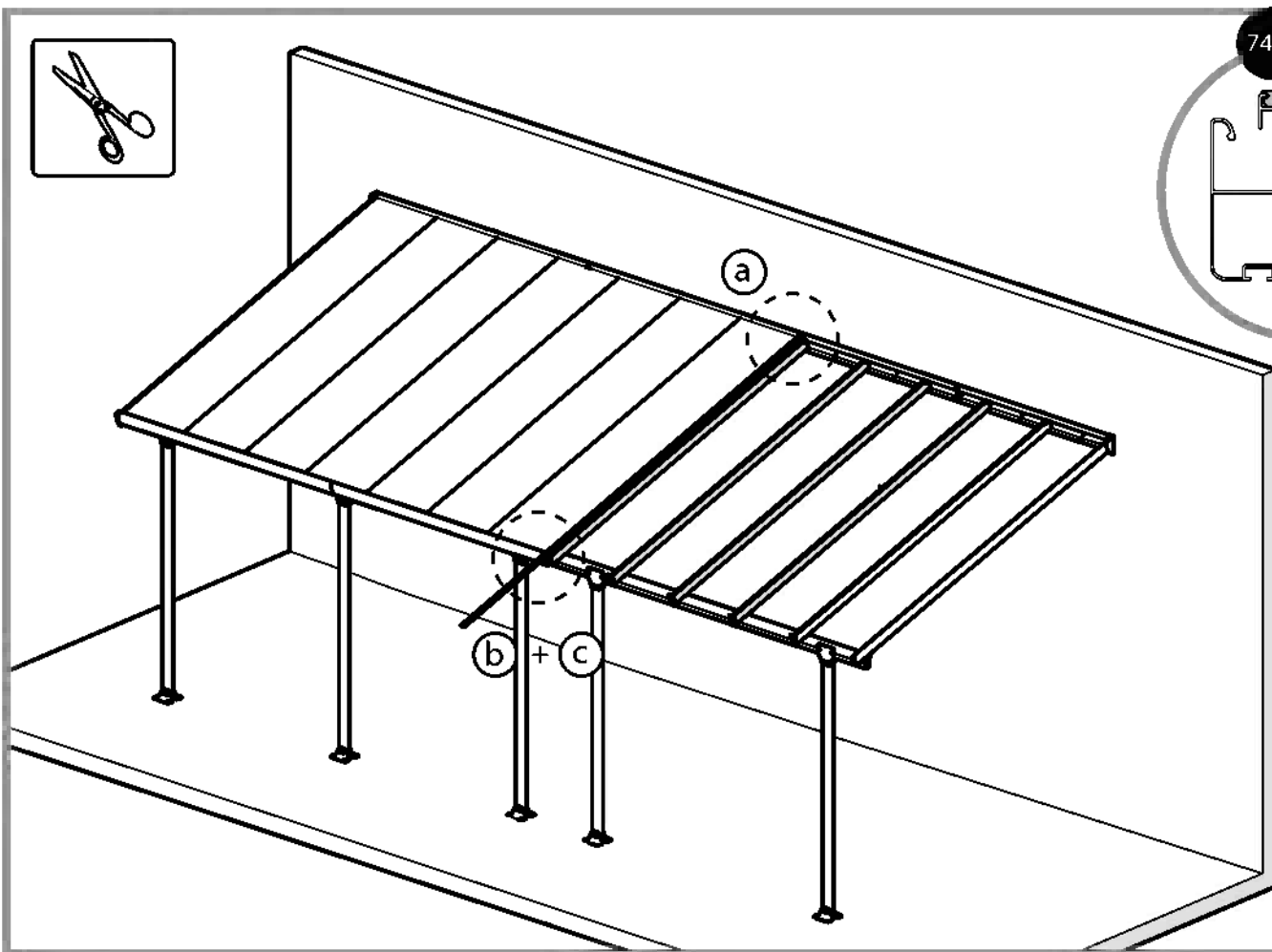
9

Options 1+2

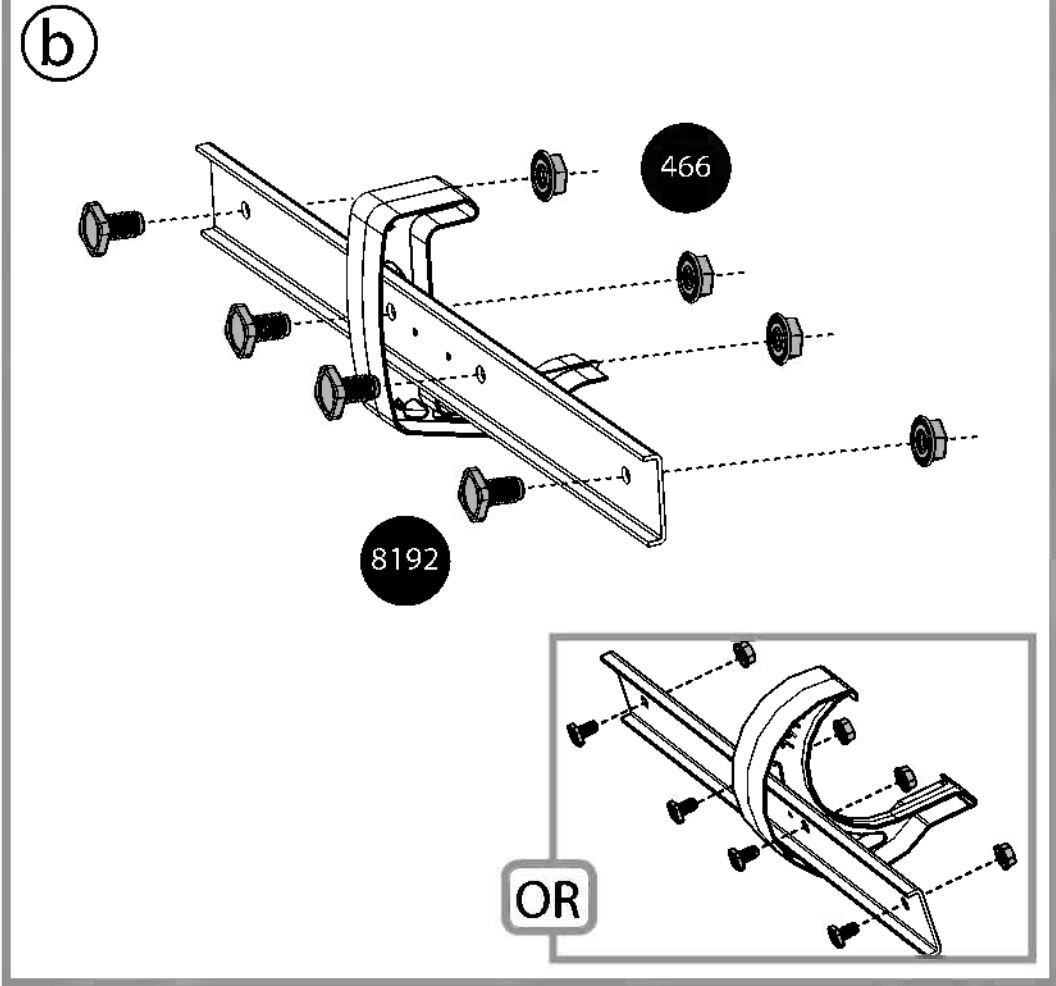
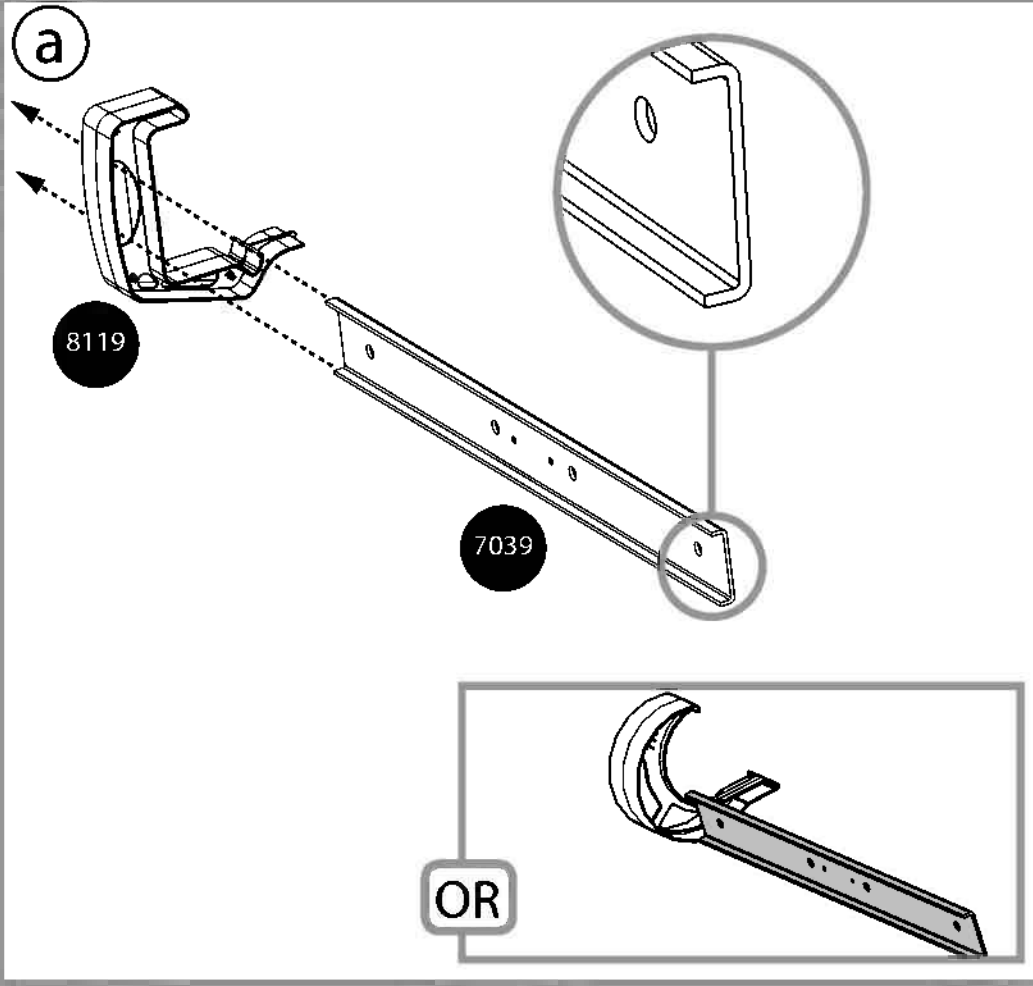
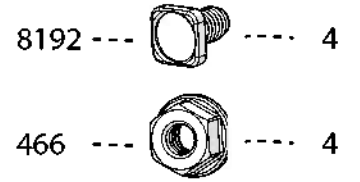
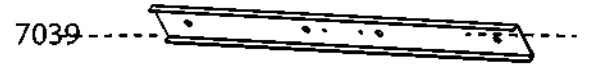
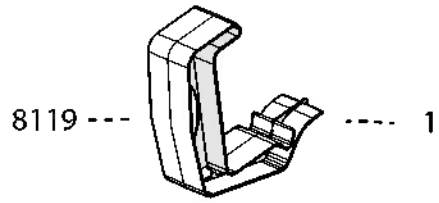
7440



1



10 Options 1+2



11 **i** Options 1+2

